

**TRAMONTINA**



**Utilidades  
Housewares**

**2025**

# TRAMONTINA

## CRIANDO LAÇOS PARA EVOLUIRMOS JUNTOS

Entusiasmo, otimismo, competência e paixão pelo negócio são a essência do que faz a Tramontina. A longa trajetória da marca, hoje com mais de 110 anos, aliada à força e abrangência do seu mix de produtos, permite que os consumidores lembrem dela como aquela que acompanhou os avós, os pais e hoje também faz parte do dia a dia de jovens com cada vez mais intensidade, estando presente em todas as etapas da vida.

Essas ações têm reflexo direto no trabalho dos mais de 10 mil funcionários que atuam em 8 unidades fabris no Brasil e em 25 unidades no exterior para entregar cerca de 22 mil itens, entre utensílios e equipamentos para cozinha, eletros, ferramentas para agricultura, jardinagem, manutenção industrial e automotiva, construção civil, materiais elétricos, móveis de madeira ou de plástico, equipamentos dirigíveis, além dos jogos de mesa em porcelana para todo o mercado nacional e mais de 120 países.

---

## CREATING BONDS TO EVOLVE TOGETHER

Enthusiasm, optimism, competence and passion for the business are the essence of what Tramontina does. The long history of the brand, now more than 110 years old, combined with the strength and scope of its product mix allow consumers to remember it as the one that accompanied grandparents, parents and today is also part of the daily lives of young people with even more intensity, being present in all stages of life.

These actions have a direct impact on the work of more than 10,000 employees in 8 manufacturing units in Brazil and 25 units abroad to deliver around 22,000 items including kitchen utensils and equipment, electrical appliances, tools for agriculture, gardening, industrial and automotive maintenance, civil construction, electrical materials, wooden or plastic furniture, riding equipment, in addition to porcelain tableware for all the domestic market and over 120 countries.

---

## CREANDO VÍNCULOS PARA PROGRESAR JUNTOS

Entusiasmo, optimismo, competencia y pasión por el negocio son la esencia de lo que hace Tramontina. La larga trayectoria de la marca, actualmente con más de 110 años, combinada con la fuerza y el alcance de su variedad de productos, permiten que los consumidores la recuerden como la que acompañó a sus abuelos, a sus padres y actualmente también forma parte del día a día de los jóvenes cada vez con más intensidad, y que está presente en todas las etapas de la vida.

Estas acciones se ven reflejadas de manera directa en el trabajo de los más de 10.000 empleados que actúan en 8 unidades de producción en Brasil y 25 unidades en el exterior, para entregar aproximadamente 22.000 artículos entre utensilios y equipos de cocina, electrodomésticos, herramientas para agricultura, jardinería, mantenimiento industrial y automotriz, construcción civil, materiales eléctricos, muebles de madera o plástico, equipos dirigibles, además de juegos de mesa de porcelana para todo el mercado nacional y más de 120 países.



## SAIBA POR QUE A FARROUPILHA FAZ BONITO

A Tramontina Farroupilha, fundada em 1971, está localizada em Farroupilha, RS. Hoje, com 104,1 mil m<sup>2</sup> de área construída, esta unidade fabril conta com mais de 800 funcionários que trabalham com produtos em aço inox: desde panelas, itens para servir e talheres até cozinhas profissionais de alta tecnologia. A obtenção das três certificações ISO, pela Farroupilha, atesta o nível de qualidade tanto dos produtos como dos ambientes e da organização: ISO 14001 [Sistema de Gestão Ambiental], ISO 9001 [Sistema de Gestão da Qualidade], ISO 45001 [Saúde e Segurança Ocupacional] e Certificados OEA Segurança e Conformidade [Operador Econômico Autorizado].

Qualidade, design e brilho são características marcantes dos produtos desta unidade, presentes tanto nas cozinhas profissionais, que oferecem garantia e segurança aos chefs de cozinha e aos profissionais da gastronomia, como nos produtos para fazer bonito na cozinha e à mesa, com a família ou convidados.

## LEARN HOW FARROUPILHA DOES THINGS BEAUTIFULLY WELL

Tramontina Farroupilha was founded in 1971 and is located in the city of Farroupilha, in the state of Rio Grande do Sul, Brazil. It now has an industrial area of over 104,1 m<sup>2</sup> and more than 800 employees who manufacture stainless steel products ranging from pans, serving sets, and tableware to high-technology professional kitchen equipment. The three ISO certificates obtained by Farroupilha are the proof of the level of quality that not only can be found in the products made at Farroupilha, but also in a well-constituted organization: ISO 14001 [Environmental Management Systems], ISO 9001 [Quality Management System], and ISO OHSAS [Occupational Health and Safety], Certificados OEA - Operador Econômico Autorizado.

Quality, design, shine, and beauty are the distinguishing features of the products made at this unit, and are present in professional kitchens that offer assurance and safety to chefs and gastronomy professionals alike. Products that do things beautifully well in the kitchen and at the table with one's family and guests.

## SEPA POR QUÉ FARROUPILHA SABE HACER BIEN LAS COSAS

Tramontina Farroupilha, fundada en 1971, está ubicada en Farroupilha, Rio Grande do Sul. Esta unidad fabril, que hoy cuenta con 104,1 mil m<sup>2</sup> de área construída, tiene más de 800 empleados que se ocupan de fabricar productos de acero inoxidable: desde ollas, vajilla y cubiertos hasta sistemas de cocinas profesionales de alta tecnología. La obtención de las tres certificaciones ISO por Farroupilha comprueba el nivel de calidad tanto de los productos como de los ambientes y de la organización: ISO 14.001 [Sistema de Gestión Ambiental], ISO 9.001 [Sistema de Gestión de la Calidad] e ISO OHSAS [Salud y Seguridad Laboral], Certificados OEA - Operador Económico Autorizado.

Calidad, diseño y brillo son características definidas de los productos de esta unidad, que están presentes tanto en las cocinas profesionales que les ofrecen garantía y seguridad a los chefs de cocina y a los profesionales de gastronomía, como en los productos para lucirse en la cocina y en la mesa, con la familia o con los invitados.

# SUSTENTABILIDADE

## SUSTAINABILITY | SUSTENTABILIDAD

A Tramontina tem em sua essência a preocupação em contribuir com a preservação dos recursos naturais e com a qualidade de vida das pessoas. Compreendemos a importância de seguir investindo em soluções ambientalmente corretas de acordo com os critérios ESG, para muito além das obrigações legais. As práticas sustentáveis já fazem parte da história da marca desde a sua criação e ganham força e escala com o tempo.

Além de observar os aspectos ambientais, cuidar das pessoas por meio da educação e de ações de promoção de uma alimentação mais saudável é parte do propósito da marca. Crescer para transformar vidas. Criar laços para evoluirmos juntos.

É fazendo bonito, bem feito e correto que a Tramontina segue se desenvolvendo, em busca de manter a qualidade dos seus produtos, valorizando as pessoas, cuidando do meio ambiente e investindo em tecnologia e tendências.

Tramontina has in its core the concern of contributing to the preservation of natural resources and people's quality of life. We understand the importance of continuing to invest in environmentally correct solutions in accordance with ESG criteria far beyond the obligation. Sustainable practices have been part of the brand's history since its creation and have gained strength and scale over time.

In addition to observing environmental aspects, taking care of people through education and actions to promote healthier nutrition is part of the brand's purpose. Growing to transform lives. Creating bonds to evolve together.

It is by doing things beautifully, right and well done that Tramontina continues to develop, seeking to maintain the quality of its products, valuing people, taking care of the environment and investing in technology and trends.

Tramontina posee en su esencia la preocupación por ayudar a preservar los recursos naturales y la calidad de vida de las personas. Compreendemos la importancia de seguir invirtiendo en soluciones ambientalmente correctas de acuerdo con los criterios ESG y mucho más allá de lo obligatorio. Las prácticas sustentables ya son parte de la historia de la marca desde su creación y con el tiempo ganan fuerza y escala.

Además de respetar los aspectos ambientales, el cuidado de las personas a través de la educación y con acciones tendientes a promover una alimentación más saludable es parte del propósito de la marca. Crear vínculos para progresar juntos.

Es al hacerlo mejor, correcto y bien hecho que Tramontina sigue desarrollándose, buscando mantener la calidad de sus productos, valorando a las personas, cuidando el medio ambiente e invirtiendo en tecnologías y tendencias.



Saiba mais em: [tra.mn/sustentabilidade](https://tra.mn/sustentabilidade)  
Learn more at: [tra.mn/sustainability](https://tra.mn/sustainability)  
Sepa más en: [tra.mn/sustentabilidad](https://tra.mn/sustentabilidad)

# SUMÁRIO

## SUMMARY

## SUMARIO

06

### PREPARAR E ARMAZENAR

#### PREPARING AND STORING

#### SERVIR PREPARAR Y GUARDAR

Potes • Jogos de potes  
Recipientes para preparar e servir  
Bowls • Canisters  
Recipientes • Contenedor

22

### ACESSÓRIOS

#### ACCESSORIES

#### ACCESORIOS

Escorredores de louças • Balanças  
Moedores • Galheteiros  
Porta-guardanapos • Utensílios  
Dish rack • Kitchen scale • Salt and pepper  
grinder • Cruet set • Napkin holder • Utensils  
Escruidor para pratos • Balanza de cocina  
Molinillo de sal o pimienta • Vinagrera con  
saleros • Porta servilletas • Utensilios

50

### FORNO E FOGÃO

#### OVEN AND STOVE

#### HORNO Y COCINA

Panelas • Caçarolas • Frigideiras  
Panelas de pressão • Assadeiras  
Sauce pan • Casserole • Frying pan  
Pressure cooker • Bake & Roast pan  
Olla • Cacerola • Sartén • Olla  
a presión • Asadera

118

### MESA

#### TABLEWARE

#### CUBIERTOS

Talheres finos • Talheres econômicos  
Faqueiros • Jogos variados  
High end flatware • Everyday  
flatware • Flatware sets  
Cubiertos finos • Cubiertos de uso  
diario • Juegos de cubiertos

198

### SERVIR

#### SERVING

#### SERVIR

Bandejas • Travessas • Manteigueiras  
Jogos para servir  
Trays • Platters • Butter dishes  
Serving set  
Bandejas • Fuentes • Mantequilleras  
Juegos para servir

# 208

## **TÉRMICAS** **THERMAL BEVERAGE DISPENSERES** **TERMOS**

Garrafas e bules térmicos  
Copos térmicos  
Cuias • Bombas para chimarrão

Vacuum insulated bottle  
tumbler  
Mate cups • Yerba mate pumps

Termo • Vaso térmico  
Recipientes para mate • Bombillas para mate

# 230

## **CHÁ E CAFÉ** **TEA AND COFFEE** **TÉ Y CAFÉ**

Cafeteiras • Moedores • Bules  
Xícaras • Açucareiros • Chaleiras

Coffee pot • Coffee grinder • Cups  
Sugar bowl • Tea kettle

Coffee grinder • Molinillos de café  
Jarras • Teteras • Azúcareros

# 246

## **BAR**

Acessórios • Coqueteleiras  
Canudos • Baldes para gelo  
e garrafas

Accessories • Cocktail shaker • Straws  
Ice bucket and wine/champagne

Accesorios • Coctelera • Sorbete  
Balde para botellas

# 254

## **INFANTIL** **CHILDREN** **INFANTIL**

Canudos • Talheres • Pratos  
Copos • Kits infantis

Straws • Flatware set • Round dish  
Cup • Child's set

Sorbetes • Juegos de cubiertos  
Plato • Vaso • Juegos para niños

# 264

## **HOSPITALITY**

Rechauds • Cubas gastronômicas  
Utensílios

Chafing dish • Gastronorm lids  
Utensils

Rechaud • Tapas gastronómicas  
Utensilios

# 278

## **CHURRASCO** **ASADO**

Facas • Talheres • Disco para grelhar  
Cutlery sets • Steak knives • Round  
griddle pan

Juego de cubiertos • Cuchillos para  
asado • Disco para grillar



# PREPARAR E ARMAZENAR

PREPARING AND STORING | PREPARAR Y GUARDAR

ORGANIZAÇÃO E HIGIENE | ORGANIZATION AND HYGIENE | ORGANIZACIÓN E HIGIENE



## NA MEDIDA DO SEU TEMPO

Recipientes leves, bonitos e indispensáveis para quem não abre mão de facilidade e praticidade na cozinha. São itens em diversos tamanhos para ajudar no preparo e também para conservar melhor o sabor dos alimentos.



## ACCORDING TO YOUR TIME

Light, beautiful and indispensable containers for those who do not give up ease and practicality in the kitchen. Items in different sizes to help with preparation and also to better preserve the flavor of the food.



## A SU TIEMPO

Recipientes ligeros, bonitos e indispensable para quienes no desean renunciar a la facilidad y practicidad en la cocina. Son artículos con diversos tamaños para ayudar a preparar y también a conservar mejor el sabor de los alimentos.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.







**POTE QUADRADO COM TAMPA PLÁSTICA**  
FOOD CONTAINER WITH PLASTIC LID  
CONTENEDOR CON TAPA PLÁSTICA

	Ref.	Un.	m³	7891116
16,5 x 16,5cm - 1,2l	61223/660	06	0,010	185568
19,6 x 19,6cm - 2,1l	61223/690	06	0,024	185575
23,6 x 23,6cm - 3,6l	61223/730	06	0,030	185582



**JOGO DE POTES COM TAMPA PLÁSTICA 3 PÇ.**  
3 PC. FOOD CONTAINERS WITH PLASTIC LID SET  
JUEGO DE CONTENEDORES CON TAPA PLÁSTICA 3 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	64220/800	04	0,028	185209

Conteúdo | Contents | Contenido:  
1 - 16,5 x 16,5 x 6,3cm - 1,2l  
1 - 19,6 x 19,6 x 7,4cm - 2,1l  
1 - 23,6 x 23,6 x 8,6cm - 3,6l



**POTE PARA ALIMENTOS COM TAMPA PLÁSTICA**  
FOOD STORAGE CONTAINER WITH PLASTIC LID  
CONTENEDOR PARA ALIMENTOS CON TAPA PLÁSTICA

	Ref.	Un.	m³	7891116
16,2 x 8,2cm - 0,4l	61229/080	04	0,007	154090



**POTE QUADRADO COM TAMPA PLÁSTICA**  
FOOD CONTAINER WITH PLASTIC LID  
CONTENEDOR CON TAPA PLÁSTICA

	Ref.	Un.	m³	7891116
16,2 x 16,2cm - 0,8l	61229/560	06	0,012	150108



**POTE REDONDO COM TAMPA PLÁSTICA**  
MIXING BOWL WITH PLASTIC LID  
RECIPIENTE REDONDO CON TAPA PLÁSTICA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 9cm - 0,3l	61222/090	06	0,005	148600
Ø 14cm - 0,8l	61222/140	04	0,010	148624
Ø 18cm - 1,6l	61222/180	06	0,024	043844
Ø 20cm - 2,2l	61222/200	06	0,035	043851
Ø 22cm - 2,9l	61222/220	06	0,043	043868
Ø 25cm - 4,2l	61222/250	04	0,040	043875
Ø 28cm - 5,8l	61222/280	04	0,046	043882



POTE REDONDO SEM TAMPA  
MIXING BOWL WITHOUT LID  
RECIPIENTE REDONDO SIN TAPA

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 9cm - 0,3l	61220/091*	10	0,006	148617
Ø 14cm - 0,8l	61220/141*	06	0,006	148631
Ø 18cm - 1,6l	61220/181*	12	0,012	016251
Ø 20cm - 2,2l	61220/201*	12	0,012	016268
Ø 22cm - 2,9l	61220/221*	12	0,012	016275
Ø 25cm - 4,2l	61220/251*	12	0,026	016282
Ø 28cm - 5,8l	61220/281*	12	0,030	016299



JOGO DE POTES COM TAMPA PLÁSTICA 2 PÇ.  
2 PC. MIXING BOWLS WITH PLASTIC LID SET  
JUEGO DE RECIPIENTES CON TAPA PLÁSTICA 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
	64220/130	02	0,025	118146

Conteúdo | Contents | Contenido:  
1 - Ø 18cm - 1,6l  
1 - Ø 20cm - 2,2l



JOGO DE POTES COM TAMPA PLÁSTICA 3 PÇ.  
3 PC. MIXING BOWLS WITH PLASTIC LID SET  
JUEGO DE RECIPIENTES CON TAPA PLÁSTICA 3 PZAS.

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
	64220/160	02	0,045	149171

Conteúdo | Contents | Contenido:  
1 - Ø 14cm - 0,8l  
1 - Ø 18cm - 1,6l  
1 - Ø 20cm - 2,2l



JOGO DE POTES COM TAMPA PLÁSTICA 3 PÇ.  
3 PC. MIXING BOWLS WITH PLASTIC LID SET  
JUEGO DE RECIPIENTES CON TAPA PLÁSTICA 3 PZAS.

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
	64220/210	04	0,028	080689

Conteúdo | Contents | Contenido:  
1 - Ø 18cm - 1,6l  
1 - Ø 20cm - 2,2l  
1 - Ø 22cm - 2,9l

\* Sem embalagem | No Packaging | Sin Embalage



## CUCINA



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

POTE COM BASE EM SILICONE E TAMPA  
MIXING BOWL WITH SILICONE BASE AND LID  
RECIPIENTE CON BASE DE SILICONA Y TAPA

	Ref.	Un.	7891116
Ø 16cm - 1,5l	61225/150	04	197837
Ø 20cm - 3,0l	61225/300	04	197844
Ø 24cm - 5,0l	61225/500	04	197851



RECIPIENTE PARA PREPARAR E SERVIR  
MIXING BOWL TO PREPARE AND SERVE  
RECIPIENTE PARA PREPARAR Y SERVIR

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 2,8l	61224/241*	06	0,014	056301
Ø 28cm - 4,7l	61224/281*	06	0,023	056318
Ø 32cm - 7,5l	61224/321*	06	0,030	056325
Ø 36cm - 12,3l	61224/361*	06	0,056	056332

\* Sem Embalagem | No Packaging | Sin Embalage

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



RECIPIENTE PARA PREPARAR/SERVIR COM TAMPA PLÁSTICA  
MIXING BOWL WITH PLASTIC LID  
RECIPIENTE REDONDO CON TAPA PLÁSTICA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,6l	61228/160	04	0,024	030912
Ø 20cm - 3,0l	61228/200	04	0,042	030929
Ø 24cm - 5,2l	61228/240	04	0,070	030936
Ø 28cm - 8,3l	61228/280	04	0,101	030943



RECIPIENTE PARA PREPARAR/SERVIR SEM TAMPA  
MIXING BOWL WITHOUT LID  
RECIPIENTE REDONDO SIN TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,6l	61228/161*	06	0,012	032176
Ø 20cm - 3,0l	61228/201*	06	0,026	032183
Ø 24cm - 5,2l	61228/241*	06	0,026	032190
Ø 28cm - 8,3l	61228/281*	06	0,037	032206



JOGO DE POTES COM TAMPA PLÁSTICA 3 PÇ.  
3 PC. MIXING BOWLS WITH PLASTIC LID SET  
JUEGO DE RECIPIENTES CON TAPA PLÁSTICA 3 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	64220/710	05	0,083	080702

Conteúdo | Contents | Contenido:  
1 - Ø 16cm - 1,6l  
1 - Ø 20cm - 3,0l  
1 - Ø 24cm - 5,2l



POTE PARA ARMAZENAR COM TAMPA PLÁSTICA  
CANISTER WITH PLASTIC LID  
CONTENEDOR CON TAPA PLÁSTICA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 12cm - 1,5l	61227/120	04	0,018	030875
Ø 14cm - 2,3l	61227/140	04	0,030	030882
Ø 16cm - 3,4l	61227/160	04	0,042	030899
Ø 18,5cm - 5,2l	61227/180	04	0,055	030905



POTE PARA ARMAZENAR SEM TAMPA  
CANISTER WITHOUT LID  
CONTENEDOR SIN TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 12cm - 1,5l	61227/121*	04	0,014	032022
Ø 14cm - 2,3l	61227/141*	04	0,020	032039
Ø 16cm - 3,4l	61227/161*	04	0,030	032046
Ø 18,5cm - 5,2l	61227/181*	04	0,055	032053

Botão para auxiliar na vedação.  
Button to aid sealing.  
Botón que ayuda en el sellado.

Corpo de vidro.  
Ideal para uso em freezer,  
geladeira, forno\*, microondas\*  
e lava-louças\*.

Glass body.  
Ideal for use in the freezer,  
refrigerator, oven\*, microwave\*,  
and dishwasher\*.

Cuerpo de vidrio.  
Ideal para usar en el congelador, refrigerador,  
horno\*, microondas\* y lavavajillas\*.

\*Sem a tampa. | Without the lid. | Sin la tapa.



Tampa de vidro com  
borda em silicone.  
Fechamento hermético.

Glass lid with silicone rim.  
Airtight closing.

Tapa de vidrio con  
borde de silicona.  
Cierre hermético.

LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

POTE DE VIDRO COM TAMPa EM SILICONE  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH SILICONE LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA SILICONA



	Ref.	Un.	7891116
15 x 11 x 5cm - 0,37l	61227/500	04	197745
17,6 x 13 x 5,6cm - 0,64l	61227/510	04	197752
20,2 x 15,3 x 6,3cm - 1,05l	61227/520	04	197769
22,5 x 17 x 6,9cm - 1,52l	61227/530	04	197776



Botão para auxiliar na vedação.  
Button to aid sealing.  
Botón que ayuda en el sellado.

Corpo de vidro.  
Ideal para uso em freezer,  
geladeira, forno\*, microondas\*  
e lava-louças\*.

Glass body.  
Ideal for use in the freezer,  
refrigerator, oven\*, microwave\*,  
and dishwasher\*.

Cuerpo de vidrio.  
Ideal para usar en el congelador, refrigerador,  
horno\*, microondas\* y lavavajillas\*.

\*Sem a tampa. | Without the lid. | Sin la tapa.



Tampa de vidro com  
borda em silicone.  
Fechamento hermético.

Glass lid with silicone rim.  
Airtight closing.

Tapa de vidrio con  
borde de silicona.  
Cierre hermético.

LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

POTE DE VIDRO COM TAMPAS EM SILICONE  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH SILICONE LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA SILICONA



	Ref.	Un.	7891116
19,5 x 14,3 x 5,1cm - 0,7l	61227/540	04	197783
22,4 x 17,6 x 6,4cm - 1,4l	61227/550	04	197790
25,2 x 20,5 x 8cm - 2,6l	61227/560	04	197806

LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

JOGO DE POTES DE VIDRO COM TAMPAS EM SILICONE 3 PÇ.  
3 PC. SET OF GLASS CONTAINERS WITH SILICONE LID  
JUEGO DE POTES DE VIDRIO CON TAPA DE SILICONA 3 PZAS.



Ref.	Un.	7891116
64220/770	04	197813

Conteúdo | Contents | Contenido:

- 1 - 19,5 x 14,3 x 5,1cm - 0,7l
- 1 - 22,4 x 17,6 x 6,4cm - 1,4l
- 1 - 25,2 x 20,5 x 8cm - 2,6l





# ORGANIZZARE

Podem ser usados na geladeira e lava-louças.  
They can be used in the refrigerator and dishwasher.  
Pueden usarse en el refrigerador y en el lavavajillas.



Mostrador giratório de data: controla o tempo de armazenamento.  
Rotating date dial: controls storage time.  
Mostrador giratorio de fecha: controla el tiempo de almacenamiento.



Cesto de drenagem: funciona como escurridor, removendo o excesso de água.  
Drain basket: works as a drainer, removing excess water.  
Cesta de drenaje: funciona como un escurridor y elimina el exceso de agua.

Divisória removível: organiza diferentes alimentos dentro do mesmo recipiente.\*  
Removable divider: organizes different food in the same container.\*  
Divisoria extraíble: organiza los diversos alimentos en el mismo recipiente.\*

Ventilação: válvula ajustável, mantém a umidade ideal de cada alimento.  
Ventilation: adjustable valve that maintains the ideal humidity for each type of food.  
Ventilación: válvula regulable que conserva la humedad ideal para cada tipo de alimento.

\* Modelos 61820/280 e 61820/620.  
\* Models 61820/280 and 61820/620.  
\* Modelos 61820/280 y 61820/620.





LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

ORGANIZADOR DE GELADEIRA  
REFRIGERATOR ORGANIZER BOX  
ORGANIZADOR DE HELADERA

	Ref.	Un.	7891116
17,6 x 11,5 x 10,7cm - 0,9l	61820/090	04	198483



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

ORGANIZADOR DE GELADEIRA  
REFRIGERATOR ORGANIZER BOX  
ORGANIZADOR DE HELADERA

	Ref.	Un.	7891116
24,5 x 15,8 x 13,9 cm - 2,8l	61820/280	04	198490

Divisória interna removível  
Removable divider.  
Divisoria extraíble.



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

ORGANIZADOR DE GELADEIRA  
REFRIGERATOR ORGANIZER BOX  
ORGANIZADOR DE HELADERA

	Ref.	Un.	7891116
29,4 x 20,7 x 17cm - 6,2l	61820/620	04	198506

Prolonga a vida útil das ervas e temperos,  
evitando desperdícios.

Extends the life of herbs and seasonings,  
avoiding waste.

Prolonga la vida útil de las hierbas y los  
condimentos, lo que evita el desperdicio.

Reservatório de água fácil de encher.  
Easy-to-fill water tank.  
Depósito de agua fácil de llenar.



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

PORTA-ERVAS DE GELADEIRA  
REFRIGERATOR HERB KEEPER  
PORTA HIERBAS DE HELADERA

	Ref.	Un.	7891116
13,6 x 7,6 x 25cm	61820/100	04	198513



**ESTOJO COM TALHERES 4 PÇ.**  
4 PC. PORTABLE FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PORTÁTIL 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
61229/020	12	0,022	179291

Conteúdo | Contents | Contenido:

- 1 - Estojo | Case | Estuche  
1 - Colher de mesa | Table spoon | Cuchara de mesa 63902/010  
1 - Garfo de mesa | Table fork | Tenedor de mesa 63902/027  
1 - Faca de mesa | Table knife | Cuchillo de mesa 63902/030



**ESTOJO COM TALHERES 4 PÇ.**  
4 PC. PORTABLE FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PORTÁTIL 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
61229/005	08	0,012	157831

Conteúdo | Contents | Contenido:

- 1 - Estojo | Case | Estuche  
1 - Garfo | Fork | Tenedor 63902/050  
1 - Faca | Knife | Cuchillo 63902/060  
1 - Colher | Spoon | Cuchara 63902/040



**ESTOJO COM TALHERES 4 PÇ.**  
4 PC. PORTABLE FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PORTÁTIL 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
61229/000	08	0,012	157824

Conteúdo | Contents | Contenido:

- 1 - Estojo | Case | Estuche  
1 - Garfo | Fork | Tenedor 63902/050  
1 - Faca | Knife | Cuchillo 63902/060  
1 - Colher | Spoon | Cuchara 63902/040



POTE TÉRMICO PARA ALIMENTOS  
VACUUM INSULATED FOOD JAR  
TERMO PARA ALIMENTOS

	Ref.	Emb.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 8,8cm - 0,4l	■ 61648/440	04	0,007	157794
	■ 61648/445	04	0,007	157787





## PUREZZA



9 cm

POTE DE VIDRO COM TAMPA EM SILICONE  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH SILICONE LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA SILICONA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 10cm - 0,4l	61227/060	04	0,007	185254



17cm

POTE DE VIDRO COM TAMPA EM SILICONE  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH SILICONE LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA SILICONA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 10cm - 1,0l	61227/070	04	0,011	185261



25cm

POTE DE VIDRO COM TAMPA EM SILICONE  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH SILICONE LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA SILICONA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 10cm - 1,5l	61227/080	04	0,015	185278



33,2cm

POTE DE VIDRO COM TAMPA EM SILICONE  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH SILICONE LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA SILICONA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 10cm - 2,0l	61227/090	04	0,020	185285



JOGO DE POTES DE VIDRO COM TAMPA EM SILICONE 5 PÇ.  
5 PC. SET OF GLASS CONTAINERS WITH SILICONE LID  
JUEGO DE POTES DE VIDRIO CON TAPA DE SILICONA 5 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
64220/760	03	0,048	185292

Conteúdo | Contents | Contenido:

- 1 - Ø 10cm - 0,4l
- 2 - Ø 10cm - 1,0l
- 1 - Ø 10cm - 1,5l
- 1 - Ø 10cm - 2,0l



9,6cm



POTE DE VIDRO COM TAMPA DE AÇO  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH STEEL LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA DE ACERO

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 10cm - 0,4l	61227/010	04	0,014	155653

13,9cm



POTE DE VIDRO COM TAMPA DE AÇO  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH STEEL LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA DE ACERO

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 10cm - 0,7l	61227/020	04	0,015	155660

18cm



POTE DE VIDRO COM TAMPA DE AÇO  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH STEEL LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA DE ACERO

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 10cm - 1,0l	61227/030	04	0,022	155677

22,9cm



POTE DE VIDRO COM TAMPA DE AÇO  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH STEEL LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA DE ACERO

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 10cm - 1,4l	61227/040	04	0,030	155684

28,7cm



POTE DE VIDRO COM TAMPA DE AÇO  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH STEEL LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA DE ACERO

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 10cm - 1,8l	61227/050	04	0,025	155691



POTE DE VIDRO COM TAMP A VÁCUO  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH  
VACUUM SEALED LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA A VACÍO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 11cm - 0,4l	61225/040	02	0,010	144411



POTE DE VIDRO COM TAMP A VÁCUO  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH  
VACUUM SEALED LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA A VACÍO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 11cm - 0,8l	61225/080	02	0,010	144428



POTE DE VIDRO COM TAMP A VÁCUO  
GLASS STORAGE CONTAINER WITH  
VACUUM SEALED LID  
CONTENEDOR DE VIDRIO CON TAPA A VACÍO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 11cm - 1,2l	61225/120	02	0,017	144435





# ACESSÓRIOS

ACCESSORIES | ACCESORIOS

DESIGN FUNCIONAL | FUNCTIONAL DESIGN | DISEÑO FUNCIONAL





## QUALIDADE AO ALCANCE DAS MÃOS

Em uma cozinha, o prático tem de estar ao alcance das mãos. Acrescente um toque moderno a essa praticidade e você tem a linha de acessórios Tramontina. São escurredores de louças, balanças, moedores e uma série de utensílios pensados para facilitar o dia a dia e ainda deixar a cozinha cheia de estilo.



## QUALITY AT YOUR FINGERTIPS

In a kitchen, what is practical must be within reach. Add a modern touch to this practicality and you have Tramontina line of accessories. There are dish drainers, scales, grinders and a series of utensils designed to make everyday life easier and also transform your kitchen with style.



## CALIDAD AL ALCANCE DE SU MANO

En una cocina, lo que es práctico debe estar al alcance de la mano. Añada un toque moderno a esta practicidad y obtendrá la línea de accesorios Tramontina. Son escurridores de vajilla, balanzas, molinillos y una serie de utensilios que fueron pensados para facilitar el día a día y para que la cocina esté llena de estilo.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



## PLURALE



Capacidade para 9 pratos  
Holds 9 plates  
Capacidad para 9 platos

LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

ESCORREDOR DE LOUÇAS  
DISH DRYING RACK  
ESCURRIDOR PARA PLATOS

Ref.	Un.	7891116
61536/200	04	199480

Capacidade para 9 pratos  
Holds 9 plates  
Capacidad para 9 platos



Bandeja retrátil  
Expandable tray  
Bandeja retráctil

LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

ESCORREDOR COM BANDEJA PARA LOUÇAS  
DISH DRAINER RACK WITH DRIP TRAY  
ESCURRIDOR CON BANDEJA PARA VAJILLA

Ref.	Un.	7891116
61537/300	04	199473

Capacidade para 9 pratos  
Holds 9 plates  
Capacidad para 9 platos



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

ESCORREDOR DE LOUÇAS  
DISH DRYING RACK  
ESCURRIDOR PARA PLATOS

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
61537/200	06	0,068	189207



**ESCORREDOR DE LOUÇAS MINI**  
MINI DISH DRAINER RACK  
MINIESCURRIDOR DE VAJILLAS

Ref.	Un.	m³	7891116
61537/000	04	0,031	169070



Versão fechada  
Compact version  
Versión cerrada



Versão aberta  
Expanded version  
Versión abierta



Versão desmontada  
For storing  
Versión desarmada



**ESCORREDOR DE LOUÇAS**  
DISH DRYING RACK  
ESCURRIDOR PARA PLATOS

Ref.	Un.	m³	7891116
61537/100	04	0,090	181195



**ESCORREDOR DE LOUÇAS**  
DISH DRYING RACK  
ESCURRIDOR PARA PLATOS

Ref.	Un.	m³	7891116
61530/010	02	0,085	068137

Pés de silicone: não escorregam nem riscam as superfícies  
Silicone feet hold it in place and does not scratch surfaces  
Patas de silicona / No se resbala ni araña las superficies

Base plana: para acomodar copos, xícaras e diferentes utensílios  
Flat base: To hold glasses, cups and various utensils  
Base plana: Para acomodar vasos, tazas y diferentes utensilios





ORGANIZADOR DE PIA  
SINK ORGANIZER  
ORGANIZADOR PARA PILETA

Ref.	Un.	m³	7891116
61537/140	06	0,032	182871



PORTA-UTENSÍLIOS GIRATÓRIO  
ROTATING UTENSIL HOLDER  
PORTA UTENSILIOS GIRATORIO

Ref.	Un.	m³	7891116
61538/130	06	0,022	186633



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

PORTA-PAPEL TOALHA  
PAPER TOWEL RACK  
PORTA PAPEL DE COCINA

Ref.	Un.	7891116
61538/320	06	199442





ORGANIZADOR MULTIÚSO  
MULTIPURPOSE ORGANIZER  
ORGANIZADOR MULTIUSO

Ref.	Un.	7891116
61538/140	04	199466



ORGANIZADOR MULTIÚSO  
MULTIPURPOSE ORGANIZER  
ORGANIZADOR MULTIUSO

Ref.	Un.	7891116
61538/150	04	199459



**BALANÇA DIGITAL DE ALTA PRECISÃO**  
HIGH PRECISION DIGITAL SCALE  
BÁSCULA DIGITAL DE ALTA PRECISIÓN

Capacidade | Capacity | Capacidad: 3kg

	Ref.	Un.	m³	7891116
18,2 x 12,8 x 2,9cm	61101/050	04	0,005	170748



**BALANÇA DIGITAL COM TÁBUA DE CORTE PARA COZINHA**  
DIGITAL KITCHEN SCALE WITH CUTTING BOARD  
BALANZA DIGITAL CON TABLA DE CORTAR PARA COCINA

Capacidade | Capacity | Capacidad: 5kg

	Ref.	Un.	m³	7891116
20,5 x 30 x 3,5 cm	61101/010	04	0,019	169254



**BALANÇA DIGITAL PARA COZINHA**  
DIGITAL KITCHEN SCALE  
BALANZA DE COCINA DIGITAL

Capacidade | Capacity | Capacidad: 5kg

	Ref.	Un.	m³	7891116
21,8 x 16,9 x 1,4cm	61101/020	04	0,009	169209





**BALANÇA DIGITAL DOBRÁVEL PARA COZINHA**  
FOLDABLE DIGITAL KITCHEN SCALE  
BALANZA DE COCINA DIGITAL PLEGABLE

Capacidade | Capacity | Capacidad: 5kg

	Ref.	Un.	m³	7891116
23 x 7 x 1,5cm	61101/030	04	0,004	169216



**BALANÇA ANALÓGICA PARA COZINHA**  
ANALOG KITCHEN SCALE  
BALANZA DE COCINA ANALÓGICA

Capacidade | Capacity | Capacidad: 5kg

	Ref.	Un.	m³	7891116
22 x 20,6 x 25,2cm	61101/040	04	0,048	169247



**BALANÇA DIGITAL CORPORAL ANTIDERRAPANTE**  
NON-SLIP DIGITAL BATHROOM SCALE  
BALANZA CORPORAL DIGITAL ANTIDESLIZANTE

Capacidade | Capacity | Capacidad: 150kg

	Ref.	Un.	m³	7891116
32 x 30,2 x 1,9cm	61101/210	04	0,019	169230



**BALANÇA DIGITAL CORPORAL**  
DIGITAL BATHROOM SCALE  
BALANZA CORPORAL DIGITAL

Capacidade | Capacity | Capacidad: 180kg

	Ref.	Un.	m³	7891116
30,2 x 30,2 x 2,2cm	61101/220	04	0,023	169223



**BALANÇA DIGITAL CORPORAL SMART**  
SMART DIGITAL BATHROOM SCALE  
BALANZA DIGITAL DE CUERPO SMART

Capacidade | Capacity | Capacidad: 180kg

	Ref.	Un.	m³	7891116
30,2 x 30,2 x 2,2cm	61101/230	04	0,022	169193

## MOEDOR PARA SAL OU PIMENTA SALT AND PEPPER GRINDER | MOLINILLO PARA SAL O PIMIENTA



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

Madeira | Wood | Madera

	Ref.	Un.	7891116
5,5 x 13,7cm	61657/110	04	196700
5,5 x 20,5cm	61657/120	04	196694
5,5 x 30,6cm	61657/130	04	196687

DESIGN EXCLUSIVO  
EXCLUSIVE DESIGN  
DISEÑO EXCLUSIVO



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

Cinza | Gray | Gris

	Ref.	Un.	7891116
5,5 x 13,7cm	61657/118	04	196755
5,5 x 20,5cm	61657/128	04	196748



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

Verde | Green | Verde

	Ref.	Un.	7891116
5,5 x 13,7cm	61657/117	04	196779
5,5 x 20,5cm	61657/127	04	196762



DESIGN EXCLUSIVO  
EXCLUSIVE DESIGN  
DISEÑO EXCLUSIVO



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

Madeira | Wood | Madera

	Ref.	Un.	7891116
5,8 x 12,7cm	61657/010	04	196670
5,8 x 19,7cm	61657/020	04	196663
5,8 x 29,8cm	61657/030	04	196656



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

Preto | Black | Negro

	Ref.	Un.	7891116
5,8 x 12,7cm	61657/013	04	196731
5,8 x 19,7cm	61657/023	04	196724



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

Branco | White | Blanco

	Ref.	Un.	7891116
5,8 x 12,7cm	61657/014	04	196649
5,8 x 19,7cm	61657/024	04	196717







**CONJUNTO DE MOEDORES PARA SAL E PIMENTA 2 PÇ.**  
**2 PC. SALT AND PEPPER GRINDERS SET**  
**JUEGO DE MOLINILLOS PARA SAL Y PIMIENTA 2 PZAS**

Ref.	Un.	m³	7891116
64650/000	06	0,003	157848



**MOEDOR PARA SAL OU PIMENTA**  
**SALT AND PEPPER GRINDER**  
**MOLINILLO PARA SAL O PIMIENTA**

Ref.	Un.	m³	7891116
61653/100	04	0,005	157862



**MOEDOR PARA SAL OU PIMENTA**  
**SALT AND PEPPER GRINDER**  
**MOLINILLO PARA SAL O PIMIENTA**

Ref.	Un.	m³	7891116
61654/100	04	0,007	157855



**MOEDOR PARA SAL OU PIMENTA**  
**SALT AND PEPPER GRINDER**  
**MOLINILLO PARA SAL O PIMIENTA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Bambu   Bamboo   Bambú	61652/000	04	0,007	110812
Acrílico   Acrylic   Acrílico	61653/000	04	0,007	110829



**MOEDOR DUPLO PARA SAL E PIMENTA**  
**DOUBLE GRINDER FOR SALT AND PEPPER**  
**MOLINILLO DOBLE PARA SAL Y PIMIENTA**

Ref.	Un.	m³	7891116
61655/000	04	0,005	126578



GALHETEIRO PARA VINAGRE / AZEITE  
OIL OR VINEGAR CRUET  
DISPENSADOR PARA VINAGRE / ACEITE

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,25L	61119/100	04	0,005	170762



GALHETEIRO PARA VINAGRE / AZEITE  
OIL OR VINEGAR CRUET  
DISPENSADOR PARA VINAGRE / ACEITE

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,39L	61119/110	04	0,008	170779



GALHETEIRO  
CRUET  
DISPENSADORES CON SALEROS

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61119/200	06	0,053	183328

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Azeite | Oil | Aceite 0,39l  
1 - Vinagre | Vinegar | Vinagre 0,39l  
1 - Sal | Salt | Sal 0,12l  
1 - Pimenta | Pepper | Pimienta 0,12l





# PORTA-GUARDANAPOS

## NAPKIN HOLDERS | PORTA SERVILLETAS



PORTA-GUARDANAPOS  
NAPKIN HOLDER  
PORTA SERVILLETAS  
QUADRATA

Ref.	Un.	m³	7891116
61782/110	10	0,010	105061



PORTA-GUARDANAPOS  
NAPKIN HOLDER  
PORTA SERVILLETAS  
CICLO

Ref.	Un.	m³	7891116
61532/000	12	0,048	075227



PORTA-GUARDANAPOS  
NAPKIN HOLDER  
PORTA SERVILLETAS  
COSMOS

Ref.	Un.	m³	7891116
61216/120	12	0,006	028179



UTILITY



ESPRESSADOR DE FRUTAS  
CITRUS JUICER WITH BOWL  
EXPRIMIDOR DE FRUTAS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 0,45l	61107/140	10	0,030	071496



PASSADOR PARA MASSAS  
COLANDER  
COLADOR PARA PASTA

	Ref.	Emb.	m³	7891116
Ø 20cm - 2,35l	61422/201*	04	0,017	048634

\*Sem embalagem | No Packaging | Sin Embalage



RECIPIENTES  
DISPENSERS  
RECIPIENTES

	Ref.	Un.	m³	7891116
Sal   Salt   Sal Ø 5cm	61130/050	08	0,004	034606
Queijo   Cheese   Queso Ø 8cm	61134/080	06	0,007	034620



PALITEIRO  
TOOTHPICK HOLDER  
PALILLERO

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61105/000	12	0,009	001752



**PEGADOR PARA MASSA**  
SPAGHETTI TONG  
PINZA PARA PASTA  
20,8cm

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/602	30	0,012	023488
63800/605	12	0,005	036907



**PEGADOR UNIVERSAL**  
UTILITY TONG  
PINZA MULTIÚSO  
20,6cm

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/622	30	0,012	023365
63800/625	12	0,005	105917



**PEGADOR MULTIÚSO**  
MULTIUSE TONG  
PINZA MULTIÚSO  
19cm

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/642	30	0,007	023495
63800/645	12	0,003	036891



**PEGADOR PARA GELO**  
ICE TONG  
PINZA PARA HIELO  
18cm

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/612	30	0,007	023358
63800/615	12	0,003	106594



**PEGADOR MULTIÚSO**  
MULTIUSE TONG  
PINZA MULTIÚSO  
14,4cm

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/692	30	0,005	185186
63800/695	12	0,002	185193



**PEGADOR PARA CHURRASCO**  
BARBECUE TONG  
PINZA PARA ASADO  
12,2cm

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/682	30	0,003	043271
63800/684	12	0,003	122587



--2  
**EMBALAGEM**  
SACO PLÁSTICO  
PLASTIC BAG  
BOLSA PLÁSTICA



--4/5  
**BLISTER DE AUTOSSERVIÇO**  
PACKAGED IN RETAIL, HANG-TAG  
BLISTER DE AUTOSERVICIO



PEGADOR PARA MASSA  
SPAGHETTI TONG  
PINZA PARA PASTA  
28cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63800/802	12	0,006	066102
63800/805	12	0,007	105924



PEGADOR PARA PIZZA  
PIZZA TONG  
PINZA PARA PIZZA  
28,3cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63800/862	12	0,007	148556
63800/865	12	0,007	148563



PEGADOR MULTIÚSO  
MULTIUSE TONG  
PINZA MULTIÚSO  
28,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63800/842	12	0,007	103715
63800/845	12	0,007	105931



PEGADOR MULTIÚSO  
MULTIUSE TONG  
PINZA MULTIÚSO  
34cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63807/010	12	0,007	176269



JOGO DE TALHERES PARA SALADA 2 PÇ.  
2 PC. SALAD SERVERS  
JUEGO DE CUBIERTOS PARA ENSALADA 2 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66999/600	20	0,030	000205

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
1 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada



Estes dois produtos têm uma garra  
para fixar em panelas ou bandejas.  
These two products have a  
hook so they can be attached  
to pots or serving trays.  
Esos dos productos tienen  
una garra para fijarse a las  
ollas o fuentes.



--1  
**BLISTER DE AUTOSSERVIÇO**  
PACKAGED IN RETAIL, HANG-TAG  
BLISTER DE AUTOSERVICIO

**CONCHA TERRINA**  
SOUP LADLE  
CAZO PARA SOPA  
30,3cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63814/090	48	0,031	045329

**COLHER PARA ARROZ**  
SERVING SPOON  
CUCHARA PARA SERVIR  
30,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63814/100	48	0,015	045336

**COLHER PARA ARROZ**  
SERVING SPOON  
CUCHARA PARA SERVIR  
30,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63812/101	12	0,005	026090

**COLHER PARA ARROZ PERFURADA**  
SLOTTED SERVING SPOON  
CUCHARA PARA SERVIR PERFORADA  
30,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63812/321	12	0,005	026113

**CONCHA TERRINA**  
SOUP LADLE  
CAZO PARA SOPA  
30cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63812/091	12	0,005	026083

**ESPUMADEIRA**  
SKIMMER  
ESPUMADERA  
33,4cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63812/221	12	0,005	026106





ESPÁTULA PARA FRITURA  
SLOTTED TURNER  
ESPÁTULA PARA FRITURA  
33cm

Ref.	Un.	m <sup>2</sup>	7891116
63812/391	12	0,005	026120



GARFO TRINCHANTE  
CARVING FORK  
TENEDOR TRINCHANTE  
30,8cm

Ref.	Un.	m <sup>2</sup>	7891116
63812/471	12	0,005	026137



AMASSADOR PARA BATATAS  
POTATO MASHER  
PRENSA PAPAS  
26,5cm

Ref.	Un.	m <sup>2</sup>	7891116
63812/491	12	0,005	026144



PEGADOR PARA MASSA  
SPAGHETTI SPOON  
CUCHARA PARA PASTA  
29,8cm

Ref.	Un.	m <sup>2</sup>	7891116
63812/501	12	0,005	026151





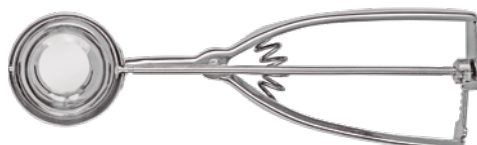
ESPÁTULA  
SPATULA  
ESPÁTULA  
29,5cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/920	12	0,005	168776



ESPÁTULA  
SPATULA  
ESPÁTULA  
34,6cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/230	12	0,010	157978



CONCHA PARA SORVETE COM EXTRATOR  
ICE CREAM SCOOP WITH TRIGGER  
CUCHARA DE HELADO CON EXTRACTOR  
21,5cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/420	12	0,010	157893



COLHER PARA SORVETE  
ICE CREAM SCOOP  
CUCHARA DE HELADO  
21cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/410	12	0,005	157909



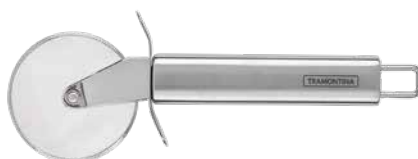
ABRIDOR DE GARRAFAS E LATAS  
BOTTLE/CAN OPENER  
ABRIDOR DE BOTELLAS CON ABRELATAS  
20,3cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/900	12	0,010	157886



ABRIDOR DE GARRAFAS E LATAS  
BOTTLE/CAN OPENER  
ABRIDOR DE BOTELLAS CON ABRELATAS  
18,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/910	12	0,005	157916



CORTADOR DE PIZZA  
PIZZA CUTTER WHEEL  
CORTADOR DE PIZZA  
19,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/130	12	0,005	157923



--0  
BLISTER DE AUTOSSERVIÇO  
PACKAGED IN RETAIL, HANG-TAG  
BLISTER DE AUTOSERVICIO



**DESCASCADOR DE LEGUMES**  
VEGETABLE PEELER  
PELADOR DE LEGUMBRES  
18,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/440	12	0,005	157930



**DESCASCADOR DE BATATAS**  
POTATO PEELER  
PELADOR DE PAPAS  
19,4cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/560	12	0,005	157947



**PLAINA PARA QUEIJO**  
CHEESE SLICER  
CORTADOR DE QUESOS  
23,7cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/510	12	0,007	157961



**PÁ PARA TORTA**  
CAKE SERVER  
ESPÁTULA PARA PASTEL  
27,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/150	12	0,009	157954



**COLHER PARA ARROZ**  
SERVING SPOON  
CUCHARA PARA SERVIR  
32,6cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/100	12	0,010	157985



**ESPUMADEIRA**  
SKIMMER  
ESPUMADERA  
36,5cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/220	12	0,018	157992



**CONCHA**  
LADLE  
CAZO  
33cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/090	12	0,010	158005



**PEGADOR PARA MASSA**  
SPAGHETTI SPOON  
CUCHARA PARA PASTA  
34,5cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/500	12	0,010	158012



**AMASSADOR DE BATATAS**  
POTATO MASHER  
PRENSA PAPAS  
29,4cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/490	12	0,010	158029



**COADOR**  
STRAINER  
COLADOR  
33cm - Ø 15,3cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/590	12	0,018	158050



**ESPÁTULA DE SILICONE**  
SILICONE SPATULA  
ESPÁTULA DE SILICONA  
31,1cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/400	12	0,005	158036



**BATEDOR**  
WHISK  
BATIDOR  
29cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/520	12	0,015	158043



**BATEDOR**  
WHISK  
BATIDOR  
32cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/530	12	0,013	158067



**BATEDOR**  
WHISK  
BATIDOR  
37,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/540	12	0,023	158074



**BATEDOR**  
WHISK  
BATIDOR  
42,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/550	12	0,023	160114







## EXTRATA



PEGADOR PARA MASSA  
SPAGHETTI SPOON  
CUCHARA PARA PASTA  
31,6cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63815/501	12	0,003	168905
63815/502	12	0,003	168912



GARFO TRINCHANTE  
CARVING FORK  
TENEDOR TRINCHANTE  
31,1cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63815/471	12	0,003	115640
63815/472	12	0,002	116890



COLHER PARA ARROZ  
SERVING SPOON  
CUCHARA PARA SERVIR  
31cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63815/101	12	0,002	115626
63815/102	12	0,002	116876



COLHER PARA ARROZ PERFURADA  
SLOTTED SERVING SPOON  
CUCHARA PARA SERVIR PERFORADA  
31cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63815/321	12	0,002	115664
63815/322	12	0,002	116913



CONCHA  
LADLE  
CAZO  
30,9cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63815/091	12	0,005	115657
63815/092	12	0,005	116906



ESPÁTULA PERFURADA  
SLOTTED SPATULA  
ESPÁTULA PERFORADA  
31,2cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63815/391	12	0,002	115633
63815/392	12	0,002	116883



ESPUMADEIRA  
SKIMMER  
ESPUMADERA  
31,4cm

Ref.	Un.	m³	7891116
63815/221	12	0,003	115671
63815/222	12	0,005	116920



--1  
**BLISTER DE AUTOSSERVIÇO**  
PACKAGED IN RETAIL, HANG-TAG  
BLISTER DE AUTOSERVICIO



--2  
**EMBALAGEM**  
**SACO PLÁSTICO**  
PLASTIC BAG  
BOLSA PLÁSTICA

# JOGOS DE UTENSÍLIOS

## SETS AND DISPLAYS | JUEGOS Y DISPLAYS



JOGO DE UTENSÍLIOS 4 PÇ.  
4 PC. KITCHEN UTENSILS SET  
JUEGO DE UTENSILIOS 4 PZAS.  
EXTRATA

Ref.	Un.	m³	7891116
66815/710	04	0,037	117538

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Concha | Ladle | Cazo  
1 - Espátula Perfurada | Slotted Spatula | Espátula Perforada  
1 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
1 - Garfo Trinchante | Carving Fork | Tenedor Trinchante



JOGO DE UTENSÍLIOS 5 PÇ.  
5 PC. KITCHEN UTENSILS SET  
JUEGO DE UTENSILIOS 5 PZAS.  
EXTRATA

Ref.	Un.	m³	7891116
66815/700	05	0,075	117521

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
1 - Espátula Perfurada | Slotted Spatula | Espátula Perforada  
1 - Garfo Trinchante | Carving Fork | Tenedor Trinchante  
1 - Concha | Ladle | Cazo  
1 - Espumadeira | Skimmer | Espumadera  
1 - Suporte | Rack | Soporte



KIT DE UTENSÍLIOS PREÇO ÚNICO 48 PÇ.  
48 PC. UTENSILS UNIQUE PRICE  
PRECIO ÚNICO DE UTENSÍLIOS 48 PZAS.  
EXTRATA

Ref.	Un.	m³	7891116
66815/726	48	0,015	156599

Conteúdo | Contents | Contenido  
12 - Colheres para Arroz | Serving Spoons | Cucharas para Servir  
12 - Espátulas Perfuradas | Slotted Spatulas | Espátulas Perforadas  
6 - Colheres para Arroz Perfuradas | Slotted Serving Spoons | Cuchara para Servir Perforada  
6 - Espumadeiras | Skimmers | Espumaderas  
6 - Garfos Trinchantes | Carving Forks | Tenedores Trinchantes  
6 - Conchas Terrinas | Soup Ladles | Cazos para Sopa



**JOGO DE UTENSÍLIOS 5 PÇ.**  
**5 PC. KITCHEN UTENSILS SET**  
**JUEGO DE UTENSILIOS 5 PZAS.**  
**UTILITY**

Ref.	Un.	m³	7891116
66906/720	06	0,045	081112

Conteúdo | Contents | Contenido  
 1 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
 1 - Pegador para Massa | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta  
 1 - Pá para Bolo | Cake Server | Espátula para Pastel  
 1 - Garfo Trinchante | Carving Fork | Tenedor Trinchante  
 1 - Concha para Feijão | Ladle | Cazo Mediano



**JOGO DE UTENSÍLIOS 6 PÇ.**  
**6 PC. KITCHEN UTENSILS SET**  
**JUEGO DE UTENSILIOS 6 PZAS.**  
**UTILITY**

Ref.	Un.	m³	7891116
66800/103	08	0,045	146996

Conteúdo | Contents | Contenido  
 1 - Pegador para Frios ou Churrasco | Cold Cuts Tong/Barbecue | Pinza para Fiambres/Asado  
 1 - Pegador para Gelo | Ice Tong | Pinza Hielo  
 1 - Pegador Cabo Longo | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta  
 1 - Pegador para Saladas | Salad Tong | Pinza Ensalada  
 1 - Pegador Universal | Utility Tong | Pinza Universal  
 1 - Pegador para Massas | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta



**KIT DE PEGADORES PREÇO ÚNICO 64 PÇ.**  
**64 PC. TONGS UNIQUE PRICE**  
**PRECIO ÚNICO DE PINZAS 64 PZAS.**  
**UTILITY**

Ref.	Un.	m³	7891116
66800/110	64	0,026	149485

Conteúdo | Contents | Contenido  
 20 - Pegadores para Massa | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta  
 08 - Pegadores para Gelo | Ice Tong | Pinza para Hielo  
 12 - Pegadores Universais | Multiuse Tong | Pinza Multiuso  
 08 - Pegadores Multiuso | Multiuse Tong | Pinza Multiuso  
 10 - Pegadores para Massa Cabo Longo | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta  
 06 - Pegadores para Churrasco | Barbecue Tong | Pinza para Asado



**JOGO DE UTENSÍLIOS 4 PÇ.**  
**4 PC. KITCHEN UTENSILS SET**  
**JUEGO DE UTENSILIOS 4 PZAS.**  
**HAVANA**

Ref.	Un.	m³	7891116
66945/710	06	0,045	149492

**Conteúdo | Contents | Contenido**

- 1 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir
- 1 - Garfo Trinchante | Carving Fork | Tenedor Trinchante
- 1 - Concha para Feijão | Ladle | Cazo Mediano
- 1 - Pegador para Massa | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta



**KIT DE UTENSÍLIOS PREÇO ÚNICO 54 PÇ.**  
**54 PC. UTENSILS UNIQUE PRICE**  
**PRECIO ÚNICO DE UTENSÍLIOS 54 PZAS.**  
**HAVANA**

Ref.	Un.	m³	7891116
66945/750	54	0,007	149508

**Conteúdo | Contents | Contenido**

- 24 - Colheres para Arroz | Serving Spoons | Cucharas para Servir
- 10 - Pás para Bolo | Cake Servers | Espátulas para Pastel
- 10 - Conchas para Feijão | Ladles | Cazos Mediano
- 10 - Garfos Trinchantes | Carving Forks | Tenedores trinchante

**KIT DE UTENSÍLIOS PREÇO ÚNICO 54 PÇ.**  
**54 PC. UTENSILS UNIQUE PRICE**  
**PRECIO ÚNICO DE UTENSÍLIOS 54 PZAS.**  
**LAGUNA**

Ref.	Un.	m³	7891116
66906/750	54	0,015	104316

**Conteúdo | Contents | Contenido**

- 6 - Conchas Terrinas | Soup Ladles | Cazos para Sopa
- 6 - Colheres para Arroz | Serving Spoons | Cucharas para Servir
- 6 - Pás para Bolo | Cake Servers | Espátulas para Pastel
- 6 - Conchas para Feijão | Ladles | Cazos Medianos
- 6 - Conchas para Molho | Sauce Ladles | Cazos de Salsa Pequeno
- 6 - Espumadeiras | Skimmers | Espumaderas
- 6 - Garfos Trinchantes | Carving Forks | Tenedores trinchantes
- 6 - Pegadores para Massa | Spaghetti Tongs | Pinzas para Pasta
- 6 - Pegadores Universais | Multiuse Tongs | Pinzas Multiuso

**KIT UTENSÍLIOS PREÇO ÚNICO 108 PÇ.**  
**108 PC. UTENSILS UNIQUE PRICE**  
**PRECIO ÚNICO DE UTENSÍLIOS 108 PZAS.**  
**LAGUNA**

Ref.	Un.	m³	7891116
66906/740	108	0,018	096437

**Conteúdo | Contents | Contenido**

- 12 - Conchas Terrinas | Soup Ladles | Cazos para Sopa
- 12 - Colheres para Arroz | Serving Spoons | Cucharas para Servir
- 12 - Pás para Bolo | Cake Servers | Espátulas para Pastel
- 12 - Conchas para Feijão | Ladles | Cazos Medianos
- 12 - Conchas para Molho | Sauce Ladles | Cazos de Salsa Pequeno
- 12 - Espumadeiras | Skimmers | Espumaderas
- 12 - Garfos Trinchantes | Carving Forks | Tenedores trinchantes
- 12 - Pegadores para Massa | Spaghetti Tongs | Pinzas para Pasta
- 12 - Pegadores Universais | Multiuse Tongs | Pinzas Multiuso





**SUPERINOX**  
 SPRAY FOR CLEANING STAINLESS STEEL  
 SPRAY PARA LIMPIEZA DEL ACERO INOXIDABLE

	Ref.	Un.	m³	7891116
300ml	60900/050	12	0,012	071229



**PASTA PARA LIMPEZA**  
 STAINLESS STEEL POLISH PASTE  
 PASTA PARA PULIR ACERO INOXIDABLE

	Ref.	Un.	m³	7891116
200g	60900/000	12	0,006	032831



**DISPLAY PASTA PARA LIMPEZA 12 PÇ.**  
 12 PC. STAINLESS STEEL POLISH PASTE  
 PASTA PARA PULIR ACERO INOXIDABLE 12 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	60900/020	12	0,024	069042





# FORNO E FOGÃO

OVEN AND STOVE | HORNO Y COCINA

---

PERFORMANCE E DURABILIDADE | PERFORMANCE AND DURABILITY | DESEMPEÑO Y DURABILIDAD



## FEITOS PARA VOCÊ ARRASAR NA COZINHA

Uma linha completa para criar, ousar e combinar as melhores experiências gastronômicas no forno e no fogão. A eficiência do aço inox ganha tecnologia para um cozimento uniforme e rápido. Itens com maior resistência e durabilidade, sem perder o brilho.



## MADE FOR YOU TO ROCK THE KITCHEN

A complete line to create, dare and combine the best gastronomic experiences in the oven and on the stove. The efficiency of stainless steel gains technology for uniform and fast cooking. Items with greater strength and durability, without losing their shine.



## HECHOS PARA QUE SE LUZCA EN LA COCINA

Una línea completa para crear, innovar y combinar las mejores experiencias gastronómicas de horno y cocina. La eficiencia del acero inoxidable recibe tecnología para una cocción uniforme y rápida. Artículos con más resistencia y durabilidad, sin perder su brillo.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



# DIFERENCIAIS DAS PANELAS DE AÇO INOX TRAMONTINA:

## DISTINGUISHING FEATURES OF TRAMONTINA'S STAINLESS STEEL COOKWARE: DIFERENCIALES DE LAS OLLAS DE ACERO INOXIDABLE TRAMONTINA:

SÃO COMPATÍVEIS COM TODOS OS FOGÕES:  
Compatible with all stoves: | Compatibles con todas las cocinas:



**POSSUEM FUNDO OU CORPO TRIPLO**  
With triply bottom or triply body  
Tienen fondo o cuerpo triple



**VÃO NA MÁQUINA DE LAVAR LOUÇAS**  
Dishwasher safe  
Resisten al lavavajillas



**GÁS**  
Gas  
Gas



**ELÉTRICO**  
Electric  
Eléctrica



**PODEM IR AO FORNO\***  
Oven safe\*  
Se pueden llevar al horno\*



**TÊM SAÍDA DE VAPOR**  
With steam vent  
Tienen salida de vapor



**VITROCERÂMICO**  
Ceramic glass  
Vitrocerámico



**INDUÇÃO**  
Induction  
Inducción

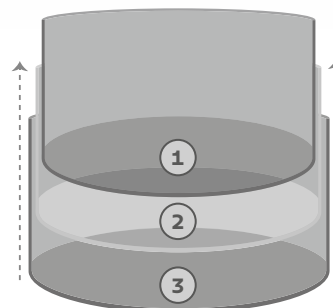
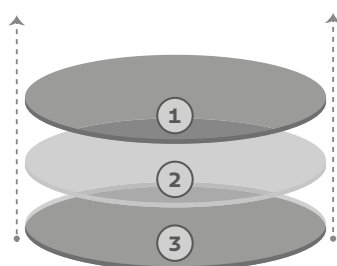
\*Os modelos 100% aço inox podem ser usados dentro do forno na finalização de pratos.

\*The 100% stainless steel models can go in the oven to finish dishes.

\*Los modelos 100% en acero inoxidable se pueden usar dentro del horno en la finalización de platos.

## O VERDADEIRO FUNDO E CORPO TRIPLO

### THE TRUE BOTTOM AND TRI-PLY BODY EL VERDADERO FONDO Y EL CUERPO TRIPLE



**1** Camada  
Layer  
Capa

**AÇO INOX 304(18/10)**  
**STAINLESS STEEL**  
**ACERO INOXIDABLE**

Camada que entra em contato com o alimento. Não solta partículas e é higiênica.

Layer in direct contact with foods. No loose particles and it is hygienic.

Capa que entra en contacto con el alimento. No suelta partículas y es higiénico.

**2** Camada  
Layer  
Capa

**ALUMÍNIO**  
**ALUMINIUM**  
**ALUMINIO**

Excelente condutor de calor, mantém a temperatura uniforme.

Excellent heat conductor. Keeps uniform temperature distribution.

Excelente conductor de calor, mantiene la temperatura uniforme.

**3** Camada  
Layer  
Capa

**AÇO INOX 430 (18/CR)**  
**STAINLESS STEEL**  
**ACERO INOXIDABLE**

Na parte externa, mais uma camada de aço inox. Isso garante resistência, durabilidade e torna compatível com fogão de indução.

An extra stainless steel layer in the exterior makes it more resistant and durable.

En la parte externa, una capa más de acero inoxidable. Eso garantiza resistencia y durabilidad.



**GRANO**

| 54



**GRANO  
GLASS**

| 58



**GRANO  
BAQUELITE**

| 60



**GRANO  
COMPACT**

| 63



**PROFESSIONAL**

| 64



**SOLAR**

| 70



**SOLAR  
BAQUELITE**

| 78



**SOLAR  
CERAMIC**

| 81



**SOLAR  
SILICONE**

| 82



**ASTRO  
SILICONE**

| 86



**UNA**

| 88



**UNA  
CERAMIC**

| 91



**BRAVA  
BAQUELITE**

| 92



**BRAVA  
ANTIADERENTE**

| 94



**BRAVA**

| 96



**ALLEGRA**

| 100





# GRANO

As panelas Grano aliam a eficiência da tecnologia TecnoHeat com design minimalista e elegante. O corpo com tripla camada permite um cozimento uniforme e mais rápido, sem comprometer a textura e o sabor dos alimentos. Excelentes tanto no forno quanto no fogão e até para servir. Versatilidade para todos os momentos.

Grano sauce pans combine the efficiency of TecnoHeat technology with a minimalist and elegant design. The triple-layer body allows for uniform and faster cooking, without compromising the texture and flavor of the food. Excellent both in the oven and on the stove and even for serving. Versatility for all moments.

Las ollas Grano reúnen la eficiencia de la tecnología TecnoHeat con un diseño minimalista y elegante. El cuerpo con triple capa permite una cocción uniforme y más rápida, sin comprometer la textura ni el sabor de los alimentos. Son excelentes tanto en el horno como en la cocina e incluso para servir. Versatilidad para todos los momentos.



**TecnoHeat**

Equilíbrio na temperatura, performance e velocidade no cozimento.

Temperature and performance balance as well as fast cooking.

Equilibrio en la temperatura y desempeño y velocidad en la cocción.



**PANELA  
SAUCE PAN  
OLLA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,7l	62141/160	04	0,053	158999
Ø 18cm - 2,2l	62141/180	04	0,042	181171
Ø 20cm - 3,1l	62141/200	04	0,077	170397

Registro de objeto: 000 973/2018



**CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 4,7l	62143/240	04	0,070	159019

Registro de objeto: 000 973/2018



**CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEROLE  
CACEROLA HONDA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 3,8l	62144/200	04	0,045	159002
Ø 24cm - 5,8l	62144/240	04	0,067	159026

Registro de objeto: 000 973/2018



**CAÇAROLA QUADRADA COM SUPORTE PARA TAMPA  
SQUARE POT WITH COVER SUPPORT  
OLLA CUADRADA CON SOPORTE PARA TAPA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
22 x 22 cm - 4,0l	62144/220	04	0,071	169131
26 x 26 cm - 7,3l	62144/260	04	0,099	158982

Registro de objeto: 000 973/2018



**CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 7,7l	62145/240	04	0,092	159033

Registro de objeto: 000 973/2018



**CALDEIRÃO COM CABO  
DEEP SAUCE PAN  
OLLA HONDA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 1,5l	62147/140	04	0,037	179048

Registro de objeto: 000 973/2018



#### WOK

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 28cm - 3,4l	62158/280	03	0,060	178980

Registro de objeto: 000 973/2018



#### WOK

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 32cm - 5,2l	62158/320	02	0,071	158968

Registro de objeto: 000 976/2018

Revestimento Antiaderente  
Non-stick Coating  
Revestimiento Antiadherente

Ø 32cm - 5,2l	62158/327	02	0,071	160015
---------------	-----------	----	-------	--------

Registro de objeto: 000 975/2018

Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)



#### FRIGIDEIRA COM CABO E ALÇA SAUTE PAN SARTÉN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 30cm - 5,6l	62140/300	02	0,071	158975

Registro de objeto: 000 976/2018



#### FRIGIDEIRA PERGAMINHO DOUBLE-HANDLED FRYING PAN SARTÉN PERGAMINO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,2l	62152/201	04	0,014	184653
Ø 26cm - 2,2l	62152/261	04	0,020	184660
Ø 30cm - 3,4l	62152/301	04	0,030	184677

Registro de objeto: 000 976/2018



FRIGIDEIRA  
FRYING PAN  
SARTÉN



Aço Inox  
Stainless Steel  
Acero Inoxidable

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,2l	62155/200	04	0,017	159040
Ø 26cm - 2,2l	62155/260	04	0,040	159057
Ø 30cm - 3,4l	62155/300	04	0,050	159064

Registro de objeto: 000 976/2018



Revestimento Cerâmico  
Ceramic Coating  
Revestimiento Cerámico

Ø 20cm - 1,2l	62155/206	04	0,017	185612
Ø 26cm - 2,2l	62155/266	04	0,040	185629
Ø 30cm - 3,4l	62155/306	04	0,050	185636

Registro de objeto: 001 483/2018



Revestimento Antiaderente  
Non-stick Coating  
Revestimiento Antiadherente

Ø 20cm - 1,2l	62155/207	04	0,017	159583
Ø 26cm - 2,2l	62155/267	04	0,040	159590
Ø 30cm - 3,4l	62155/307	04	0,050	159606

Registro de objeto: 000 975/2018

Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)

BISTEQUEIRA  
SKILLET  
PLANCHA



Aço Inox  
Stainless Steel  
Acero Inoxidable

	Ref.	Un.	m³	7891116
22 x 22 cm - 1,2l	62159/220	04	0,046	169100
26 x 26 cm - 1,9l	62159/280	04	0,030	159088

Registro de objeto: 000 976/2018



Revestimento Antiaderente  
Non-stick Coating  
Revestimiento Antiadherente

22 x 22 cm - 1,2l	62159/227	04	0,046	169117
26 x 26 cm - 1,9l	62159/287	04	0,030	159798

Registro de objeto: 000 975/2018

Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)



JOGO DE PANELAS 4 PÇ.  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65140/000	02	0,080	161227

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62141/160 - Panela | Sauce pan | Olla Ø 16cm - 1,7l

62143/240 - Caçarola Rasa | Casserole | Cacerola Ø 24cm - 4,7l

000 973/2018

62144/200 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola honda Ø 20cm - 3,8l

62155/260 - Frigideira | Frying Pan | Sartén Ø 26cm - 2,2l

000 976/2018





# GRANO GLASS

Toda a eficiência da tecnologia TecnoHeat fica a olhos vistos com o detalhe da tampa em vidro da linha Grano Glass. A tripla camada no corpo dos produtos mantém a distribuição equilibrada do calor, para um cozimento rápido e uniforme.

All the efficiency of TecnoHeat technology is evident with the detail of the glass lid from Grano Glass line. The triple layer on the body of the products maintains balanced heat distribution for quick and uniform cooking.

Toda la eficiencia de la tecnología TecnoHeat se aprecia en el detalle de la tapa de vidrio de la línea Grano Glass. La triple capa en el cuerpo de los productos mantiene la distribución equilibrada del calor para una cocción rápida y uniforme.



## TecnoHeat

Equilíbrio na temperatura, performance e velocidade no cozimento.

Temperature and performance balance as well as fast cooking.

Equilibrio en la temperatura y desempeño y velocidad en la cocción.



**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
**4 PC. COOKWARE SET**  
**BATERIA DE COCINA 4 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
65140/004	02	0,080	185216

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62141/164 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,7l	
62144/204 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,8l	000 973/2018
62143/244 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	
62155/260 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 26cm - 2,2l	000 976/2018







# GRANO BAQUELITE

## GRANO BAKELITE | GRANO BAQUELITA

Seguras e resistentes, as panelas desta linha contam com cabos em baquelite, que asseguram mais conforto no manuseio. A tecnologia TecnoHeat garante ótimo cozimento, e o design clean torna a limpeza mais fácil.

Safe and resistant, the sauce pans in this line have Bakelite handles, which ensure more comfortable handling. TecnoHeat technology ensures optimal cooking, and the clean design makes cleaning easier.

Seguras y resistentes, las ollas de esta línea cuentan con mangos de baquelita que aseguran más confort en el manejo. La tecnología TecnoHeat garantiza una excelente cocción y el diseño clean facilita aún más la limpieza.



**TecnoHeat**

Equilíbrio na temperatura, performance e velocidade no cozimento.

Temperature and performance balance as well as fast cooking.

Equilibrio en la temperatura y desempeño y velocidad en la cocción.



PANELA  
SAUCE PAN  
OLLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,7l	62161/160	04	0,033	159071
Ø 20cm - 3,1l	62161/200	04	0,056	170342

Registro de objeto: 000 973/2018



CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 4,7l	62163/240	04	0,077	159101

Registro de objeto: 000 973/2018



CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEROLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 3,8l	62164/200	04	0,053	159095
Ø 24cm - 5,8l	62164/240	04	0,092	159118

Registro de objeto: 000 973/2018



CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 7,7l	62165/240	04	0,108	159125

Registro de objeto: 000 973/2018



Aço Inox  
Stainless Steel  
Acero Inoxidable

FRIGIDEIRA  
FRYING PAN  
SARTÉN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,2l	62175/200	04	0,017	159132
Ø 26cm - 2,2l	62175/260	04	0,046	159149
Ø 30cm - 3,4l	62175/300	04	0,050	159156

Registro de objeto: 000 976/2018



Revestimento Antiaderente  
Non-stick Coating  
Revestimiento Antiadherente

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,2l	62175/207	04	0,017	159613
Ø 26cm - 2,2l	62175/267	04	0,046	159620
Ø 30cm - 3,4l	62175/307	04	0,050	159637

Registro de objeto: 000 975/2018

Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)



**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
**4 PC. COOKWARE SET**  
**BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
65160/000	02	0,080	161234

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62161/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,7l	
62163/240 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	000 973/2018
62164/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,8l	
62175/260 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 26cm - 2,2l	000 976/2018





# GRANO COMPACT

Qual o tamanho da sua criatividade? As panelas Grano Compact têm a dimensão ideal para as suas invenções na cozinha. Cabem uma na outra, o que não exige muito espaço nos armários. Pegadores e alças são revestidos de silicone antitérmico de alta qualidade, para um manuseio seguro e confortável.

How big is your creativity? Grano Compact sauce pans have the ideal size for your kitchen inventions. They fit together, which doesn't require a lot of cabinets space. Knobs and handles are coated in high-quality heat-resistant silicone for safe and comfortable handling.

¿Cuál es el tamaño de su creatividad? Las ollas Grano Compact tienen la dimensión ideal para sus inventos en la cocina. Caben una dentro de la otra, lo que no requiere mucho espacio en los armarios. Los agarradores y las asas están revestidos en silicona antitérmica de alta calidad para un manejo seguro y comfortable.



**TecnoHeat**

Equilíbrio na temperatura, performance e velocidade no cozimento.

Temperature and performance balance as well as fast cooking.

Equilibrio en la temperatura y desempeño y velocidad en la cocción.



**JOGO DE PANELAS 3 PÇ.**  
3 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65240/200	02	0,053	174050

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62244/200 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola Honda Ø 20cm - 3,8l

62245/160 - Caldeirão | Stock Pot | Olla Alta Ø 16cm - 2,2l

62245/240 - Caldeirão | Stock Pot | Olla Alta Ø 24cm - 7,7l

001 220/2018





# PROFESSIONAL

---

Boa gastronomia exige bons materiais e equipamentos. E quem quer fazer bonito não pode dispensar a qualidade das panelas *Professional*, que têm alças maiores e cabos tubulares, fixados com solda de alta resistência para facilitar o manuseio na rotina dinâmica das grandes cozinhas. Tudo isso aliado ao fundo triplo, que proporciona cozimento uniforme.

Good cuisine requires good materials and equipment. And anyone who wants to make beautiful things cannot neglect the quality of *Professional* sauce pans, which have larger handles and tubular cables, fixed with high-resistance welding to facilitate handling in the dynamic routine of large kitchens. All this combined with the triple bottom, which provides uniform cooking.

La buena gastronomía exige buenos materiales y equipos. Y quienes quieren lucirse, no pueden prescindir de la calidad de las ollas *Professional* con asas más grandes y mangos tubulares que están fijados con soldadura de alta resistencia para facilitar el manejo en la rutina dinámica de las grandes cocinas. Todo esto combinado con el triple fondo que proporciona una cocción uniforme.



PANELA  
SAUCE PAN  
OLLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 1,1l	62621/140	04	0,030	126806
Ø 16cm - 1,4l	62621/160	04	0,046	012444
Ø 20cm - 2,9l	62621/200	04	0,059	012451
Ø 24cm - 4,7l	62621/240	04	0,083	012468

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,4l	62623/160	04	0,030	124758
Ø 20cm - 2,9l	62623/200	04	0,049	012482
Ø 24cm - 4,7l	62623/240	04	0,071	012499
Ø 28cm - 7,1l	62623/280	04	0,079	012505
Ø 30cm - 8,5l	62623/300	01	0,033	186893

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEROLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,8l	62624/160	04	0,033	012512
Ø 20cm - 3,6l	62624/200	04	0,060	012529
Ø 24cm - 6,1l	62624/240	04	0,083	012536
Ø 28cm - 8,4l	62624/280	04	0,101	012543

Registro de objeto: 001 470/2018



CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 4,6l	62625/200	04	0,070	012550
Ø 24cm - 7,8l	62625/240	04	0,099	012567
Ø 28cm - 11,9l	62625/280	04	0,118	012574
Ø 30 cm - 15,2l	62625/300	01	0,030	186909

Registro de objeto: 001 470/2018





**CALDEIRÃO COM CABO**  
DEEP SAUCE PAN  
OLLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 2,2l	62627/160	04	0,053	067413

Registro de objeto: 001 470/2018



**CALDEIRÃO**  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 9,6l	62648/240	01	0,023	047026
Ø 28cm - 15,7l	62648/280	01	0,037	047033
Ø 30,1cm - 20,8l	62648/300	01	0,045	185872

Registro de objeto: 001 470/2018



**COZI-PASTA SEM FUNDO TRIPLO**  
STOCK POT WITH 4 PASTA INSERT  
COZI-PASTA CON 4 ESCURRIDORES

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 30cm - 13,5l	65620/411	01	0,042	073452

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62620/991 - 4 Recipientes para Cozi-Pasta | Pasta insert | Recipiente para cozi-pasta

62625/309 - 1 Caldeirão sem Tampa | Stock pot without lid | Olla sin tapa Ø30cm - 13,5l

001 470/2018



**RECIPIENTE PARA COZI-PASTA**  
PASTA INSERT  
RECIPIENTE PARA COZI-PASTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
19 x 26 x 20,5cm	62620/991	01	0,015	073513

Registro de objeto: 001 470/2018

NOVO CORPO  
NEW BODY  
NUEVO CUERPO

FRIGIDEIRA  
FRYING PAN  
SARTÉN



Aço Inox  
Stainless Steel  
Acero Inoxidable

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,1l	62633/200	04	0,017	185988
Ø 26cm - 2,2l	62633/260	04	0,040	186008
Ø 30cm - 2,9l	62633/300	04	0,050	186022

Registro de objeto: 001 224/2018



Revestimento Cerâmico  
Ceramic Coating  
Revestimiento Cerámico

Ø 20cm - 1,1l	62633/206	04	0,017	186046
Ø 26cm - 2,2l	62633/266	04	0,040	186060
Ø 30cm - 2,9l	62633/306	04	0,050	186084

Registro de objeto: 001 472/2018



Revestimento Antiaderente  
Non-stick Coating  
Revestimiento Antiadherente

Ø 20cm - 1,1l	62633/207	04	0,017	186107
Ø 26cm - 2,2l	62633/267	04	0,040	186121
Ø 30cm - 2,9l	62633/307	04	0,050	186145

Registro de objeto: 000 978/2018

Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)



Aço Inox  
Stainless Steel  
Acero Inoxidable

FRIGIDEIRA SEM FUNDO TRIPLO  
FRYING PAN WITHOUT TRI-PLY BASE  
SARTÉN SIN FONDO TRIPLE

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 26cm - 2,0l	62636/261	04	0,040	041291

Registro de objeto: 001 224/2018



JOGO DE PANELAS 5 PÇ.  
5 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 5 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	65620/010	02	0,080	081310

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62621/160 - Panela | Sauce Pan | Olla Ø 16cm - 1,4l

62623/240 - Caçarola Rasa | Casserole | Cacerola Ø 24cm - 4,7l

62624/200 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l

62630/200 - Cozi-Vapores | Steamer | Vaporera Ø 20cm - 3,2l

62633/260 - Frigideira sem tampa | Frying Pan | Sartén Ø 26cm - 2,2l

001 470/2018

001 224/2018



**CALDEIRÃO SEM TAMPA**  
STOCK POT WITHOUT LID  
OLLA SIN TAPA

LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 9,6l	62648/245	02	0,053	175392
Ø 28cm - 15,7l	62648/285	02	0,099	175408
Ø 30,1cm - 20,8l	62648/306	01	0,045	192917

Registro de objeto: 001 470/2018



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

**CAÇAROLA RASA SEM TAMPA**  
SAUCE POT WITHOUT LID  
CACEROLA BAJA SIN TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 30,1cm - 8,5l	62623/306	01	0,042	192894

Registro de objeto: 001 470/2018



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

**CALDEIRÃO SEM TAMPA**  
STOCK POT WITHOUT LID  
OLLA SIN TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 30,1cm - 15,2l	62625/306	01	0,030	192900

Registro de objeto: 001 470/2018



**CAÇAROLA RASA SEM TAMPA**  
SAUCE POT WITHOUT LID  
CACEROLA BAJA SIN TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 36cm - 15,0l	62643/365	01	0,037	185919
Ø 40cm - 23,0l	62643/405	01	0,044	176177
Ø 45cm - 35,0l	62643/455	01	0,083	176252

Registro de objeto: 001 470/2018



**CAÇAROLA FUNDA SEM TAMPA**  
CASSEROLE WITHOUT LID  
OLLA SIN TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 36cm - 22,3l	62644/365	01	0,051	185926



CALDEIRÃO SEM TAMPA  
STOCK POT WITHOUT LID  
OLLA SIN TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 36cm - 28,0l	62645/365	01	0,066	185933



CALDEIRÃO SEM TAMPA  
STOCK POT WITHOUT LID  
OLLA SIN TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 40cm - 30,0l	62645/405	01	0,059	176184
Ø 50cm - 58,0l	62645/505	01	0,100	176207



TAMPA  
LID  
TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 36cm	62639/360	01	0,013	067444
Ø 40cm	62649/400	01	0,024	028568
Ø 45cm	62649/450	01	0,015	038970
Ø 50cm	62649/500	01	0,024	125328





# SOLAR

---

Design clássico, fundo triplo e o brilho único do aço inox compõem a linha Solar Tramontina. Itens com durabilidade e excelência para ajudar nos seus preparos e deixar sua cozinha ainda mais bonita.

Classic design, triple bottom and the unique shine of stainless steel make up the Tramontina Solar line. Items with durability and excellence to help with your preparations and make your kitchen even more beautiful.

Un diseño clásico, triple fondo y el brillo único del acero inoxidable componen la línea Solar Tramontina. Son artículos con durabilidad y excelencia para ayudar en sus preparaciones y que su cocina sea aún más bonita.





FRIGIDEIRA COM TAMPA  
SAUTE PAN  
SARTÉN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 2,1l	62500/200	04	0,042	002155
Ø 24cm - 3,3l	62500/240	04	0,059	001707
Registro de objeto: 001 224/2018				
Ø 28cm - 4,8l	62500/280	04	0,079	005248
Registro de objeto: 001 224/2018				



PANELA  
SAUCE PAN  
OLLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 1,1l	62501/140	04	0,030	005255
Ø 16cm - 1,4l	62501/160	04	0,020	000250
	62501/161	04	0,017	017340
Ø 20cm - 2,9l	62501/200	04	0,047	000267
Ø 24cm - 4,7l	62501/240	04	0,067	001639
Registro de objeto: 001 470/2018				



CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,4l	62503/160	04	0,023	000748
Ø 20cm - 2,9l	62503/200	04	0,028	001264
Ø 24cm - 4,7l	62503/240	04	0,046	000960
	62503/241	04	0,053	017678
Ø 28cm - 7,1l	62503/280	04	0,060	004036
Registro de objeto: 001 470/2018				



--0  
COM EMBALAGEM  
GIFT BOX  
ESTUCHE DE REGALO



--1  
COM ETIQUETA E SACO PLÁSTICO  
STAINLESS STEEL LID AND TAG  
TAPA DE ACERO INOXIDABLE Y ETIQUETA





CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEROLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,8l	62504/160	04	0,023	001455
	62504/161	04	0,024	018569
Ø 20cm - 3,6l	62504/200	04	0,037	000274
	62504/201	04	0,043	018590
Ø 24cm - 6,1l	62504/240	04	0,058	000755
Ø 28cm - 8,4l	62504/280	04	0,082	001462

Registro de objeto: 001 470/2018



CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 4,6l	62505/200	04	0,042	000458
Ø 24cm - 7,8l	62505/240	04	0,071	002162
Ø 28cm - 11,9l	62505/280	04	0,099	002667

Registro de objeto: 001 470/2018



CALDEIRÃO COM CABO  
DEEP SAUCE PAN  
OLLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 2,2l	62507/160	04	0,040	034811

Registro de objeto: 001 470/2018



CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 9,6l	62508/240	02	0,054	044681
Ø 28cm - 15,7l	62508/280	02	0,070	044674

Registro de objeto: 001 470/2018



**FERVEDOR  
MILK BOILER  
HERVIDOR**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 2,0l	62512/145	04	0,030	129692

Registro de objeto: 000 358/2018



**COZI-VAPORE  
STEAMER  
VAPORERA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,6l	62510/160	04	0,023	005262
Ø 20cm - 3,2l	62510/200	04	0,042	000052

Registro de objeto: 001 470/2018



**ESPAGUETEIRA  
SPAGHETTI POT  
OLLA PARA SPAGHETTI**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 7,7l	62517/240	04	0,083	043042
	62517/241*	01	0,030	043059

Registro de objeto: 001 470/2018

\* Sem embalagem | No Packaging | Sin Embalage

Tela perfurada para  
cozinhar no vapor.  
Perforated grille for  
steam cooking.  
Disco perforado para  
cocinar al vapor.



**CUSCUZEIRA  
COUSCOUS PAN  
CUSCUSERA**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 2,2l	62519/140	04	0,030	079430

Registro de objeto: 001 470/2018



**JOGO COZI-VAPORE 2 PÇ.**  
2 PC. STEAMER SET  
OLLA VAPORERA 2 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65500/300	04	0,030	005309

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62504/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,8l	001 470/2018
62510/160 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 16cm - 1,6l	



**JOGO COZI-PASTA 2 PÇ.**  
2 PC. PASTA INSERT SET  
JUEGO COZI-PASTA 2 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65500/400	04	0,083	008959

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62505/240 - Caldeirão   Stock Pot   Olla Alta Ø 24cm - 7,8l	001 470/2018
62514/240- Cozi-Pasta   Pasta Insert   Cozi-pasta Ø 24cm - 8,0l	



**JOGO DE PANELAS 3 PÇ.**  
3 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65510/740	02	0,055	130070

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62504/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,8l	001 470/2018
62503/200 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 20cm - 2,9l	
62504/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	



**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65510/760	02	0,061	130094

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62504/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,8l	001 470/2018
62504/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62501/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	
62501/200 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 20cm - 2,9l	



**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65500/120	02	0,075	165751

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62504/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	001 470/2018
62503/240 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	
62501/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	
62376/247 - Frigideira   Frying Pan Non-Stick Coating   Sartén Revestimiento Antiadherente Ø 24cm - 2,1l	000 978/2018
Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)	



**JOGO DE PANELAS 5 PÇ.**  
5 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 5 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65510/560	02	0,067	112946

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62503/240 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	001 470/2018
62504/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62501/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	
62660/203 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 2,2l	001 224/2018
62650/200 - Frigideira   Saute Pan   Sartén Ø 20cm - 2,2l	



**JOGO DE PANELAS 5 PÇ.**  
5 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 5 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65510/780	02	0,067	175675

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62501/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	001 470/2018
62503/200 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 20cm - 2,9l	
62504/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62660/203 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 2,2l	001 224/2018
62666/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	



**JOGO DE PANELAS 6 PÇ.**  
6 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 6 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65510/200	02	0,075	061589

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62504/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	001 470/2018
62503/240 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	
62501/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	
62510/200 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 3,2l	001 224/2018
62650/200 - Frigideira   Saute Pan   Sartén Ø 20cm - 2,2l	
62664/120 - Fervedor   Milk Boiler   Hervidor Ø 12cm - 1,4l	000 358/2018









JOGO DE PANELAS 6 PÇ.  
6 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 6 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65500/000	02	0,075	006412

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62500/205 - Frigideira   Saute Pan   Sartén Ø 20cm - 2,1l	001 224/2018
62503/160 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 16cm - 1,4l	
62503/200 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 20cm - 2,9l	001 470/2018
62503/240 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	
62504/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
61310/301 - Assadeira   Bake & Roast Pan   Asadera 294 x 192mm	000 969/2018



JOGO DE PANELAS 6 PÇ.  
6 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 6 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65500/040	02	0,101	001578

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62500/205 - Frigideira   Saute Pan   Sartén Ø 20cm - 2,1l	001 224/2018
62501/200 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 20cm - 2,9l	
62503/160 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 16cm - 1,4l	
62504/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	001 470/2018
62505/200 - Caldeirão   Stock Pot   Olla Alta Ø 20cm - 4,6l	
62510/200 - Cozi-Vapores   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 3,2l	

KIT PREÇO ÚNICO DE PANELAS 12 PÇ.  
12 PC. COOKWARE UNIQUE PRICE  
OLLAS PRECIO UNICO 12 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65510/830	12	0,150	149430

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62503/240 - 4 Caçarolas Rasas   Casseroles   Cacerolas Ø 24cm - 4,7l	
62503/280 - 4 Caçarolas Rasas   Casseroles   Cacerolas Ø 28cm - 7,1l	001 470/2018
62504/240 - 4 Caçarolas Fundas   Deep Casseroles   Cacerolas Honda Ø 24cm - 6,1l	



KIT PREÇO ÚNICO DE PANELAS 16 PÇ.  
16 PC. COOKWARE UNIQUE PRICE  
OLLAS PRECIO UNICO 16 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65510/770	16	0,093	130100

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62503/200 - 4 Caçarolas Rasas   Casseroles   Cacerolas Ø 20cm - 2,9l	
62504/200 - 4 Caçarolas Fundas   Deep Casseroles   Cacerolas Honda Ø 20cm - 3,6l	001 470/2018
62504/160 - 4 Caçarolas Fundas   Deep Casseroles   Cacerolas Honda Ø 16cm - 1,8l	
62501/160 - 4 Panelas   Sauce Pans   Ollas Ø 16cm - 1,4l	



# SOLAR BAQUELITE

## SOLAR BAKELITE | SOLAR BAQUELITA

---

O que já era bonito ganhou um reforço no visual, com alças, cabos e pegadores em baquelite, que proporciona um manuseio seguro e confortável. O acabamento polido é o toque final de beleza e eficiência.

What was already beautiful gained a visual boost, with Bakelite handles, cables and knobs, which provide safe and comfortable handling. The polished finish is the final touch of beauty and efficiency.

Lo que ya era bonito recibió un refuerzo en su aspecto con asas, mangos y agarradores de baquelita, que proporciona un manejo seguro y confortable. El acabado pulido es el toque final de belleza y eficiencia.



PANELA  
SAUCE PAN  
OLLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 2,9l	62721/200	04	0,071	045381

Registro de objeto: 001 220/2018



CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 2,9l	62723/200	04	0,049	045404
Ø 24cm - 4,7l	62723/240	04	0,071	045411

Registro de objeto: 001 220/2018



CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEROLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,8l	62724/160	04	0,035	045435
Ø 20cm - 3,6l	62724/200	04	0,060	045442
Ø 24cm - 6,1l	62724/240	04	0,083	045459
Ø 28cm - 8,4l	62724/280	04	0,101	045466

Registro de objeto: 001 220/2018



CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 4,6l	62725/200	04	0,070	045473
Ø 24cm - 7,8l	62725/240	04	0,108	045480
Ø 28cm - 11,9l	62725/280	04	0,118	045497

Registro de objeto: 001 220/2018



CALDEIRÃO COM CABO  
DEEP SAUCE PAN  
OLLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 2,2l	62727/160	04	0,071	045503

Registro de objeto: 001 220/2018



COZI-VAPORE  
STEAMER  
VAPORERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 3,2l	62730/200	04	0,054	045527

Registro de objeto: 001 220/2018



**JOGO DE PANELAS 3 PÇ.**  
**3 PC. COOKWARE SET**  
**BATERÍA DE COCINA 3 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
65720/740	02	0,067	149461

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62723/200 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 20cm - 2,9l	
62724/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,8l	001 220/2018
62724/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	



**JOGO DE PANELAS 6 PÇ.**  
**6 PC. COOKWARE SET**  
**BATERÍA DE COCINA 6 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
65720/000	02	0,097	045251

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62720/205 - Frigideira   Saute Pan   Sartén Ø 20cm - 2,1l	000 768/2018
62724/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16 cm - 1,8l	
62724/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62723/240 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	001 220/2018
62723/200 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 20cm - 2,9l	
61310/301 - Assadeira   Bake & Roast Pan   Asadera 294 x 192mm	000 969/2018







# SOLAR CERAMIC

O gostinho de comida feita na hora por mais tempo. O revestimento cerâmico permite um preparo mais saudável, com menos gordura e sem comprometer o sabor dos alimentos. Cozimento rápido e uniforme com economia de tempo e energia.

The taste of freshly made food for longer. The ceramic coating allows for healthier preparation, with less fat, and without compromising the flavor of the food. Fast and uniform cooking with time and energy savings.

El gusto de la comida hecha en el momento por más tiempo. El revestimiento cerámico permite una preparación más saludable, con menos grasa, y sin comprometer el sabor de los alimentos. Una cocción rápida y uniforme con ahorro de tiempo y energía.



**FERVEDOR**  
MILK BOILER  
HERVIDOR

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 2,0l	62132/146	04	0,030	139349

Registro de objeto: 001 484/2018



**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	65120/026	02	0,082	138816

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62123/240 - Caçarola Rasa | Casserole | Cacerola Ø 24cm - 4,7l

62124/200 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l

001 486/2018

62121/160 - Panela | Sauce Pan | Olla Ø 16cm - 1,4l

62120/200 - Frigideira com Tampa | Saute Pan | Sartén Ø 20cm - 2,0l

001 472/2018





# SOLAR SILICONE

---

A tecnologia está nos detalhes de cada item. Nas alças e cabos, o silicone permite um manuseio seguro e confortável. O fundo triplo assegura agilidade no cozimento, e o design objetivo e limpo combina com uma cozinha moderna e organizada.

The technology is in the details of each item. On the handles and cables, silicone allows safe and comfortable handling. The triple bottom ensures agility in cooking, and the objective and clean design combines with a modern and organized kitchen.

La tecnología está en los detalles de cada artículo. La silicona permite en las asas y mangos un manejo seguro y cómodo. El triple fondo asegura agilidad en la cocción y el diseño objetivo y limpio combina con una cocina moderna y organizada.



PANELA  
SAUCE PAN  
OLLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,4l	62121/163	04	0,042	129234

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 2,9l	62123/203	04	0,033	129241

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEROLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,8l	62124/163	04	0,030	129258
Ø 20cm - 3,6l	62124/203	04	0,046	129265

Registro de objeto: 001 470/2018



CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 4,6l	62125/203	04	0,060	129289

Registro de objeto: 001 470/2018



Aço Inox  
Stainless Steel  
Acero Inoxidable

FRIGIDEIRA  
FRYING PAN  
SARTÉN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,3l	62135/200	04	0,017	173732
Ø 24cm - 2,1l	62135/240	04	0,040	173749

Registro de objeto: 001 224/2018



Revestimento Antiaderente  
Non-stick Coating  
Revestimiento Antiadherente

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,3l	62135/207	04	0,017	173787
Ø 24cm - 2,1l	62135/247	04	0,040	173794

Registro de objeto: 000 978/2018

Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)



**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
**4 PC. COOKWARE SET**  
**BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
65120/030	02	0,075	173817

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62121/163 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	001 470/2018
62123/243 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	
62124/203 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62135/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	001 224/2018



**JOGO DE PANELAS 5 PÇ.**  
**5 PC. COOKWARE SET**  
**BATERÍA DE COCINA 5 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
65120/040	02	0,075	173800

Revestimento Antiaderente  
 Non-stick Coating  
 Revestimiento Antiadherente

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62124/162 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,8l	001 470/2018
62123/243 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,7l	
62124/203 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62135/247 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 24cm - 2,1l	000 978/2018
Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)	
62492/140 - Fervedor   Milk Boiler   Hervidor Ø 14cm - 2,0l	000 358/2018







# ASTRO SILICONE

Na medida certa para você criar e ousar na cozinha, esta linha alia desempenho e segurança, com fundo triplo, alças e pegadores em silicone. Itens em diversos tamanhos para preparar diferentes receitas.

Just the right amount for you to create and dare in the kitchen, this line combines performance and safety, with a triple bottom, silicone handles and knobs. Items in different sizes to prepare different recipes.

En la medida justa para que pueda crear e innovar en la cocina, esta línea combina desempeño y seguridad con un triple fondo, asas y agarradores de silicona. Son artículos en diversos tamaños para preparar diferentes recetas.



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,4l	62103/160	01	0,007	179178
Ø 30cm - 8,9l	62123/300	01	0,016	158852

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEROLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 3,6l	62104/200	01	0,014	070062

Registro de objeto: 001 470/2018





LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 7,6l	62105/240	01	0,020	170079
Ø 28cm - 11,4l	62125/280	01	0,021	158869
Ø 30cm - 15,2l	62125/300	01	0,027	158876
Ø 30cm - 20,8l	62128/300	01	0,045	178942

Registro de objeto: 001 470/2018



ESPAGUETEIRA  
SPAGHETTI POT  
OLLA PARA SPAGHETTI

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 7,8l	62137/240	01	0,016	158883

Registro de objeto: 001 470/2018



JOGO COZI-VAPORE 2 PÇ.  
2 PC. STEAMER SET  
OLLA VAPORERA 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	65120/100	01	0,012	170502

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

60002/042 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l

001 470/2018

60002/044 - Cozi-Vapore | Steamer | Vaporera Ø 20cm - 2,3l



WOK COM TAMPA  
WOK WITH LID  
WOK CON TAPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 28cm - 3,3l	62138/280	02	0,030	169421

Registro de objeto: 001 224/2018



Aço Inox  
Stainless Steel  
Acero Inoxidable

WOK

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 28cm - 3,3l	62138/282	02	0,018	169438

Registro de objeto: 001 224/2018



Revestimento Antiaderente  
Non-stick Coating  
Revestimiento Antiadherente

WOK

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 28cm - 3,3l	62138/288	02	0,018	169452

Registro de objeto: 000 978/2018

Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)



# UNA

---

Quem não precisa de um reforço no dia a dia da cozinha? A linha Una foi criada para resistir aos desafios diários, com cabos soldados ao fundo triplo para garantir mais segurança e durabilidade. A tampa de vidro dá um toque delicado ao design. Qualidade e eficiência para toda hora.

Who doesn't need a boost in their daily kitchen routine? The Una line was created to withstand daily challenges, with handles welded to the triple bottom to ensure greater safety and durability. The glass lid adds a delicate touch to the design. Quality and efficiency at all times.

¿Quién no necesita un refuerzo en la rutina diaria de la cocina? La línea Una se creó para resistir a los desafíos cotidianos, con mangos soldados al triple fondo que garantizan más seguridad y durabilidad. La tapa de vidrio le aporta un toque delicado al diseño. Calidad y eficiencia en cualquier momento.



PANELA  
SAUCE PAN  
OLLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,4l	62281/160	04	0,033	149065

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,4l	62283/160	04	0,025	148976
Ø 20cm - 2,9l	62283/200	04	0,037	148983
Ø 24cm - 4,8l	62283/240	04	0,056	148990

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEPOLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,8l	62284/160	04	0,030	149003
Ø 20cm - 3,6l	62284/200	04	0,042	149010
Ø 24cm - 6,1l	62284/240	04	0,060	149027

Registro de objeto: 001 470/2018



CALDEIRÃO  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 2,2l	62285/160	04	0,033	149034
Ø 20cm - 4,6l	62285/200	04	0,056	149041
Ø 24cm - 7,7l	62285/240	04	0,066	149058

Registro de objeto: 001 470/2018



FRIGIDEIRA  
FRYING PAN  
SARTÉN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 2,1l	62295/240	04	0,040	149072

Registro de objeto: 001 224/2018



**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
**4 PC. COOKWARE SET**  
**BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
65280/310	02	0,067	149096

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62281/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	
62283/240 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,8l	001 470/2018
62284/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62295/240 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 24cm - 2,1l	001 224/2018



**JOGO DE PANELAS 5 PÇ.**  
**5 PC. COOKWARE SET**  
**BATERÍA DE COCINA 5 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
65280/010	02	0,067	149126

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62281/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	
62283/200 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 20cm - 2,9l	001 470/2018
62284/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62290/203 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 2,2l	
62295/240 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 24cm - 2,1l	001 224/2018



# UNA CERAMIC

Uma alimentação saudável exige cuidado também na hora de preparar os pratos, e isso não precisa ser complicado. A linha Una Ceramic oferece panelas com revestimento cerâmico, que dispensam o uso de gordura e conservam a textura dos alimentos. Assim fica muito mais fácil manter uma rotina saudável à mesa.

A healthy diet also requires care when preparing dishes, and this doesn't have to be complicated. The Una Ceramic line offers sauce pans with ceramic coating, which eliminate the use of fat and preserve the texture of the food. This makes it much easier to maintain a healthy routine at the table.

Una alimentación sana requiere cuidado también al momento de preparar los platos y esto no necesita ser algo complicado. La línea Una Ceramic ofrece ollas con revestimiento cerámico, que no exigen el uso de grasa y conservan la textura de los alimentos. Así es mucho más fácil mantener una rutina sana en la mesa.



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
65280/316	02	0,067	155400

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62281/166 - Panela | Sauce Pan | Olla Ø 16cm - 1,4l

62283/246 - Caçarola Rasa | Casserole | Cacerola Ø 24cm - 4,8l

001 486/2018

62284/206 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l

62295/246 - Frigideira | Frying Pan | Sartén Ø 24cm - 2,1l

001 472/2018





# BRAVA BAQUELITE

## BRAVA BAKELITE | BRAVA BAQUELITA

Às vezes, um pequeno detalhe faz muita diferença. Nesta linha, a Tramontina apostou na textura amadeirada para dar um toque sofisticado à robustez e à praticidade do baquelite antitérmico. Requite para o dia a dia e também para momentos especiais.

Sometimes a small detail makes a big difference. In this line, Tramontina opted for a woody texture to add a sophisticated touch to the robustness and practicality of heat-resistant Bakelite. Refinement for everyday life and also for special moments.

A veces, un pequeño detalle hace una gran diferencia. En esta línea, Tramontina apostó por la textura amaderada para darle un toque sofisticado a la robustez y la practicidad de la baquelita antitérmica. Elegancia para el día a día y también para los momentos especiales.



JOGO DE PANELAS 4 PÇ.  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65180/310	02	0,080	150146

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62181/160 - Panela | Sauce Pan | Olla Ø 16cm - 1,4l

62183/240 - Caçarola Rasa | Casserole | Cacerola Ø 24cm - 4,8l

001 220/2018

62184/200 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l

62195/240 - Frigideira | Frying Pan | Sartén Ø 24cm - 2,1l

000 768/2018



JOGO DE PANELAS 4 PÇ.  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65180/510	02	0,075	159743

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62181/165 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	
62183/205 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 20cm - 2,9l	001 220/2018
62184/205 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62195/245 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 24cm - 2,1l	000 768/2018



Aço Inox  
Stainless Steel  
Acero Inoxidable

FRIGIDEIRA  
FRYING PAN  
SARTÉN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,3l	62195/205	04	0,017	169773
Ø 24cm - 2,1l	62195/245	04	0,040	159781
Ø 28cm - 3,2l	62195/285	04	0,050	178560

Registro de objeto: 000 768/2018



Revestimento Antiaderente  
Non-stick Coating  
Revestimiento Antiadherente

Ø 20cm - 1,3l	62195/207	04	0,017	169759
Ø 24cm - 2,1l	62195/247	04	0,040	169353
Ø 28cm - 3,2l	62195/287	04	0,050	178577

Registro de objeto: 000 978/2018

Produto contém revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)





# BRAVA ANTIADERENTE

## BRAVA NON-STICK | BRAVA ANTIADHERENTE

Uma linha de encher os olhos e também o paladar. No preparo, você conta com a praticidade do revestimento antiaderente. O visual elegante leva o sabor dos seus preparos do fogão direto à mesa. Beleza e praticidade no ponto.

A line that fills the eyes and also the palate. When preparing, you can count on the practicality of the nonstick coating. The elegant look takes the flavor of your preparations from the stove straight to the table. Optimal beauty and practicality.

Una línea que agrada a los ojos y también al paladar. En la preparación cuenta con la practicidad del revestimiento antiadherente. El aspecto elegante lleva el sabor de sus preparaciones desde la cocina directo a la mesa. Belleza y practicidad en la medida justa.



JOGO DE PANELAS 4 PÇ.  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERIA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65300/310	02	0,080	150139

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62301/160 - Panela | Sauce Pan | Olla Ø 16cm - 1,4l

62303/240 - Caçarola Rasa | Casserole | Cacerola Ø 24cm - 4,8l

004 670/2019

62304/200 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l

62315/240 - Frigideira | Frying Pan | Sartén Ø 24cm - 2,1l

000 978/2018

Produtos contêm revestimento antiaderente com classificação: A (ótima)







# BRAVA

---

Solidez a olhos vistos. O visual já inspira desempenho potente e segurança no preparo. A qualidade do aço inox e do fundo triplo confirma um produto eficiente e confiável para os mais variados preparos.

Visible solidity. The look already inspires powerful performance and safety in preparation. The quality of the stainless steel and triple bottom confirm an efficient and reliable product for the most varied preparations.

Solidez a la vista. El aspecto ya inspira un desempeño potente y seguridad en la preparación. La calidad del acero inoxidable y del triple fondo confirman un producto eficiente y confiable para las más variadas preparaciones.





**PANELA**  
SAUCE PAN  
OLLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,4l	62401/160	04	0,033	138380
Ø 20cm - 2,9l	62401/200	04	0,047	138397

Registro de objeto: 001 470/2018



**CAÇAROLA RASA**  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,4l	62403/160	04	0,025	138748
Ø 20cm - 2,9l	62403/200	04	0,045	138403
Ø 24cm - 4,8l	62403/240	04	0,060	138410

Registro de objeto: 001 470/2018



**CAÇAROLA FUNDA**  
DEEP CASSEROLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 3,6l	62404/200	04	0,045	138434

Registro de objeto: 001 470/2018



**CALDEIRÃO**  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 2,2l	62405/160	04	0,026	138472
Ø 20cm - 4,6l	62405/200	04	0,060	138458
Ø 24cm - 7,7l	62405/240	04	0,084	138465

Registro de objeto: 001 470/2018



**FRIGIDEIRA**  
FRYING PAN  
SARTÉN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 2,1l	62415/240	04	0,040	138489

Registro de objeto: 001 224/2018

Tela perfurada para  
cozinhar no vapor.  
Perforated grille for  
steam cooking.  
Disco perforado para  
cocinar al vapor.



#### CUSCUZEIRA COUSCOUS PAN CUSCUSERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 2,1l	62419/140	04	0,033	148570

Registro de objeto: 001 470/2018



#### ESPAGUETEIRA SPAGHETTI POT OLLA PARA SPAGHETTI

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 6,1l	62417/240	04	0,082	144718

Registro de objeto: 001 470/2018



#### JOGO DE PANELAS 4 PÇ. 4 PC. COOKWARE SET BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	65400/020	02	0,082	139585

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62404/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,8l	001 470/2018
62404/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62401/200 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 20cm - 2,9l	001 224/2018
62415/240 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 24cm - 2,1l	



#### JOGO DE PANELAS 5 PÇ. 5 PC. COOKWARE SET BATERÍA DE COCINA 5 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	65400/010	02	0,089	139578

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62404/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,8l	001 470/2018
62404/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62401/200 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 20cm - 2,9l	001 224/2018
62410/200 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 2,2l	
62415/240 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 24cm - 2,1l	



Tampa de aço  
Steel lid  
Tapa de acero

KIT PREÇO ÚNICO DE PANELAS 16 PÇ.  
16 PC. COOKWARE UNIQUE PRICE  
OLLAS PRECIO UNICO 16 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65400/770	16	0,095	139592

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62403/200 - 4 Caçarolas Rasas   Casserole   Cacerola Ø 20cm - 2,9l	001 470/2018
62404/160 - 4 Caçarolas Fundas   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,8l	
62404/200 - 4 Caçarolas Fundas   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,6l	
62401/160 - 4 Panelas   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,4l	





# ALLEGRA

---

Simplicidade e eficiência para preparar as mais diversas receitas, tanto no forno quanto no fogão. Com excelente custo-benefício, a linha ainda oferece opções de tampas em inox ou vidro para deixar o visual da sua mesa mais despojado e moderno.

Simplicity and efficiency to prepare the most diverse recipes, both in the oven and on the stove. With excellent cost-benefit, the line also offers stainless steel or glass lid options to make your table look more casual and modern.

Simplicidad y eficiencia para preparar las más diversas recetas tanto al horno como en la cocina. Con una excelente relación costo-beneficio, la línea también ofrece opciones de tapas en inoxidable o vidrio para que el visual de su mesa sea más simple y moderno.





PANELA  
SAUCE PAN  
OLLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,5l	62651/160	04	0,033	061428
	62651/161	04	0,017	073667
	62651/164	04	0,033	064665
	62651/168	04	0,025	088029
Ø 20cm - 2,7l	62651/200	04	0,047	061435

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA RASA  
CASSEROLE  
CACEROLA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 22cm - 3,3l	62653/220	04	0,037	079232
	62653/221	04	0,030	082300
	62653/228	04	0,046	104422
Ø 24cm - 4,2l	62653/240	04	0,046	061442
	62653/248	04	0,058	088005

Registro de objeto: 001 470/2018



CAÇAROLA FUNDA  
DEEP CASSEEROLE  
CACEROLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 1,5l	62654/160	04	0,025	061459
	62654/164	04	0,025	064443
	62654/168	04	0,018	102046
Ø 18cm - 2,2l	62654/180	04	0,028	083444
	62654/181	04	0,017	175910
	62654/184	04	0,028	088289
Ø 20cm - 3,1l	62654/200	04	0,037	061466
	62654/201	04	0,026	073704
	62654/204	04	0,044	064450
	62654/208	04	0,037	088012
Ø 22cm - 4,2l	62654/220	04	0,043	079249
	62654/224	04	0,043	083352
	62654/228	04	0,046	104446
Ø 24cm - 5,7l	62654/240	04	0,058	061473
	62654/244	04	0,058	064467
	62654/248	04	0,060	102053

Registro de objeto: 001 470/2018



--0  
TAMPA DE AÇO INOX COM EMBALAGEM  
STAINLESS STEEL LID AND GIFT BOX  
TAPA DE ACERO INOXIDABLE Y ESTUCHE DE REGALO



--4  
TAMPA DE VIDRO COM EMBALAGEM  
GLASS LID AND GIFT BOX  
TAPA DE VIDRIO Y ESTUCHE DE REGALO



--1  
TAMPA DE AÇO INOX COM ETIQUETA E SACO PLÁSTICO  
STAINLESS STEEL LID AND TAG  
TAPA DE ACERO INOXIDABLE Y ETIQUETA



--8  
TAMPA DE VIDRO COM EMBALAGEM AUTOSSERVIÇO  
GLASS LID AND CARTON SLEEVE  
TAPA DE VIDRIO Y EMBALAJE PARA AUTOSERVICIO





**CALDEIRÃO**  
STOCK POT  
OLLA ALTA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 4,4l	62655/200	04	0,056	061480
	62655/204	04	0,054	064474
	62655/208	04	0,060	102060
Ø 22cm - 5,5l	62655/220	04	0,055	079256
	62655/224	04	0,055	083369
	62655/228	04	0,070	104460
Ø 24cm - 7,5l	62655/240	04	0,083	066041
	62655/244	04	0,083	068793
	62655/248	04	0,082	102077

Registro de objeto: 001 470/2018



**CALDEIRÃO COM CABO**  
DEEP SAUCE PAN  
OLLA HONDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 16cm - 2,1l	62657/164	04	0,048	064481
	62657/168	04	0,040	104477

Registro de objeto: 001 470/2018



**COZI-VAPORE**  
STEAMER  
VAPORERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 2,2l	62660/200	04	0,026	061503

Registro de objeto: 001 470/2018



**ESPAGUETEIRA**  
SPAGHETTI POT  
OLLA PARA SPAGHETTI

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 4,4l	62667/203	04	0,053	105436
Ø 22cm - 5,5l	62667/223	02	0,037	103449

Registro de objeto: 001 470/2018



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

PIPOQUEIRA  
POPCORN MAKER  
OLLA PARA PALOMITAS DE MAÍZ

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø22cm - 5,5l	62658/220	02	0,048	199557

Registro de objeto: 001 470/2018



GÁS  
Gas  
Gas



ELÉTRICO  
Electric  
Eléctrica



VITROCERÂMICO  
Ceramic glass  
Vitrocerámico



INDUÇÃO  
Induction  
Inducción





**FERVEDOR  
MILK BOILER  
HERVIDOR**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 12cm - 1,4l	62664/120	04	0,020	062708
	62664/121	04	0,017	073766
Ø 14cm - 2,0l	62664/140	04	0,030	182666

Registro de objeto: 000 358/2018



**FERVEDOR  
MILK BOILER  
HERVIDOR**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 12cm - 1,4l	62934/120	04	0,020	079270
	62934/121	04	0,017	078150
Ø 14cm - 2,0l	62934/140	04	0,030	182673

Registro de objeto: 001 226/2018



**FERVEDOR COM FUNDO TRIPLO  
MILK BOILER - TRIPLE BOTTOM  
HERVIDOR - CON FONDO TRIPLE**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 2,0l	62932/140	04	0,030	101452

Registro de objeto: 001 226/2018



**FRIGIDEIRA  
FRYING PAN  
SARTÉN**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 1,3l	62666/200	04	0,017	068991
	62666/201	04	0,022	073773
Ø 24cm - 2,1l	62666/240	04	0,040	108277
	62666/241	04	0,040	108291
Ø 28cm - 3,2l	62666/280	04	0,050	185391

Registro de objeto: 001 224/2018



**CUSCUZEIRA 2 PÇ.  
2 PC. COSCOUS PAN  
CUSCUSERA 2 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
	65650/050	04	0,033	063279

Conteúdo | Contents | Contenido

Registro de objeto

62654/160 - Caçarola Funda | Deep Casserole | Cacerola Honda Ø 16cm - 1,5l

001 470/2018

62660/161 - Cozi-Vapore | Steamer | Vaporera Ø 16cm - 1,7l



**JOGO COZI-PASTA 2 PÇ.**  
2 PC. PASTA INSERT SET  
JUEGO COZI-PASTA 2 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65650/060	04	0,059	063392

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62655/200 - Caldeirão   Stock Pot   Olla Alta Ø 20cm - 4,4l	001 470/2018
62674/201 - Cozi-Pasta   Pasta Insert   Cozi-pasta Ø 20cm - 4,6l	



**JOGO DE PANELAS 2 PÇ.**  
2 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 2 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
------	-----	----	---------

Tampa de aço inox Stainless Steel Lid Tapa de Acero Inoxidable	65660/230	02	0,043	130063
--	-----------	----	-------	--------

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62654/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,5l	001 470/2018
62654/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	



**JOGO DE PANELAS 3 PÇ.**  
3 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
------	-----	----	---------

Tampa de aço inox Stainless Steel Lid Tapa de Acero Inoxidable	65660/220	02	0,076	130056
--	-----------	----	-------	--------

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62654/160 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,5l	001 470/2018
62654/180 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 18cm - 2,2l	
62654/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	







JOGO DE PANELAS 3 PÇ.  
3 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65660/694	02	0,058	101896

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62654/204 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	001 470/2018
62651/164 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,5l	
62666/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	001 224/2018



JOGO DE PANELAS 4 PÇ.  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65650/324	02	0,075	072370

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62654/204 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	001 470/2018
62653/244 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 24cm - 4,2l	
62651/164 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,5l	001 224/2018
62666/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	



JOGO DE PANELAS 4 PÇ.  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65650/270	03	0,075	105467

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62651/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,5l	001 470/2018
62651/181 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 18cm - 2,2l	
62654/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	001 224/2018
62666/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	

\* Embalagem expositora | Display box | Caja exhibidora



**JOGO DE PANELAS 4 PÇ.**  
4 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65660/270	02	0,058	175644

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62651/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,5l	
62654/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	001 470/2018
62660/203 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 2,2l	
62666/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	001 224/2018



**JOGO DE PANELAS 5 PÇ.**  
5 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 5 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65660/280	02	0,058	175651

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62651/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,5l	
62654/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	001 470/2018
62660/203 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 2,2l	
62664/120 - Fervedor   Milk Boiler   Hervidor Ø 12cm - 1,4l	000 358/2018
62666/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	001 224/2018



**JOGO DE PANELAS 5 PÇ.**  
5 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 5 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65650/280	03	0,097	105474

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62654/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	
62651/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,5l	
62651/181 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 18cm - 2,2l	001 470/2018
62660/161 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 16cm - 1,7l	
62666/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	001 224/2018

\* Embalagem expositora | Display box | Caja exhibidora



**JOGO DE PANELAS 7 PÇ.**  
7 PC. COOKWARE SET  
BATERÍA DE COCINA 7 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65650/170	02	0,075	081150

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62651/160 - Panela   Sauce Pan   Olla Ø 16cm - 1,5l	001 470/2018
62654/200 - Caçarola Funda   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	
62653/220 - Caçarola Rasa   Casserole   Cacerola Ø 22cm - 3,3l	
62660/203 - Cozi-Vapore   Steamer   Vaporera Ø 20cm - 2,2l	001 224/2018
62666/200 - Frigideira   Frying Pan   Sartén Ø 20cm - 1,3l	
62664/120 - Fervedor   Milk Boiler   Hervidor Ø 12cm - 1,4l	000 358/2018
61310/301 - Assadeira   Bake & Roast Pan   Asadera 294 x 192mm	000 969/2018

**KIT PREÇO ÚNICO DE PANELAS 12 PÇ.**  
12 PC. COOKWARE UNIQUE PRICE  
OLLAS PRECIO UNICO 12 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65660/164	12	0,128	156575

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62653/220 - 4 Caçarolas Rasas   Casserole   Cacerola Ø 22 cm - 3,3l	001 470/2018
62653/240 - 4 Caçarolas Rasas   Casserole   Cacerola Ø 24 cm - 4,2l	
62654/220 - 4 Caçarolas Fundas   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 22 cm - 4,2l	



**KIT PREÇO ÚNICO DE PANELAS 16 PÇ.**  
16 PC. COOKWARE UNIQUE PRICE  
OLLAS PRECIO UNICO 16 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
65660/240	16	0,093	130117

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62657/160 - 4 Caldeirões com Cabo   Deep Sauce Pan   Olla Honda Ø 16cm - 2,1l	001 470/2018
62654/160 - 4 Caçarolas Fundas   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 16cm - 1,5l	
62651/181 - 4 Panelas   Sauce Pan   Olla Ø 18cm - 2,2l	
62654/200 - 4 Caçarolas Fundas   Deep Casserole   Cacerola Honda Ø 20cm - 3,1l	



# PRESTO

## PANELA DE PRESSÃO

### PRESSURE COOKER | OLLA A PRESIÓN

A nova linha de panelas de pressão da Tramontina reúne qualidades essenciais para quem busca eficiência na cozinha: segurança, praticidade e nada de complicações no manuseio. Você tem uma aliada para agilizar seus preparos.

The new line of Tramontina pressure cookers brings together essential qualities for those looking for efficiency in the kitchen: safety, practicality and no complications in handling. You have an ally to speed up your preparations.

La nueva línea de ollas a presión de Tramontina reúne la cualidades fundamentales para quienes buscan la eficiencia en la cocina: seguridad, practicidad y nada de complicaciones en el manejo. De este modo, obtiene una aliada para agilizar sus preparaciones.



Use a câmera do celular e descubra novas receitas!  
Use your phone's camera and discover new recipes!  
¡Usa la cámara de tu celular y descubre nuevas recetas!



PANELA DE PRESSÃO  
PRESSURE COOKER  
OLLA A PRESIÓN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 22cm - 6,0l	62518/220	04	0,090	186411

Registro de objeto: 002 773/2024



ANEL DE VEDAÇÃO  
RUBBER SEAL  
GOMA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 22cm	62518/990	12	0,014	186756







# BRAVA

## PANELA DE PRESSÃO

### PRESSURE COOKER | OLLA A PRESIÓN

O design supermoderno e vigoroso se ajusta perfeitamente à firmeza e à eficiência no preparo rápido dos alimentos. Os dispositivos de segurança controlam todo o processo de cozimento e garantem um manuseio seguro.

The super modern and vigorous design perfectly adjusts for firmness and efficiency in quickly preparing food. Safety devices control the entire cooking process and ensure safe handling.

El diseño muy moderno y robusto se adapta perfectamente a la firmeza y eficiencia en la preparación rápida de los alimentos. Los dispositivos de seguridad controlan todo el proceso de cocción y garantizan un manejo seguro.



#### PANELA DE PRESSÃO PRESSURE COOKER OLLA A PRESIÓN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 4,5l	62416/200	02	0,045	154885
Registro de objeto: 008 181/2019				
Ø 22cm - 6,0l	62416/220	02	0,057	172858
Registro de objeto: 002 876/2022				

#### ANEL DE VEDAÇÃO RUBBER SEAL GOMA

	Ref.	Un.	m³	7891116
■ Ø 20cm - 4,5l	62416/980	12	0,014	155011
■ Ø 22cm - 6,0l	62416/990	12	0,014	174937



# SOLAR

## PANELA DE PRESSÃO

### PRESSURE COOKER | OLLA A PRESIÓN

Força, resistência e beleza para garantir um cozimento uniforme e rápido, sem comprometer o sabor dos alimentos e ainda garantindo economia na cozinha. São cinco dispositivos para reforçar a segurança.

Strength, resistance and beauty to ensure uniform and fast cooking, without compromising the flavor of the food and also ensuring savings in the kitchen. There are five devices to reinforce safety.

Fuerza, resistencia y belleza para garantizar una cocción uniforme y rápida, sin comprometer el sabor de los alimentos y también asegurando el ahorro en la cocina. Son cinco dispositivos para reforzar la seguridad.



#### PANELA DE PRESSÃO PRESSURE COOKER OLLA A PRESIÓN

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 22cm - 3,0l	62511/223	02	0,042	101346
Ø 22cm - 4,5l	62513/223	02	0,048	079799
Ø 22cm - 6,0l	62516/223	02	0,060	079805

Registro de objeto: 002 416/2018

#### ANEL DE VEDAÇÃO RUBBER SEAL GOMA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 22cm	62516/970	12	0,014	072455



# ASSADEIRAS

## ROASTING PANS | ASADERAS

---

Do forno à mesa, toda a praticidade das assadeiras Tramontina. Em aço inox e com design versátil e contemporâneo, as peças harmonizam com diferentes estilos e são muito fáceis de limpar.

From the oven to the table, all the practicality of Tramontina roasting pans. Made of stainless steel and with a versatile and contemporary design, the pieces harmonize with different styles and are very easy to clean.

Del horno a la mesa, toda la practicidad de las asaderas Tramontina. En acero inoxidable y con un diseño versátil y contemporáneo, las piezas combinan con diferentes estilos y son muy fáciles de limpiar.



ASSADEIRA  
BAKE & ROAST PAN  
ASADERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
29,4 x 19,2cm	61310/301*	08	0,017	020173
34 x 22,2cm	61310/341*	08	0,024	186510
38,5 x 25,1cm	61310/391*	08	0,024	020159
43 x 28,2cm	61310/431*	08	0,035	186688
47,6 x 31,1cm	61310/481*	08	0,041	020166
52 x 34cm	61310/521*	08	0,049	018675

Registro de objeto: 000 969/2018

\* Sem Embalagem | No Packaging | Sin Embalage



ASSADEIRA COM TAMPA DE VIDRO  
BAKE & ROAST PAN WITH GLASS LID  
ASADERA CON TAPA DE VIDRIO

	Ref.	Un.	m³	7891116
34 x 22,2cm	61315/344	06	0,033	061244
38,5 x 25,1cm	61315/394	06	0,059	056219
43 x 28,2cm	61315/434	06	0,059	061183

Registro de objeto: 000 969/2018



JOGO DE ASSADEIRAS 3 PÇ.  
3 PC. BAKE & ROAST PAN SET  
JUEGO DE ASADERAS 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
64310/400	05	0,045	058701

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
61310/301 - 1 Assadeira   Bake & Roast Pan   Asadera 29,4 x 19,2cm	000 969/2018
61310/341 - 1 Assadeira   Bake & Roast Pan   Asadera 34 x 22,2cm	
61310/391 - 1 Assadeira   Bake & Roast Pan   Asadera 38,5 x 25,1cm	



**KIT PARA ASSAR E SERVIR 3 PÇ.**  
**3 PC. SERVICE SET**  
**JUEGO PARA ASAR Y SERVIR 3 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
<b>64310/114</b>	<b>06</b>	<b>0,059</b>	<b>062371</b>
Conteúdo   Contents   Contenido		Registro de objeto	
61315/394 - Assadeira com Tampa de Vidro   Bake & Roast Pan with Glass Lid   Asadera con Tapa de Vidrio 38,5 x 25,1cm		000 969/2018	
63955/320 - Colher para Salada   Salad Spoon   Cuchara de Ensalada			
63800/602 - Pegador para Massa   Spaghetti Tong   Pinza para Pasta			



**KIT PARA ASSAR E SERVIR 4 PÇ.**  
**4 PC. SERVICE SET**  
**JUEGO PARA ASAR Y SERVIR 4 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
<b>64310/150</b>	<b>04</b>	<b>0,077</b>	<b>070390</b>
Conteúdo   Contents   Contenido		Registro de objeto	
61315/344 - Assadeira com Tampa de Vidro   Bake & Roast Pan with Glass Lid   Asadera con Tapa de Vidrio 34 x 22,2cm		000 969/2018	
61315/394 - Assadeira com Tampa de Vidro   Bake & Roast Pan with Glass Lid   Asadera con Tapa de Vidrio 38,5 x 25,1cm			
63902/100 - Colher para Arroz   Serving Spoon   Cuchara para Servir			
63800/802 - Pegador para Massa   Spaghetti Tong   Pinza para Pasta			



**ASSADEIRA / LASANHEIRA COM GRELHA**  
**BAKE & ROAST WITH GRILL**  
**FUENTE PARA HORNEAR CON PARRILLA**  
**SERVICE**

	Ref.	Un.	m³	7891116
<b>34,5 x 28,5 x 6cm</b>	<b>61409/340</b>	<b>05</b>	<b>0,048</b>	<b>005477</b>
<b>39 x 33 x 6,2cm</b>	<b>61409/380</b>	<b>05</b>	<b>0,071</b>	<b>005484</b>
Registro de objeto: 000 969/2018				



PIZZA



FORMA PARA PIZZA  
PIZZA PAN  
ASADERA DE PIZZA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 30cm	61731/300	12	0,007	080566
Ø 35cm	61731/350	12	0,009	078815
Ø 40cm	61731/400	12	0,013	078822

Registro de objeto: 000 969/2018





# MESA

## TABLEWARE | CUBIERTOS

---

QUALIDADE E ELEGÂNCIA | QUALITY AND ELEGANCE | CALIDAD Y ELEGANCIA

## A SERVIÇO DO SEU ESTILO

O seu toque pessoal à mesa não pode abrir mão de elegância, resistência e versatilidade. Tudo isso está na linha de talheres Tramontina, pensada para fazer bonito nos melhores momentos.

## AT THE SERVICE OF YOUR STYLE

Your personal touch at the table cannot compromise on elegance, strength and versatility. You can find all of this in Tramontina flatware line, designed to make beautiful things in the best moments.

## AL SERVICIO DE SU ESTILO

Su toque personal en la mesa no puede resignar la elegancia, la resistencia y la versatilidad. Todo esto está en la línea de cubiertos Tramontina, que fue pensada para lucirse en los mejores momentos.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.





# TODOS OS TALHERES DE AÇO INOX TRAMONTINA:

ALL TRAMONTINA STAINLESS STEEL CUTLERY:  
TODOS LOS CUBIERTOS DE ACERO INOXIDABLE TRAMONTINA:

## SÃO ERGONÔMICOS ERGONOMIC SON ERGONÓMICOS



**BOJO COM FORMATO  
ERGONÔMICO**  
Ergonomically  
shaped cup  
Taza con formato  
ergonómico



**DENTES POLIDOS  
INTERNAMENTE**  
Internally polished  
tines  
Dientes pulidos  
internamente

## TÊM LÂMINAS DE ALTÍSSIMA QUALIDADE THEY HAVE VERY HIGH QUALITY BLADES TIENEN LÁMINAS DE ALTÍSIMA CALIDAD



**FACAS COM  
TRATAMENTO TÉRMICO**  
Heat treated knives  
Cuchillos con  
tratamiento térmico



**FIO DE CORTE MAIS  
RESISTENTE**  
Stronger cutting edge  
Alambre de corte más  
fuerte



**MAIOR RESISTÊNCIA  
À CORROSÃO**  
Greater corrosion  
resistance  
Mayor resistencia a la  
corrosión



**NÃO RISCAM  
PORCELANAS**  
Does not scratch  
porcelain  
No raya la porcelana

## POSSUEM DESIGN EXCLUSIVO WITH EXCLUSIVE DESIGN POSEEN DESIGN EXCLUSIVO

São 23 linhas diferentes, cada uma com suas particularidades e detalhes que valorizam e enriquecem as peças.

There are 23 different lines, each line with its particularities and details that enhance and enrich the pieces.

Son 23 líneas diferentes, cada una con sus particularidades y detalles que valorizan y enriquecen las piezas.





63979  
**CANNES**  
| 122



63928  
**CLASSIC**  
| 124



63925  
**FIRENZE**  
| 126



63929  
**RENASCENÇA**  
| 128



63924  
**VICENZA**  
| 130



63917  
**MÔNACO**  
| 132



63932  
**ITALY**  
| 134



63986  
**ZURIQUE**  
| 136



63982  
**SATRI**  
| 138



63934  
**BERLIN**  
| 140



63985  
**OSLO**  
| 142



63965  
**CONTINENTAL**  
| 144



63912  
**SONATA**  
| 146



63989  
**BAGUETTE**  
| 148



63962  
**PACIFIC**  
| 150



63960  
**AMAZONAS**  
| 152



63950  
**COSMOS**  
| 154



63940  
**ATHENAS**  
| 156



63906  
**LAGUNA**  
| 158



63903  
**ANGRA**  
| 160



63902  
**MARESIAS**  
| 162



63945  
**HAVANA**  
| 164



63905  
**HAVAI**  
| 166





63979

# Cannes



<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa			
mm	Un.	m³	
4,00	60	0,005	



<b>020   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa			
mm	Un.	m³	
4,00	60	0,005	



<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre			
mm	Un.	m³	
3,00	60	0,005	



<b>050   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre			
mm	Un.	m³	
3,00	60	0,003	



<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té			
mm	Un.	m³	
2,50	60	0,001	



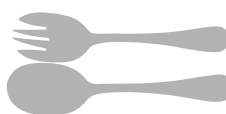
<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café			
mm	Un.	m³	
2,50	60	0,002	



<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa			
mm	Un.	m³	
3,00	12	0,009	



<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir			
mm	Un.	m³	
4,00	12	0,004	



<b>120   Talheres para Salada</b> Salad Server Juego para Servir Ensalada			
mm	Un.	m³	
4,00	12	0,010	



<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel			
mm	Un.	m³	
2,50	60	0,002	



<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel			
mm	Un.	m³	
4,00	12	0,010	



<b>250   Garfo para Peixe</b> Fish Fork Tenedor para Pescado			
mm	Un.	m³	
4,00	60	0,003	



<b>260   Faca para Peixe</b> Fish Knife Cuchillo para Pescado			
mm	Un.	m³	
4,00	60	0,005	



<b>830   Faca de Mesa Forjada</b> Table Knife (Solid Handle) Cuchillo de Mesa Forjado			
mm	Un.	m³	
10,00	60	0,007	



<b>860   Faca para Sobremesa Forjada</b> Dessert Knife (Solid Handle) Cuchillo para Postre Forjado			
mm	Un.	m³	
9,80	60	0,005	



<b>980   Faca para Churrasco Forjada</b> Steak Knife (Solid Handle) Cuchillo para Asado Forjado			
mm	Un.	m³	
10,00	60	0,007	





63928

# Classic



**010 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,006



**020 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,005



**023 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,005



**040 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre  
mm Un. m³  
2,75 60 0,006



**050 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre  
mm Un. m³  
2,75 60 0,004



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para café  
mm Un. m³  
2,25 60 0,002



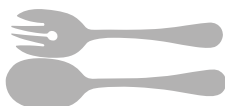
**090 | Concha Terrina**  
Soup Ladle  
Cazo para Sopa  
mm Un. m³  
3,00 12 0,009



**100 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir  
mm Un. m³  
3,00 12 0,004



**110 | Colher para Açúcar**  
Sugar Spoon  
Cuchara para Azúcar  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**120 | Talheres para Salada**  
Salad Server  
Juego para Servir Ensalada  
mm Un. m³  
3,00 12 0,012



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**150 | Pá para Bolo**  
Cake Server  
Espátula para Pastel  
mm Un. m³  
3,00 12 0,012



**170 | Talheres Trinchantes**  
Carving set  
Juego de cubiertos Trinchantes  
mm Un. m³  
•3,00 12 0,007  
••10,00



**190 | Concha para Feijão**  
Ladle  
Cazo Mediano  
mm Un. m³  
3,00 12 0,007



**210 | Concha para Molho**  
Sauce Ladle  
Cazo de Salsa Pequeño  
mm Un. m³  
3,00 12 0,003



**240 | Espátula para Manteiga**  
Butter Spreader  
Espátula para Mantequilla  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**250 | Garfo para Peixe**  
Fish Fork  
Tenedor para Pescado  
mm Un. m³  
3,00 60 0,003



**260 | Faca para Peixe**  
Fish Knife  
Cuchillo para Pescado  
mm Un. m³  
3,00 60 0,005



**280 | Colher para Sopa**  
Soup Spoon  
Cuchara para Sopa  
mm Un. m³  
2,75 60 0,006



**290 | Colher Média**  
Special tea Spoon  
Cuchara Mediana  
mm Un. m³  
2,50 60 0,003



**830 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007



**860 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado  
mm Un. m³  
9,00 60 0,005



**980 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Asado Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007



**983 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Asado Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007







63925

# Firenze



**010 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa

mm	Un.	m³
3,00	60	0,006



**020 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa

mm	Un.	m³
3,00	60	0,005



**040 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre

mm	Un.	m³
2,75	60	0,006



**050 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre

mm	Un.	m³
2,75	60	0,003



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té

mm	Un.	m³
2,50	60	0,002



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café

mm	Un.	m³
2,25	60	0,002



**090 | Concha Terrina**  
Soup Ladle  
Cazo para Sopa

mm	Un.	m³
3,00	12	0,009



**100 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir

mm	Un.	m³
3,00	12	0,004



**110 | Colher para Açúcar**  
Sugar Spoon  
Cuchara para Azúcar

mm	Un.	m³
2,50	60	0,002



**120 | Talheres para Salada**  
Salad Server  
Juego para Servir Ensalada

mm	Un.	m³
3,00	12	0,012



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel

mm	Un.	m³
2,50	60	0,002



**150 | Pá para Bolo**  
Cake Server  
Espátula para Pastel

mm	Un.	m³
3,00	12	0,012



**190 | Concha para Feijão**  
Ladle  
Cazo Mediano

mm	Un.	m³
3,00	12	0,007



**210 | Concha para Molho**  
Sauce Ladle  
Cazo de Salsa Pequeño

mm	Un.	m³
3,00	12	0,003



**240 | Espátula para Manteiga**  
Butter Spreader  
Espátula para Matenquilla

mm	Un.	m³
2,50	60	0,002



**250 | Garfo para Peixe**  
Fish Fork  
Tenedor para Pescado

mm	Un.	m³
3,00	60	0,003



**260 | Faca para Peixe**  
Fish Knife  
Cuchillo para Pescado

mm	Un.	m³
3,00	60	0,005



**280 | Colher para Sopa**  
Soup Spoon  
Cuchara para sopa

mm	Un.	m³
2,75	60	0,006



**290 | Colher Média**  
Special tea Spoon  
Cuchara Mediana

mm	Un.	m³
2,50	60	0,003



**830 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado

mm	Un.	m³
9,50	60	0,007



**860 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado

mm	Un.	m³
9,00	60	0,005



**980 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Asado Forjado

mm	Un.	m³
9,50	60	0,007





63929

# Renascença



**010 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,006



**020 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,005



**040 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre  
mm Un. m³  
2,75 60 0,006



**050 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre  
mm Un. m³  
2,75 60 0,003



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café  
mm Un. m³  
2,25 60 0,002



**100 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir  
mm Un. m³  
3,00 12 0,004



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**150 | Pá para Bolo**  
Cake Server  
Espátula para Pastel  
mm Un. m³  
3,00 12 0,012



**240 | Espátula para Manteiga**  
Butter Spreader  
Espátula para Mantequilla  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**250 | Garfo para Peixe**  
Fish Fork  
Tenedor para Pescado  
mm Un. m³  
3,00 60 0,003



**260 | Faca para Peixe**  
Fish Knife  
Cuchillo para Pescado  
mm Un. m³  
3,00 60 0,005



**830 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007



**860 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado  
mm Un. m³  
9,00 60 0,005



**980 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Asado Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007





63924

# Vicenza



**010 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,006



**020 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,005



**040 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre  
mm Un. m³  
2,75 60 0,006



**050 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre  
mm Un. m³  
2,75 60 0,003



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café  
mm Un. m³  
2,25 60 0,002



**100 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir  
mm Un. m³  
3,00 12 0,004



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**150 | Pá para Bolo**  
Cake Server  
Espátula para Pastel  
mm Un. m³  
3,00 12 0,012



**190 | Concha para Feijão**  
Ladle  
Cazo Mediano  
mm Un. m³  
3,00 12 0,007



**210 | Concha para Molho**  
Sauce Ladle  
Cazo de Salsa Pequeño  
mm Un. m³  
3,00 12 0,003



**240 | Espátula para Manteiga**  
Butter Spreader  
Espátula para Mantequilla  
mm Un. m³  
2,50 60 0,002



**250 | Garfo para Peixe**  
Fish Fork  
Tenedor para Pescado  
mm Un. m³  
3,00 60 0,003



**260 | Faca para Peixe**  
Fish Knife  
Cuchillo para Pescado  
mm Un. m³  
3,00 60 0,005



**290 | Colher Média**  
Special tea Spoon  
Cuchara Mediana  
mm Un. m³  
2,50 60 0,003



**830 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007



**860 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado  
mm Un. m³  
9,00 60 0,005




























**980 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Asado Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007



63917

# Mônaco

	<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa	mm	Un.	m³
	2,50 60 0,006			
	<b>020   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa	mm	Un.	m³
	2,50 60 0,005			
	<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre	mm	Un.	m³
	2,25 60 0,006			
	<b>050   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre	mm	Un.	m³
	2,25 60 0,003			
	<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té	mm	Un.	m³
	2,00 60 0,002			
	<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café	mm	Un.	m³
	2,00 60 0,002			
	<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa	mm	Un.	m³
	2,50 12 0,009			
	<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir	mm	Un.	m³
	2,50 12 0,004			
	<b>110   Colher para Açúcar</b> Sugar Spoon Cuchara para Azúcar	mm	Un.	m³
	2,00 60 0,002			
	<b>120   Talheres para Salada</b> Salad Server Juego para Servir Ensalada	mm	Un.	m³
	2,50 12 0,012			
	<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel	mm	Un.	m³
	2,00 60 0,002			
	<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel	mm	Un.	m³
	2,50 12 0,010			
	<b>190   Concha para Feijão</b> Ladle Cazo Mediano	mm	Un.	m³
	2,50 12 0,007			

	<b>200   Colher para Refresco</b> Ice Drink Spoon Cuchara para refresco	mm	Un.	m³
	2,25 60 0,006			
	<b>210   Concha para Molho</b> Sauce Ladle Cazo de Salsa Pequeño	mm	Un.	m³
	2,50 12 0,003			
	<b>240   Espátula para Manteiga</b> Butter Spreader Espátula para Matenquilla	mm	Un.	m³
	2,00 60 0,002			
	<b>250   Garfo para Peixe</b> Fish Fork Tenedor para Pescado	mm	Un.	m³
	2,50 60 0,003			
	<b>260   Faca para Peixe</b> Fish Knife Cuchillo para Pescado	mm	Un.	m³
	2,25 60 0,005			
	<b>290   Colher Média</b> Special tea Spoon Cuchara Mediana	mm	Un.	m³
	2,00 60 0,006			
	<b>830   Faca de Mesa Forjada</b> Table Knife (Solid Handle) Cuchillo de Mesa Forjado	mm	Un.	m³
	9,50 60 0,007			
	<b>837   Faca de Mesa Forjada</b> Table Knife (Solid Handle) Cuchillo de Mesa Forjado	mm	Un.	m³
	6,00 60 0,007			
	<b>860   Faca para Sobremesa Forjada</b> Dessert Knife (Solid Handle) Cuchillo para Postre Forjado	mm	Un.	m³
	9,00 60 0,006			
	<b>867   Faca para Sobremesa Forjada</b> Dessert Knife (Solid Handle) Cuchillo para Postre Forjado	mm	Un.	m³
	4,00 60 0,005			
	<b>980   Faca para Churrasco Forjada</b> Steak Knife (Solid Handle) Cuchillo para Asado Forjado	mm	Un.	m³
	9,50 60 0,007			
	<b>987   Faca para Churrasco Forjada</b> Steak Knife (Solid Handle) Cuchillo para Asado Forjado	mm	Un.	m³
	6,00 60 0,007			







63932

# Italy



**010 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa  
mm Un. m³  
2,50 60 0,006



**020 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
2,50 60 0,005



**040 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre  
mm Un. m³  
2,25 60 0,006



**050 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre  
mm Un. m³  
2,25 60 0,003



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



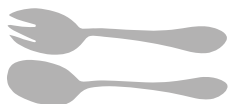
**090 | Concha Terrina**  
Soup Ladle  
Cazo para Sopa  
mm Un. m³  
2,50 12 0,009



**100 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir  
mm Un. m³  
2,50 12 0,004



**110 | Colher para Açúcar**  
Sugar Spoon  
Cuchara para Azúcar  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**120 | Talheres para Salada**  
Salad Server  
Juego para Servir Ensalada  
mm Un. m³  
2,50 12 0,012



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**150 | Pá para Bolo**  
Cake Server  
Espátula para Pastel  
mm Un. m³  
2,50 12 0,010



**190 | Concha para Feijão**  
Ladle  
Cazo Mediano  
mm Un. m³  
2,50 12 0,007



**210 | Concha para Molho**  
Sauce Ladle  
Cazo de Salsa Pequeño  
mm Un. m³  
2,50 12 0,003



**250 | Garfo para Peixe**  
Fish Fork  
Tenedor para Pescado  
mm Un. m³  
2,50 60 0,003



**260 | Faca para Peixe**  
Fish Knife  
Cuchillo para Pescado  
mm Un. m³  
2,50 60 0,005



**290 | Colher Média**  
Special tea Spoon  
Cuchara Mediana  
mm Un. m³  
2,00 60 0,003



**830 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007



**837 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado  
mm Un. m³  
6,00 60 0,007



**860 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado  
mm Un. m³  
9,00 60 0,006



**867 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado  
mm Un. m³  
4,00 60 0,005



**980 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Asado Forjado  
mm Un. m³  
9,50 60 0,007













**987 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Asado Forjado  
mm Un. m³  
6,00 60 0,007



63986

# Zurique

	<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa	
mm	Un.	m³
2,50	60	0,005
	<b>020   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa	
mm	Un.	m³
2,50	60	0,005
	<b>030   Faca de Mesa</b> Table Knife Cuchillo de Mesa	
mm	Un.	m³
6,00	60	0,007
	<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre	
mm	Un.	m³
2,25	60	0,005
	<b>050   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre	
mm	Un.	m³
2,25	60	0,003
	<b>060   Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife Cuchillo para Postre	
mm	Un.	m³
4,00	60	0,005
	<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té	
mm	Un.	m³
2,00	60	0,002
	<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café	
mm	Un.	m³
2,00	60	0,002
	<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa	
mm	Un.	m³
2,50	12	0,009




100 | Colher para Arroz

Serving Spoon

Cuchara para Servir

mmUn.m³

2,50120,004




110 | Colher para Açúcar

Sugar Spoon

Cuchara para Azúcar

mmUn.m³

2,00600,002




120 | Talheres para Salada

Salad Server

Juego para Servir Ensalada

mmUn.m³

2,50120,010




140 | Garfo para Torta

Cake Fork

Tenedor para Pastel

mmUn.m³

2,00600,002




150 | Pá para Bolo

Cake Server

Espátula para Pastel

mmUn.m³

2,50120,010




180 | Faca para Churrasco

Steak Knife

Cuchillo para Asado

mmUn.m³

6,00600,007




250 | Garfo para Peixe

Fish Fork

Tenedor para Pescado

mmUn.m³

2,50600,003




260 | Faca para Peixe

Fish Knife

Cuchillo para Pescado

mmUn.m³

2,50600,005




780 | Faca para Churrasco

Steak Knife

Cuchillo para Asado

mmUn.m³

12,00240,005



990 | Faca para Churrasco

Steak Knife

Cuchillo para Asado

mmUn.m³

8,00600,007

LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO







# 63982

# Satri



**017 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,006



**027 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
3,00 60 0,005



**030 | Faca de Mesa**  
Table Knife  
Cuchillo de Mesa  
mm Un. m³  
5,90 60 0,007



**047 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre  
mm Un. m³  
2,50 60 0,006



**057 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre  
mm Un. m³  
2,50 60 0,003



**060 | Faca para Sobremesa**  
Dessert Knife  
Cuchillo para Postre  
mm Un. m³  
3,90 60 0,006



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café  
mm Un. m³  
1,60 60 0,002



**097 | Concha Terrina**  
Soup Ladle  
Cazo para Sopa  
mm Un. m³  
3,00 12 0,009



**107 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir  
mm Un. m³  
3,00 12 0,004



**110 | Colher para Açúcar**  
Sugar Spoon  
Cuchara para Azúcar  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**120 | Talheres para Salada**  
Salad Server  
Juego para Servir Ensalada  
mm Un. m³  
2,50 12 0,012



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**157 | Pá para Bolo**  
Cake Server  
Espátula para Pastel  
mm Un. m³  
3,00 12 0,010



**180 | Faca para Churrasco**  
Steak Knife  
Cuchillo para Asado  
mm Un. m³  
5,90 60 0,047



**257 | Garfo para Peixe**  
Fish Fork  
Tenedor para Pescado  
mm Un. m³  
2,50 60 0,003



**267 | Faca para Peixe**  
Fish Knife  
Cuchillo para Pescado  
mm Un. m³  
2,50 60 0,005



**810 | Faca para Fruta**  
Fruit Knife  
Cuchillo para Fruta  
mm Un. m³  
6,00 60 0,005



63934

# Berlin



**010 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa  
mm Un. m³  
2,50 60 0,006



**020 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
2,50 60 0,005



**040 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre  
mm Un. m³  
2,25 60 0,006



**050 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre  
mm Un. m³  
2,25 60 0,003



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**090 | Concha Terrina**  
Soup Ladle  
Cazo para Sopa  
mm Un. m³  
2,50 12 0,009



**100 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir  
mm Un. m³  
2,50 12 0,004



**110 | Colher para Açúcar**  
Sugar Spoon  
Cuchara para Azúcar  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**120 | Talheres para Salada**  
Salad Server  
Juego para Servir Ensalada  
mm Un. m³  
2,50 12 0,012



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel  
mm Un. m³  
2,00 60 0,002



**150 | Pá para Bolo**  
Cake Server  
Espátula para Pastel  
mm Un. m³  
2,50 12 0,010



**210 | Concha para Molho**  
Sauce Ladle  
Cazo de Salsa Pequeño  
mm Un. m³  
2,50 12 0,003



**250 | Garfo para Peixe**  
Fish Fork  
Tenedor para Pescado  
mm Un. m³  
2,50 60 0,003



**260 | Faca para Peixe**  
Fish Knife  
Cuchillo para Pescado  
mm Un. m³  
2,50 60 0,005



**837 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado  
mm Un. m³  
6,00 60 0,007



**867 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado  
mm Un. m³  
4,00 60 0,005



**987 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Asado Forjado  
mm Un. m³  
6,00 60 0,007





















63985

# Oslo

	<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa mm Un. m³ 2,50 60 0,005
	<b>020   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa mm Un. m³ 2,50 60 0,005
	<b>030   Faca de Mesa</b> Table Knife Cuchillo de Mesa mm Un. m³ 5,70 60 0,007
	<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre mm Un. m³ 2,25 60 0,005
	<b>050   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre mm Un. m³ 2,25 60 0,003
	<b>060   Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife Cuchillo para Postre mm Un. m³ 4,00 60 0,005
	<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té mm Un. m³ 2,00 60 0,002

	<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café mm Un. m³ 2,00 60 0,002
	<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa mm Un. m³ 2,50 12 0,009
	<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir mm Un. m³ 2,50 12 0,004
	<b>120   Talheres para Salada</b> Salad Server Juego para Servir Ensalada mm Un. m³ 2,50 12 0,010
	<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel mm Un. m³ 2,00 60 0,002
	<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel mm Un. m³ 2,50 12 0,010
	<b>180   Faca para Churrasco</b> Steak Knife Cuchillo para Asado mm Un. m³ 5,70 60 0,007



63965

# Continental



**010 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa  
mm Un. m³  
2,25 60 0,006



**020 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
2,25 60 0,005



**040 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre  
mm Un. m³  
2,00 60 0,006



**050 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre  
mm Un. m³  
2,00 60 0,003



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té  
mm Un. m³  
1,60 60 0,002



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café  
mm Un. m³  
1,20 60 0,002



**090 | Concha Terrina**  
Soup Ladle  
Cazo para Sopa  
mm Un. m³  
2,50 12 0,009



**100 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir  
mm Un. m³  
2,50 12 0,004



**110 | Colher para Açúcar**  
Sugar Spoon  
Cuchara para Azúcar  
mm Un. m³  
1,60 60 0,002



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel  
mm Un. m³  
1,60 60 0,002



**150 | Pá para Bolo**  
Cake Server  
Espátula para Pastel  
mm Un. m³  
2,25 12 0,010



**180 | Faca para Churrasco**  
Steak Knife  
Cuchillo para Asado  
mm Un. m³  
4,00 60 0,007



**190 | Concha para Feijão**  
Ladle  
Cazo Mediano  
mm Un. m³  
2,50 12 0,007



**250 | Garfo para Peixe**  
Fish Fork  
Tenedor para Pescado  
mm Un. m³  
2,25 60 0,003



**260 | Faca para Peixe**  
Fish Knife  
Cuchillo para Pescado  
mm Un. m³  
2,25 60 0,005



**290 | Colher Média**  
Special tea Spoon  
Cuchara Mediana  
mm Un. m³  
1,60 60 0,003



**830 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado  
mm Un. m³  
4,00 60 0,007



**860 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado  
mm Un. m³  
3,00 60 0,006







63912

# Sonata



<b>010   Colher de Mesa</b>			
Table Spoon			
Cuchara de Mesa			
mm	Un.	m³	
2,25	60	0,006	



<b>020   Garfo de Mesa</b>			
Table Fork			
Tenedor de Mesa			
mm	Un.	m³	
2,25	60	0,005	



<b>040   Colher para Sobremesa</b>			
Dessert Spoon			
Cuchara para Postre			
mm	Un.	m³	
2,00	60	0,006	



<b>050   Garfo para Sobremesa</b>			
Dessert Fork			
Tenedor para Postre			
mm	Un.	m³	
2,00	60	0,003	



<b>070   Colher para Chá</b>			
Tea Spoon			
Cuchara para Té			
mm	Un.	m³	
1,60	60	0,002	



<b>080   Colher para Café</b>			
Coffee Spoon			
Cuchara para Café			
mm	Un.	m³	
1,60	60	0,002	



<b>100   Colher para Arroz</b>			
Serving Spoon			
Cuchara para Servir			
mm	Un.	m³	
2,50	12	0,004	



<b>110   Colher para Açúcar</b>			
Sugar Spoon			
Cuchara para Azúcar			
mm	Un.	m³	
1,60	60	0,002	



<b>140   Garfo para Torta</b>			
Cake Fork			
Tenedor para Pastel			
mm	Un.	m³	
1,60	60	0,002	



<b>240   Espátula para Manteiga</b>			
Butter Spreader			
Espátula para Mantequilla			
mm	Un.	m³	
1,60	60	0,002	



<b>830   Faca de Mesa Forjada</b>			
Table Knife (Solid Handle)			
Cuchillo de Mesa Forjado			
mm	Un.	m³	
6,00	60	0,007	



<b>860   Faca para Sobremesa Forjada</b>			
Dessert Knife (Solid Handle)			
Cuchillo para Postre Forjado			
mm	Un.	m³	
3,70	60	0,005	



<b>980   Faca para Churrasco Forjada</b>			
Steak Knife (Solid Handle)			
Cuchillo para Asado Forjado			
mm	Un.	m³	
6,00	60	0,007	





63989

# Baguette



**860 | Faca para Sobremesa Forjada**  
Dessert Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Postre Forjado

mm	Un.	m <sup>3</sup>
8,00	60	0,005



**830 | Faca de Mesa Forjada**  
Table Knife (Solid Handle)  
Cuchillo de Mesa Forjado

mm	Un.	m <sup>3</sup>
9,00	60	0,007



**980 | Faca para Churrasco Forjada**  
Steak Knife (Solid Handle)  
Cuchillo para Assado Forjado

mm	Un.	m <sup>3</sup>
9,00	60	0,007

**Veja ao lado como a faca Baguette** é um produto curinga: seu design combina com as linhas Cannes, Classic, Firenze e Zurique.

**See on the side how the Baguette knife** is a wildcard product: the design it matches the Cannes lines, Classic, Firenze and Zurique.

**Mira en el lateral cómo el cuchillo Baguette** es un producto comodín: el diseño coincide con las líneas de Cannes, Classic, Firenze y Zurique.


























63962

# Pacific

	<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa	
mm	Un.	m³
2,00	180	0,016
	<b>020   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa	
mm	Un.	m³
2,00	180	0,012
	<b>030   Faca de Mesa</b> Table Knife Cuchillo de Mesa	
mm	Un.	m³
4,00	180	0,020
	<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre	
mm	Un.	m³
1,60	180	0,012
	<b>050   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre	
mm	Un.	m³
1,60	180	0,007
	<b>060   Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife Cuchillo para Postre	
mm	Un.	m³
3,00	180	0,017
	<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té	
mm	Un.	m³
1,20	180	0,007
	<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café	
mm	Un.	m³
1,20	180	0,005
	<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa	
mm	Un.	m³
2,25	36	0,030
	<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir	
mm	Un.	m³
2,25	48	0,010












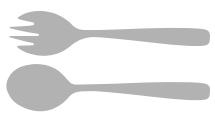
	<b>110   Colher para Açúcar</b> Sugar Spoon Cuchara para Azúcar	
mm	Un.	m³
1,20	180	0,007
	<b>120   Talheres para Salada</b> Salad Server Juego para Servir Ensalada	
mm	Un.	m³
2,00	48	0,045
	<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel	
mm	Un.	m³
1,20	180	0,005
	<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel	
mm	Un.	m³
2,00	12	0,009
	<b>188   Faca para Churrasco</b> Steak Knife Cuchillo para Asado	
mm	Un.	m³
4,00	180	0,020
	<b>210   Concha para Molho</b> Sauce Ladle Cazo de Salsa Pequeño	
mm	Un.	m³
2,00	36	0,012
	<b>240   Espátula para Manteiga</b> Butter Spreader Espátula para Matenquilla	
mm	Un.	m³
1,20	180	0,003
	<b>250   Garfo para Peixe</b> Fish Fork Tenedor para Pescado	
mm	Un.	m³
2,00	180	0,012
	<b>260   Faca para Peixe</b> Fish Knife Cuchillo para Pescado	
mm	Un.	m³
2,00	180	0,012










63960

# Amazonas

	<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa mm Un. m³ 2,25 300 0,020
	<b>020   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa mm Un. m³ 2,00 300 0,014
	<b>030   Faca de Mesa</b> Table Knife Cuchillo de Mesa mm Un. m³ 4,00 300 0,030
	<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre mm Un. m³ 1,80 300 0,017
	<b>050   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre mm Un. m³ 1,60 300 0,012
	<b>060   Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife Cuchillo para Postre mm Un. m³ 3,00 300 0,024
	<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té mm Un. m³ 1,20 300 0,010
	<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café mm Un. m³ 1,00 300 0,007
	<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa mm Un. m³ 2,00 36 0,030
	<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir mm Un. m³ 2,25 48 0,012
	<b>110   Colher para Açúcar</b> Sugar Spoon Cuchara para Azúcar mm Un. m³ 1,20 300 0,012
	<b>120   Talheres para Salada</b> Salad Server Juego para Servir Ensalada mm Un. m³ 2,25 48 0,037














	<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel mm Un. m³ 1,20 300 0,007
	<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel mm Un. m³ 2,00 36 0,026
	<b>188   Faca para Churrasco</b> Steak Knife Cuchillo para Asado mm Un. m³ 4,00 300 0,030
	<b>200   Colher para Refresco</b> Ice Drink Spoon Cuchara para refresco mm Un. m³ 1,20 300 0,012
	<b>210   Concha para Molho</b> Sauce Ladle Cazo de Salsa Pequeño mm Un. m³ 2,00 36 0,012
	<b>240   Espátula para Manteiga</b> Butter Spreader Espátula para Mantequilla mm Un. m³ 1,20 300 0,005
	<b>250   Garfo para Peixe</b> Fish Fork Tenedor para Pescado mm Un. m³ 2,00 180 0,012
	<b>260   Faca para Peixe</b> Fish Knife Cuchillo para Pescado mm Un. m³ 2,00 180 0,012
	<b>280   Colher para Sopa</b> Soup Spoon Cuchara para sopa mm Un. m³ 2,00 300 0,027
	<b>740   Garfo para Petiscos</b> Appetizer Fork Tenedor de Aperitivo mm Un. m³ 1,20 300 0,002
	<b>840   Garfo para Pizza</b> Pizza Fork Tenedor para Pizza mm Un. m³ 2,00 120 0,003
	<b>890   Faca para Pizza</b> Pizza Knife Cuchillo para Pizza mm Un. m³ 4,00 120 0,005

















63950

# Cosmos

	<b>017   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa
	mm Un. m³
	2,25 300 0,012
	<b>027   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa
	mm Un. m³
	2,00 300 0,012
	<b>037   Faca de Mesa</b> Table Knife Cuchillo de Mesa
	mm Un. m³
	4,00 300 0,012
	<b>047   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre
	mm Un. m³
	1,80 300 0,012
	<b>057   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre
	mm Un. m³
	1,60 300 0,007
	<b>067   Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife Cuchillo para Postre
	mm Un. m³
	3,00 300 0,012
	<b>077   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té
	mm Un. m³
	1,20 300 0,007
	<b>087   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café
	mm Un. m³
	1,00 300 0,005
	<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa
	mm Un. m³
	2,00 36 0,023
	<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir
	mm Un. m³
	2,25 48 0,007
	<b>110   Colher para Açúcar</b> Sugar Spoon Cuchara para Azúcar
	mm Un. m³
	1,20 300 0,007
	<b>120   Talheres para Salada</b> Salad Server Juego para Servir Ensalada
	mm Un. m³
	2,00 48 0,015
	<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel
	mm Un. m³
	1,20 300 0,005

	<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel
	mm Un. m³
	2,00 36 0,012
	<b>188   Faca para Churrasco</b> Steak Knife Cuchillo para Asado
	mm Un. m³
	4,00 300 0,012
	<b>190   Concha para Feijão</b> Ladle Cazo Mediano
	mm Un. m³
	2,00 24 0,012
	<b>200   Colher para Refresco</b> Ice Drink Spoon Cuchara para refresco
	mm Un. m³
	2,00 300 0,012
	<b>210   Concha para Molho</b> Sauce Ladle Cazo de Salsa Pequeño
	mm Un. m³
	2,00 36 0,007
	<b>240   Espátula para Manteiga</b> Butter Spreader Espátula para Mantequilla
	mm Un. m³
	1,20 300 0,005
	<b>250   Garfo para Peixe</b> Fish Fork Tenedor para Pescado
	mm Un. m³
	2,00 180 0,007
	<b>260   Faca para Peixe</b> Fish Knife Cuchillo para Pescado
	mm Un. m³
	2,00 180 0,007
	<b>290   Colher Média</b> Special tea Spoon Cuchara Mediana
	mm Un. m³
	1,60 300 0,012
	<b>470   Garfo Trinchante</b> Carving Fork Tenedor Trinchante
	mm Un. m³
	2,25 36 0,004
	<b>840   Garfo para Pizza</b> Pizza Fork Tenedor para pizza
	mm Un. m³
	2,00 120 0,003
	<b>890   Faca para Pizza</b> Pizza Knife Cuchillo para pizza
	mm Un. m³
	4,00 120 0,005





63940

# Athenas



**017 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa  
mm Un. m³  
2,25 300 0,012



**027 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa  
mm Un. m³  
2,00 300 0,012



**037 | Faca de Mesa**  
Table Knife  
Cuchillo de Mesa  
mm Un. m³  
4,00 300 0,012



**047 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre  
mm Un. m³  
1,80 300 0,012



**057 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre  
mm Un. m³  
1,60 300 0,007



**067 | Faca para Sobremesa**  
Dessert Knife  
Cuchillo para Postre  
mm Un. m³  
3,00 300 0,012



**077 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té  
mm Un. m³  
1,20 300 0,007



**087 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café  
mm Un. m³  
1,00 300 0,005



**090 | Concha Terrina**  
Soup Ladle  
Cazo para Sopa  
mm Un. m³  
2,00 36 0,023



**100 | Colher para Arroz**  
Serving Spoon  
Cuchara para Servir  
mm Un. m³  
2,25 48 0,007



**110 | Colher para Açúcar**  
Sugar Spoon  
Cuchara para Azúcar  
mm Un. m³  
1,20 300 0,007



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel  
mm Un. m³  
1,20 300 0,005



**188 | Faca para Churrasco**  
Steak Knife  
Cuchillo para Asado  
mm Un. m³  
4,00 300 0,012



**210 | Concha para Molho**  
Sauce Ladle  
Cazo de Salsa Pequeño  
mm Un. m³  
2,00 36 0,007



**240 | Espátula para Manteiga**  
Butter Spreader  
Espátula para Matenquilla  
mm Un. m³  
1,20 300 0,005















**290 | Colher Média**  
Special tea Spoon  
Cuchara Mediana  
mm Un. m³  
1,60 300 0,012

















63906

# Laguna

	<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa
	mm Un. m³
	1,80 300 0,012
	<b>020   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa
	mm Un. m³
	1,60 300 0,012
	<b>030   Faca de Mesa</b> Table Knife Cuchillo de Mesa
	mm Un. m³
	3,00 300 0,012
	<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre
	mm Un. m³
	1,20 300 0,012
	<b>050   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre
	mm Un. m³
	1,20 300 0,007
	<b>060   Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife Cuchillo para Postre
	mm Un. m³
	2,70 300 0,012
	<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té
	mm Un. m³
	1,20 300 0,007
	<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café
	mm Un. m³
	0,80 300 0,005
	<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa
	mm Un. m³
	2,00 36 0,023
	<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir
	mm Un. m³
	2,25 48 0,007
	<b>110   Colher para Açúcar</b> Sugar Spoon Cuchara para Azúcar
	mm Un. m³
	1,00 300 0,007
	<b>120   Talheres para Salada</b> Salad Server Juego para Servir Ensalada
	mm Un. m³
	1,80 48 0,015

	<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel
	mm Un. m³
	1,20 300 0,005
	<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel
	mm Un. m³
	1,60 36 0,023
	<b>180   Faca para Churrasco</b> Steak Knife Cuchillo para Asado
	mm Un. m³
	3,00 300 0,012
	<b>190   Concha para Feijão</b> Ladle Cazo Mediano
	mm Un. m³
	2,50 24 0,012
	<b>200   Colher para Refresco</b> Ice Drink Spoon Cuchara para refresco
	mm Un. m³
	1,20 300 0,012
	<b>210   Concha para Molho</b> Sauce Ladle Cazo de Salsa Pequeño
	mm Un. m³
	1,60 36 0,007
	<b>220   Espumadeira</b> Skimmer Espumadera
	mm Un. m³
	2,00 36 0,017
	<b>240   Espátula para Manteiga</b> Butter Spreader Espátula para Matenquilla
	mm Un. m³
	1,00 300 0,005
	<b>300   Colher Média</b> Special tea Spoon Cuchara Mediana
	mm Un. m³
	1,20 300 0,012
	<b>470   Garfo Trinchante</b> Carving Fork Tenedor Trinchante
	mm Un. m³
	2,25 36 0,004
	<b>840   Garfo para Pizza</b> Pizza Fork Tenedor para Pizza
	mm Un. m³
	1,60 120 0,003
	<b>890   Faca para Pizza</b> Pizza Knife Cuchillo para Pizza
	mm Un. m³
	3,00 120 0,005





63903

# Angra



<b>010   Colher de Mesa</b>			
Table Spoon			
Cuchara de Mesa			
mm	Un.	m³	
1,80	300	0,012	



<b>020   Garfo de Mesa</b>			
Table Fork			
Tenedor de Mesa			
mm	Un.	m³	
1,60	300	0,012	



<b>030   Faca de Mesa</b>			
Table Knife			
Cuchillo de Mesa			
mm	Un.	m³	
3,00	300	0,012	



<b>040   Colher para Sobremesa</b>			
Dessert Spoon			
Cuchara para Postre			
mm	Un.	m³	
1,20	300	0,012	



<b>050   Garfo para Sobremesa</b>			
Dessert Fork			
Tenedor para Postre			
mm	Un.	m³	
1,20	300	0,007	



<b>060   Faca para Sobremesa</b>			
Dessert Knife			
Cuchillo para Postre			
mm	Un.	m³	
2,70	300	0,012	



<b>070   Colher para Chá</b>			
Tea Spoon			
Cuchara para Té			
mm	Un.	m³	
1,20	300	0,007	



<b>080   Colher para Café</b>			
Coffee Spoon			
Cuchara para Café			
mm	Un.	m³	
0,80	300	0,005	



<b>100   Colher para Arroz</b>			
Serving Spoon			
Cuchara para Servir			
mm	Un.	m³	
2,25	48	0,007	



<b>140   Garfo para Torta</b>			
Cake Fork			
Tenedor para Pastel			
mm	Un.	m³	
1,20	300	0,005	



<b>150   Pá para Bolo</b>			
Cake Server			
Espátula para Pastel			
mm	Un.	m³	
1,60	36	0,023	



<b>180   Faca para Churrasco</b>			
Steak Knife			
Cuchillo para Asado			
mm	Un.	m³	
3,00	300	0,012	



<b>190   Concha para Feijão</b>			
Ladle			
Cazo Mediano			
mm	Un.	m³	
2,50	24	0,012	



<b>200   Colher para Refresco</b>			
Ice Drink Spoon			
Cuchara para refresco			
mm	Un.	m³	
1,20	300	0,012	



<b>240   Espátula para Manteiga</b>			
Butter Spreader			
Espátula para Matenquilla			
mm	Un.	m³	
1,00	300	0,005	



<b>300   Colher Média</b>			
Special tea Spoon			
Cuchara Mediana			
mm	Un.	m³	
1,20	300	0,012	














<b>470   Garfo Trinchante</b>			
Carving Fork			
Tenedor Trinchante			
mm	Un.	m³	
2,25	36	0,004	















63902

# Maresias

	<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa	mm	Un.	m³
		1,80	300	0,012
	<b>027   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa	mm	Un.	m³
		1,60	300	0,012
	<b>030   Faca de Mesa</b> Table Knife Cuchillo de Mesa	mm	Un.	m³
		3,00	300	0,012
	<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre	mm	Un.	m³
		1,20	300	0,012
	<b>050   Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork Tenedor para Postre	mm	Un.	m³
		1,20	300	0,007
	<b>060   Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife Cuchillo para Postre	mm	Un.	m³
		2,50	300	0,012
	<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té	mm	Un.	m³
		1,00	300	0,007
	<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café	mm	Un.	m³
		0,80	300	0,005
	<b>090   Concha Terrina</b> Soup Ladle Cazo para Sopa	mm	Un.	m³
		2,00	36	0,023
	<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir	mm	Un.	m³
		2,25	48	0,007
	<b>110   Colher para Açúcar</b> Sugar Spoon Cuchara para Azúcar	mm	Un.	m³
		1,00	300	0,007

	<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel	mm	Un.	m³
		1,20	300	0,005
	<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel	mm	Un.	m³
		1,60	36	0,012
	<b>180   Faca para Churrasco</b> Steak Knife Cuchillo para Asado	mm	Un.	m³
		3,00	300	0,012
	<b>190   Concha para Feijão</b> Ladle Cazo Mediano	mm	Un.	m³
		2,00	24	0,012
	<b>200   Colher para Refresco</b> Ice Drink Spoon Cuchara para refresco	mm	Un.	m³
		1,20	300	0,012
	<b>210   Concha para Molho</b> Sauce Ladle Cazo de Salsa Pequeño	mm	Un.	m³
		1,60	36	0,007
	<b>220   Espumadeira</b> Skimmer Espumadera	mm	Un.	m³
		2,00	36	0,017
	<b>300   Colher Média</b> Special tea Spoon Cuchara Mediana	mm	Un.	m³
		1,20	300	0,012
	<b>740   Garfo para Petisco</b> Appetizer Fork Tenedor de Aperitivo	mm	Un.	m³
		1,20	300	0,002
	<b>750   Colher para Petisco</b> Appetizer Spoon Cuchara para Aperitivo	mm	Un.	m³
		1,20	300	0,005



63945

# Havana



<b>010   Colher de Mesa</b> Table Spoon Cuchara de Mesa			
mm	Un.	m³	
1,50	300	0,012	



<b>020   Garfo de Mesa</b> Table Fork Tenedor de Mesa			
mm	Un.	m³	
1,50	300	0,012	



<b>030   Faca de Mesa</b> Table Knife Cuchillo de Mesa			
mm	Un.	m³	
2,60	300	0,012	



<b>040   Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon Cuchara para Postre			
mm	Un.	m³	
1,20	300	0,012	



<b>070   Colher para Chá</b> Tea Spoon Cuchara para Té			
mm	Un.	m³	
1,00	300	0,007	



<b>080   Colher para Café</b> Coffee Spoon Cuchara para Café			
mm	Un.	m³	
0,80	300	0,005	



<b>100   Colher para Arroz</b> Serving Spoon Cuchara para Servir			
mm	Un.	m³	
2,00	48	0,007	



<b>140   Garfo para Torta</b> Cake Fork Tenedor para Pastel			
mm	Un.	m³	
1,20	300	0,005	



<b>150   Pá para Bolo</b> Cake Server Espátula para Pastel			
mm	Un.	m³	
1,50	36	0,012	



<b>180   Faca para Churrasco</b> Steak Knife Cuchillo para Asado			
mm	Un.	m³	
2,60	300	0,012	



<b>190   Concha para Feijão</b> Ladle Cazo Mediano			
mm	Un.	m³	
2,00	24	0,012	



<b>470   Garfo Trinchante</b> Carving Fork Tenedor Trinchante			
mm	Un.	m³	
2,00	36	0,003	







63905

# Havaí



**010 | Colher de Mesa**  
Table Spoon  
Cuchara de Mesa

mm	Un.	m³
1,60	300	0,012



**020 | Garfo de Mesa**  
Table Fork  
Tenedor de Mesa

mm	Un.	m³
1,60	300	0,012



**030 | Faca de Mesa**  
Table Knife  
Cuchillo de Mesa

mm	Un.	m³
2,70	300	0,012



**040 | Colher para Sobremesa**  
Dessert Spoon  
Cuchara para Postre

mm	Un.	m³
1,20	300	0,012



**050 | Garfo para Sobremesa**  
Dessert Fork  
Tenedor para Postre

mm	Un.	m³
1,20	300	0,007



**060 | Faca para Sobremesa**  
Dessert Knife  
Cuchillo para Postre

mm	Un.	m³
2,50	300	0,012



**070 | Colher para Chá**  
Tea Spoon  
Cuchara para Té

mm	Un.	m³
1,00	300	0,007



**080 | Colher para Café**  
Coffee Spoon  
Cuchara para Café

mm	Un.	m³
0,80	300	0,005



**140 | Garfo para Torta**  
Cake Fork  
Tenedor para Pastel

mm	Un.	m³
1,20	300	0,005



**180 | Faca para Churrasco**  
Steak Knife  
Cuchillo para Asado

mm	Un.	m³
2,70	300	0,012



**300 | Colher Média**  
Special tea Spoon  
Cuchara Mediana

mm	Un.	m³
1,20	300	0,012



# FAQUEIROS

## FLATWARE SETS | JUEGOS DE CUBIERTOS

Um dos artigos essenciais para quem está montando a sua nova casa são talheres elegantes e duradouros. A linha de faqueiros da Tramontina tem opções para todos os estilos e preferências e conta com diferenciais que fazem bonito em todos os tamanhos de família. Seja em uma lista de noivas ou em uma relação de presentes de chá de casa nova, o certo é que os faqueiros fazem parte desses ritos de passagem e não podem ficar de fora.

One of the essential items for people who are settling into a new home is stylish, long-lasting tableware. Tramontina's refined tableware sets have options for all styles and preferences and feature distinguished items that do beautifully well for all family sizes. Whether it is a wedding registry or a gift list for a housewarming party, tableware sets are a definite part of these rites of passage and cannot be left out.

Uno de los artículos esenciales para quienes están armando su nueva casa son cubiertos elegantes y duraderos. La línea de juegos de cubiertos finos de Tramontina tiene opciones para todos los estilos y preferencias y cuenta con diferenciales que se lucen en todos los tamaños de familia. Ya sea en una lista de novias o en una lista de regalos de inauguración de casa nueva, lo cierto es que los juegos de cubiertos forman parte de esos momentos y no pueden quedar afuera.



Detalhes em ouro 24 quilates  
24 carat gold accents  
Detalles en oro 24 quilates

FAQUEIRO COM ESTOJO  
FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS  
RENASCENÇA DOURADO

	Ref.	Un.	m³	7891116
76 pç./pc./pzas.	66929/352	01	0,031	051429
101 pç./pc./pzas.	66929/232	01	0,040	051436
130 pç./pc./pzas.	66929/242	01	0,048	051443



FAQUEIRO COM ESTOJO 42 PÇ.  
42 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 42 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Cannes	66979/203	01	0,013	116678
Classic	66928/203	01	0,013	078624
Vicenza	66924/203	01	0,013	105177
Firenze	66925/203	01	0,013	083703

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
06 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
06 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
06 - Facas para Sobremesa | Dessert Knives | Cuchillos para Postre  
06 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café



FAQUEIRO COM ESTOJO 76 PÇ.  
76 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 76 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Cannes	66979/300	01	0,024	124239
Classic	66928/300	01	0,024	052686
Renascença	66929/305	01	0,024	185827
Vicenza	66924/305	01	0,023	105184
Firenze	66925/305	01	0,023	083376

Conteúdo | Contents | Contenido

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
12 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
12 - Colheres Médias | Special tea Spoons | Cucharas Mediana  
12 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel  
01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
01 - Pá para Bolo | Cake Server | Espátula para Pastel  
01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada







**FAQUEIRO COM ESTOJO 101 PÇ.**  
**101 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 101 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Cannes	66979/215	01	0,033	116685
Classic	66928/215	01	0,028	050293
Renascença	66929/215	01	0,031	185834
Vicenza	66924/215	01	0,033	105191
Firenze	66925/215	01	0,033	083383

**Conteúdo | Contents | Contenido**

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 12 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
 12 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
 12 - Facas para Sobremesa | Dessert Knives | Cuchillos para Postre  
 12 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
 12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
 01 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
 01 - Concha Terrina | Soup Ladle | Cazo para Sopa  
 01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
 01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
 01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada



**FAQUEIRO COM ESTOJO 130 PÇ.**  
**130 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 130 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Classic	66928/223	01	0,042	061305
Renascença	66929/223	01	0,042	185841
Vicenza	66924/223	01	0,042	105214
Firenze	66925/223	01	0,042	083406

**Conteúdo | Contents | Contenido**

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 12 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
 12 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
 12 - Facas para Sobremesa | Dessert Knives | Cuchillos para Postre  
 12 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
 12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
 01 - Concha Terrina | Soup Ladle | Cazo para Sopa  
 01 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
 01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
 01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
 01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada  
 01 - Garfo Trinchante para Carne | Carving Fork | Tenedor Trinchante para Carne  
 01 - Faca Trinchante para Carne | Carving Knife | Cuchillo Trinchante para Carne  
 01 - Concha para Molho | Sauce Ladle | Cazo de Salsa Pequeño  
 12 - Garfos para Peixe | Fish Forks | Tenedores para Pescado  
 12 - Facas para Peixe | Fish Knives | Cuchillos para Pescado  
 01 - Garfo Trinchante para Peixe | Fish Fork | Tenedor Trinchante para Pescado  
 01 - Faca Trinchante para Peixe | Fish Knife | Cuchillo Trinchante para Pescado







**FAQUEIRO COM ESTOJO 42 PÇ.**  
**42 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 42 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/207	01	0,013	150320
Zurique	66986/204	01	0,013	150290
Satri	66982/203	01	0,013	150351
Mônaco	66917/207	01	0,013	150313

**Conteúdo | Contents | Contenido**

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 06 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
 06 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
 06 - Facas para Sobremesa | Dessert Knives | Cuchillos para Postre  
 06 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café



**FAQUEIRO COM ESTOJO 76 PÇ.**  
**76 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 76 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/307	01	0,024	032626
Zurique	66986/304	01	0,023	126752
Satri	66982/304	01	0,023	126738
Berlin	66934/304	01	0,024	126721
Mônaco	66917/307	01	0,024	064429
Sonata	66912/304	01	0,023	150399
Oslo	66985/304	01	0,023	126745

**Conteúdo | Contents | Contenido**

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 12 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
 01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
 01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
 01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedores para Ensalada  
 12 - Garfos para Torta | Cake Fork | Tenedores para Pastel  
 01 - Pá para Bolo | Cake Server | Espátula para Pastel  
 12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoon | Cucharas para Postre





**FAQUEIRO COM ESTOJO 101 PÇ.**  
**101 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 101 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/217	01	0,026	147863
Zurique	66986/214	01	0,034	126790
Satri	66982/214	01	0,034	126776
Berlin	66934/214	01	0,034	126769
Mônaco	66917/217	01	0,026	147832
Sonata	66912/214	01	0,026	049600
Oslo	66985/214	01	0,034	126783
Pacific	66962/214	01	0,026	150511

**Conteúdo | Contents | Contenido**

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 12 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
 12 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
 12 - Facas para Sobremesa | Dessert Knives | Cuchillos para Postre  
 12 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
 12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
 01 - Concha Terrina | Soup Ladle | Cazo para Sopa  
 01 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
 01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
 01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
 01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada



**FAQUEIRO COM ESTOJO 130 PÇ.**  
**130 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 130 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/227	01	0,043	150689
Mônaco	66917/227	01	0,043	150665

**Conteúdo | Contents | Contenido**

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 12 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
 12 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
 12 - Facas para Sobremesa | Dessert Knives | Cuchillos para Postre  
 12 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
 12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
 01 - Concha Terrina | Soup Ladle | Cazo para Sopa  
 01 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
 01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
 01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
 01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada  
 01 - Garfo Trinchante para Carne | Carving Fork | Tenedor Trinchante para Carne  
 01 - Faca Trinchante para Carne | Carving Knife | Cuchillo Trinchante para Carne  
 01 - Concha para Molho | Sauce Ladle | Cazo de Salsa Pequeño  
 12 - Garfos para Peixe | Fish Forks | Tenedores para Pescado  
 12 - Facas para Peixe | Fish Knives | Cuchillos para Pescado  
 01 - Garfo Trinchante para Peixe | Fish Fork | Tenedor Trinchante para Pescado  
 01 - Faca Trinchante para Peixe | Fish Knife | Cuchillo Trinchante para Pescado





**FAQUEIRO COM ESTOJO 76 PÇ.**  
**76 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 76 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Athenas	66940/307	01	0,014	072691
Laguna	66906/300	01	0,014	048375
Maresias	66902/300	01	0,014	056295

**Conteúdo | Contents | Contenido**

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 12 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
 01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
 01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
 01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada  
 12 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel  
 01 - Pá para Bolo | Cake Server | Espátula para Pastel  
 12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre



**FAQUEIRO 101 PÇ.**  
**101 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 101 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Zurique	66986/030	01	0,016	179611
Mônaco	66917/030	01	0,016	166512
Oslo	66985/030	01	0,016	161746

**Conteúdo | Contents | Contenido**

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 12 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
 12 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
 12 - Facas para Sobremesa | Dessert Knives | Cuchillos para Postre  
 12 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
 12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
 01 - Concha Terrina | Soup Ladle | Cazo para Sopa  
 01 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
 01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
 01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
 01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada



**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
**24 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.**

	Ref.	Un.	m³	7891116
Classic	66928/003	06	0,060	150184
Zurique	66986/000	06	0,060	100486
Satri	66982/000	06	0,060	073568
Mônaco	66917/007	06	0,060	147818
Sonata	66912/000	06	0,060	029077
Oslo	66985/000	06	0,060	083819

**Conteúdo | Contents | Contenido**

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té





SERVIÇO  
SERVICE | SERVICIO

**6**

PESSOAS  
PEOPLE | PERSONAS

LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

**FAQUEIRO 30 PÇ.**  
30 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 30 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Classic	66928/190	02	0,014	195321
Mônaco	66917/190	02	0,014	195338
Zurique	66986/190	02	0,014	195345

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
06 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
06 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre



SERVIÇO  
SERVICE | SERVICIO

**6**

PESSOAS  
PEOPLE | PERSONAS

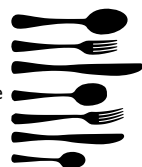
LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

**FAQUEIRO 42 PÇ.**  
42 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 42 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Classic	66928/180	02	0,020	195352
Mônaco	66917/180	02	0,020	195369
Zurique	66986/180	02	0,020	195376

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
06 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
06 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
06 - Facas para Sobremesa | Dessert Knives | Cuchillos para Postre  
06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té





SERVIÇO  
SERVICE | SERVICIO

12

PESSOAS  
PEOPLE | PERSONAS



FAQUEIRO 72 PÇ.  
72 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 72 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/157	01	0,023	147856
Berlin	66934/154	01	0,023	084090
Mônaco	66917/157	01	0,023	147825
Oslo	66985/154	01	0,023	091180
Pacific	66962/154	01	0,023	084106
Amazonas	66960/153	01	0,023	150993

Conteúdo | Contents | Contenido

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
12 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
12 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café



SERVIÇO  
SERVICE | SERVICIO

8

PESSOAS  
PEOPLE | PERSONAS



FAQUEIRO 48 PÇ.  
48 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 48 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/144	01	0,014	150917
Berlin	66934/144	01	0,017	084052
Mônaco	66917/144	01	0,014	150931
Oslo	66985/144	01	0,017	091173
Pacific	66962/144	01	0,017	084069
Amazonas	66960/144	01	0,014	150870

Conteúdo | Contents | Contenido

08 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
08 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
08 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
08 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
08 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
08 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café



SERVIÇO  
SERVICE | SERVICIO

6

PESSOAS  
PEOPLE | PERSONAS



FAQUEIRO 36 PÇ.  
36 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 36 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/134	01	0,013	150825
Berlin	66934/134	01	0,013	084014
Mônaco	66917/134	01	0,013	150849
Oslo	66985/134	01	0,013	091166
Pacific	66962/134	01	0,013	084021
Amazonas	66960/134	01	0,013	150788

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
06 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
06 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
06 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café





SERVIÇO  
SERVICE | SERVICIO

**4**

PESSOAS  
PEOPLE | PERSONAS

**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
24 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/124	02	0,020	150740
Berlin	66934/124	02	0,020	083970
Mônaco	66917/124	02	0,020	150764
Oslo	66985/124	02	0,020	091159
Pacific	66962/124	02	0,020	083987
Amazonas	66960/124	02	0,020	150702

Conteúdo | Contents | Contenido

04 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
04 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
04 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
04 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
04 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre  
04 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café



**JOGO DE UTENSÍLIOS 4 PÇ.**  
4 PC. UTENSIL SET  
JUEGO DE UTENSILIOS 4 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Italy	66932/160	06	0,026	151068
Berlin	66934/160	06	0,026	079683
Mônaco	66917/160	06	0,026	151075
Pacific	66962/160	06	0,026	079676

Conteúdo | Contents | Contenido

01 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
01 - Pá para Bolo | Cake Server | Espátula para Pastel  
01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada  
01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada



**JOGO PARA TORTA 7 PÇ.**  
7 PC. CAKE SET  
JUEGO PARA PASTEL 7 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Maresias	66902/606	16	0,037	106532
Laguna	66906/606	16	0,037	106549

Conteúdo | Contents | Contenido

01 - Pá para Torta | Cake Server | Espátula para Pastel  
06 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel



Caixa display 8 unidades | 8 units per display box | Caja display con 8 unidades  
Caixa master 16 unidades | 16 units per master box | Caja master con 16 unidades



**GARFOS DE MESA 12 PÇ.**  
12 PC. TABLE FORKS  
TENEDORES DE MESA 12 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Maresias	66902/026	16	0,037	106433
Angra	66903/026	16	0,037	124185
Laguna	66906/026	16	0,037	015681

Caixa display 8 unidades | 8 units per display box | Caja display con 8 unidades  
Caixa master 16 unidades | 16 units per master box | Caja master con 16 unidades



**COLHERES DE MESA 12 PÇ.**  
12 PC. TABLE SPOONS  
CUCHARAS DE MESA 12 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Maresias	66902/016	16	0,051	106426
Angra	66903/016	16	0,051	124178
Laguna	66906/016	16	0,051	015674

Caixa display 8 unidades | 8 units per display box | Caja display con 8 unidades  
Caixa master 16 unidades | 16 units per master box | Caja master con 16 unidades



**COLHERES PARA CHÁ 12 PÇ.**  
12 PC. TEA SPOONS  
CUCHARAS PARA TÉ 12 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Maresias	66902/076	16	0,028	106457
Angra	66903/076	16	0,028	124208
Laguna	66906/076	16	0,028	106464

Caixa display 8 unidades | 8 units per display box | Caja display con 8 unidades  
Caixa master 16 unidades | 16 units per master box | Caja master con 16 unidades



**FACAS DE MESA / FACAS PARA CHURRASCO\* 12 PÇ**  
12 PC. TABLE KNIVES / STEAK KNIVES\*  
CUCHILLOS DE MESA / CUCHILLOS PARA ASADO\* 12 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Maresias	66902/036	16	0,037	106440
	66902/186*	16	0,037	106471
Angra	66903/036	16	0,037	125410
Laguna	66906/036	16	0,037	015698
	66906/186*	16	0,037	106488

Caixa display 8 unidades | 8 units per display box | Caja display con 8 unidades  
Caixa master 16 unidades | 16 units per master box | Caja master con 16 unidades



\*Faca para Churrasco | Steak Knife | Cuchillo para Asado



**JOGO PARA CHURRASCO 12 PÇ.**  
**12 PC. STEAK SET**  
**JUEGO PARA ASADO 12 PZAS.**

		Ref.	Un.	m³	7891116
Cosmos		66950/637	10	0,030	072752
Laguna		66906/630	10	0,030	028681

Conteúdo | Contents | Contenido  
 06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 06 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado



**FAQUEIRO 16 PÇ.**  
**16 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 16 PZAS.**

		Ref.	Emb.	m³	7891116
Havana		66945/650	10	0,014	139448
		66945/654*	10	0,014	139455
Maresias		66902/650	10	0,014	045572
		66902/654*	10	0,014	106662
Laguna		66906/650	10	0,014	045589

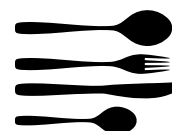
Conteúdo | Contents | Contenido  
 04 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 04 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 04 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 04 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té



**FAQUEIRO 16 PÇ.**  
**16 PC. FLATWARE SET**  
**JUEGO DE CUBIERTOS 16 PZAS.**

		Ref.	Emb.	m³	7891116
Amazonas		66960/550	10	0,045	106617
Havana		66945/554*	10	0,045	145937
Angra		66903/550	10	0,045	125267

Conteúdo | Contents | Contenido  
 04 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
 04 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
 04 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
 04 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té



\*Faca para Churrasco | Steak Knife | Cuchillo para Asado





**FAQUEIRO 16 PÇ.**  
16 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 16 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Laguna	66906/420	06	0,009	175682

Conteúdo | Contents | Contenido  
04 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
04 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
04 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
04 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té



**FAQUEIRO 16 PÇ.**  
16 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 16 PZAS.

	Ref.	Emb.	m³	7891116
Havaí	66905/084	06	0,009	168950

Conteúdo | Contents | Contenido  
04 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
04 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
04 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
04 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té



**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
24 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.

	Ref.	Emb.	m³	7891116
Havaí	66905/094	06	0,009	165980

Conteúdo | Contents | Contenido  
06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té



**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
24 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.

	Ref.	Emb.	m³	7891116
Cosmos	66950/014*	10	0,020	035184
Amazonas	66960/010	10	0,020	106150
Havana	66945/010	10	0,014	139462
	66945/014*	10	0,014	139479
Maresias	66902/014*	10	0,014	106686
	66906/000	10	0,014	011416
Laguna	66906/014*	10	0,014	106693

Conteúdo | Contents | Contenido  
06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té





**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
24 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.

	Ref.	Emb.	m³	7891116
Amazonas	66960/005	10	0,045	090817
	66960/004*	10	0,045	090800
Oslo	66985/004*	10	0,045	156315
Havana	66945/005	10	0,045	161784
	66945/003*	10	0,045	141328
Maresias	66902/004*	10	0,045	090725
Laguna	66906/004*	10	0,045	090749
	66906/005	10	0,045	090756

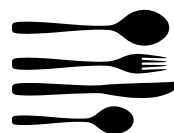
Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa

06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa

06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa

06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té



**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
24 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.



	Ref.	Un.	m³	7891116
Maresias	66902/976	12	0,038	106495
Angra	66903/976	12	0,038	124222
Laguna	66906/976	12	0,038	106501

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa

06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa

06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa

06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té



Caixa display 8 unidades | 8 units per display box | Caja display con 8 unidades

Caixa master 16 unidades | 16 units per master box | Caja master con 16 unidades



**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
24 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Havana	66945/054	04	0,020	139530

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa

06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa

06 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado

06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té



\*Faca para Churrasco | Steak Knife | Cuchillo para Asado

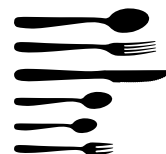


**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
24 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Laguna	66906/575	10	0,055	144800

Conteúdo | Contents | Contenido

04 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
04 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
04 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
04 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
04 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
04 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel



**FAQUEIRO 24 PÇ.**  
24 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 24 PZAS.

	Ref.	Emb.	m³	7891116
Athenas	66940/847*	10	0,060	072615
Cosmos	66950/017	10	0,060	072608
	66950/847*	10	0,060	072622
Laguna	66906/010	10	0,055	013052
	66906/840*	10	0,055	062449
Maresias	66902/000	10	0,055	045893
	66902/840*	10	0,055	062432
Havana	66945/840*	10	0,055	139516
Havaí	66905/847*	10	0,055	176771

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té

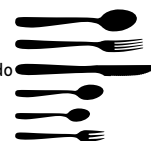


**FAQUEIRO 36 PÇ.**  
36 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 36 PZAS.

	Ref.	Emb.	m³	7891116
Havaí	66905/130	05	0,037	169469

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
06 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
06 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel

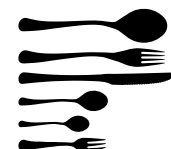


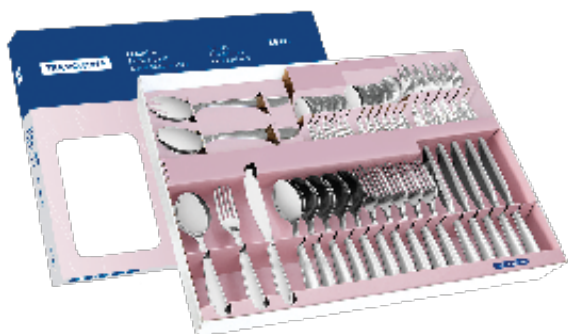
**FAQUEIRO 36 PÇ.**  
36 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 36 PZAS.

	Ref.	Emb.	m³	7891116
Havana	66945/794	05	0,048	144053
Laguna	66906/794	05	0,048	084168

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
06 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
06 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel



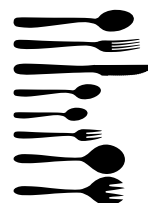


**FAQUEIRO 38 PÇ.**  
38 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 38 PZAS.




	Ref.	Un.	m³	7891116
Laguna	66906/510	05	0,048	177624

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
06 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
06 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel  
01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada



**FAQUEIRO 42 PÇ.**  
42 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 42 PZAS.

		Ref.	Emb.	m³	7891116
Athenas		66940/774	05	0,083	123799
Cosmos		66950/774	05	0,083	088838
Laguna		66906/774	05	0,071	066461

Conteúdo | Contents | Contenido

06 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
06 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
06 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
06 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
06 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
06 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
06 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel



**FAQUEIRO 60 PÇ.**  
60 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 60 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Laguna	66906/784	06	0,099	070413

Conteúdo | Contents | Contenido

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
12 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café







**FAQUEIRO 84 PÇ.**  
84 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 84 PZAS.

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Cosmos	66950/520	04	0,101	075906

Conteúdo | Contents | Contenido

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
12 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
12 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
12 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel

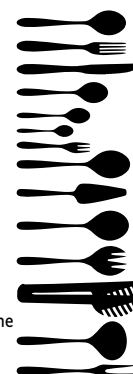


**FAQUEIRO 91 PÇ.**  
91 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 91 PZAS.

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Laguna	66906/890	04	0,118	066485

Conteúdo | Contents | Contenido

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
12 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
12 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
12 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel  
01 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
01 - Pá para Bolo | Cake Server | Espátula para Pastel  
01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada  
01 - Pegador para Massa | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta  
01 - Concha para Feijão | Ladle | Cazo Mediano  
01 - Garfo Trinchante para Carne | Carving Fork | Tenedor Trinchante para Carne



**FAQUEIRO 100 PÇ.**  
100 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 100 PZAS.

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Laguna	66906/853	04	0,108	128428

Conteúdo | Contents | Contenido

12 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
12 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
12 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
12 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
12 - Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té  
12 - Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café  
12 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel  
06 - Colheres para Refresco | Ice Drink Spoons | Cucharas para refresco  
01 - Colher para Coquetel | Cocktail Spoon | Cuchara para Coquetel  
01 - Pegador para Gelo | Ice Tong | Pinza Para Hielo  
01 - Colher para Açúcar | Sugar Spoon | Cuchara para Azúcar  
01 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir  
01 - Pá para Bolo | Cake Server | Espátula para Pastel  
01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada  
01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada  
01 - Pegador para Massa | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta  
01 - Concha para Feijão | Ladle | Cazo Mediano  
01 - Garfo Trinchante para Carne | Carving Fork | Tenedor Trinchante para Carne





**KIT DE TALHERES 288 PÇ.**  
288 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 288 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Laguna	66906/266	288	0,012	156155
	66906/267*	288	0,012	156162

Conteúdo | Contents | Contenido

144 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa

144 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa

Embalado em dúzias sem código de barras nas peças

Package in dozens without barcode

Paquete en docenas sin códigos de barras en las piezas



**KIT DE TALHERES 240 PÇ.**  
240 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 240 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Pacific	66962/503	240	0,007	115541

Conteúdo | Contents | Contenido

30 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa

80 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa

80 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado

50 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre

Embalagem parda para transporte

Brown box for transport

Caja marrón para transporte



**KIT DE TALHERES 480 PÇ.**  
480 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 480 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Laguna	66906/874*	480	0,007	114407
	66906/870	480	0,007	130032

Conteúdo | Contents | Contenido

70 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa

160 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa

160 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa

90 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre

Embalagem parda para transporte

Brown box for transport

Caja marrón para transporte



**KIT DE TALHERES 480 PÇ.**  
480 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 480 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Havaí	66905/874	480	0,007	172766

Conteúdo | Contents | Contenido

70 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa

160 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa

160 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado

90 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre

Embalagem parda para transporte

Brown box for transport

Caja marrón para transporte



\*Faca para Churrasco | Steak Knife | Cuchillo para Asado





DISPLAY 240 PÇ.  
240 PC. FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS 240 PZAS.

		Ref.	Un.	m²	7891116
Laguna		66906/240	240	0,008	063439

Conteúdo | Contents | Contenido  
48 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
72 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
72 - Facas de Mesa | Table Knives | Cuchillos de Mesa  
24 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
24 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre



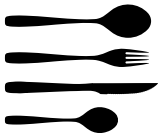
Cosmos		66950/244	240	0,013	080917
Laguna		66906/247	240	0,008	078488

Conteúdo | Contents | Contenido  
24 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
84 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
84 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
24 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre  
24 - Garfos para Sobremesa | Dessert Forks | Tenedores para Postre



		Ref.	Un.	m²	7891116
Laguna		66906/245	240	0,008	075364

Conteúdo | Contents | Contenido  
24 - Colheres de Mesa | Table Spoons | Cucharas de Mesa  
84 - Garfos de Mesa | Table Forks | Tenedores de Mesa  
84 - Facas para Churrasco | Steak Knives | Cuchillos para Asado  
48 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre



## ESSENTIALS



CONJUNTO DE COLHERES DE MESA 3 PÇ.  
3 PC. TABLE SPOONS  
JUEGO DE CUCHARAS DE MESA 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66960/017	12	0,005	157633



CONJUNTO DE GARFOS DE MESA 3 PÇ.  
3 PC. FORKS SET  
JUEGO DE TENEDORES DE MESA 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66960/027	12	0,005	157640



CONJUNTO DE FACAS DE MESA 3 PÇ.  
3 PC. KNIVES SET  
JUEGO DE CUCHILLOS DE MESA 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66960/037	12	0,003	157657



CONJUNTO DE COLHERES PARA SOBREMESA 3 PÇ.  
3 PC. DESSERT SPOONS SET  
JUEGO DE CUCHARAS PARA POSTRE 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66960/047	12	0,003	160022



COLHER PARA COQUETEL  
COCKTAIL SPOON  
CUCHARA PARA COQUETEL

Ref.	Un.	m³	7891116
63960/520	12	0,005	156674





CONJUNTO DE COLHERES PARA CHÁ 6 PÇ.  
6 PC. TEA SPOONS SET  
JUEGO DE CUCHARAS PARA TÉ 6 PZAS.

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/077	12	0,002	148747



CONJUNTO DE COLHERES PARA CAFÉ / EXPRESSO 6 PÇ.  
6 PC. COFFEE / ESPRESSO SPOON SET  
JUEGO DE CUCHARAS PARA CAFÉ / EXPRESO 6 PZAS.

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
66960/510	12	0,002	149980



COLHER PARA LATTE 6 PÇ.  
6 PC. LATTE SPOONS SET  
JUEGO DE CUCHARAS PARA LATTE 6 PZAS.

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
66960/810	12	0,003	149966



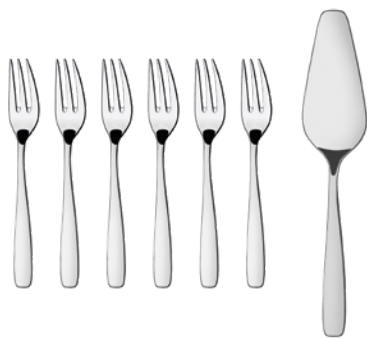
CONJUNTO DE GARFOS PARA TORTA 6 PÇ.  
6 PC. CAKE FORKS SET  
JUEGO DE TENEDORES PARA PASTEL 6 PZAS.

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/147	12	0,002	148778



PÁ PARA TORTA  
CAKE SERVER  
ESPÁTULA PARA PASTEL

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/157	12	0,005	148785



**JOGO PARA TORTA 7 PÇ.**  
**7 PC. CAKE SET**  
**JUEGO PARA PASTEL 7 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
66960/607	12	0,005	148754

Conteúdo | Contents | Contenido  
 01 - Pá para Bolo | Cake Server | Espátula para Pastel  
 06 - Garfos para Torta | Cake Forks | Tenedores para Pastel



**JOGO PARA TORTA 2 PÇ.**  
**2 PC. CAKE SET**  
**JUEGO PARA PASTEL 2 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
66960/583	12	0,005	150016

Conteúdo | Contents | Contenido  
 01 - Pá para Torta | Cake Server | Espátula para Pastel  
 01 - Faca para Torta | Cake Knife | Cuchillo para Pastel



**CONJUNTO DE ESPÁTULAS PARA MANTEIGA 6 PÇ.**  
**6 PC. BUTTER KNIVES SET**  
**JUEGO DE ESPÁTULAS PARA MANTEQUILLA 6 PZAS.**

Ref.	Un.	m³	7891116
63960/247	12	0,002	148846





**CONJUNTO DE COLHERES PARA SORVETE 6 PÇ.**  
**6 PC. ICE CREAM SPOONS SET**  
**JUEGO DE CUCHARAS PARA HELADO 6 PZAS.**

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/117	12	0,002	148792



**CONJUNTO DE COLHERES PARA SOPA 6 PÇ.**  
**6 PC. SOUP SPOONS SET**  
**JUEGO DE CUCHARAS PARA SOPA 6 PZAS.**

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/287	12	0,005	148808



**JOGO PARA CHURRASCO 2 PÇ.**  
**2 PC. STEAK SET**  
**JUEGO PARA ASADO 2 PZAS.**

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
66960/917	12	0,005	148761

Conteúdo | Contents | Contenido  
 01 - Garfo para Churrasco | Steak Fork | Tenedor para Asado  
 01 - Faca para Churrasco | Steak Knife | Cuchillo para Asado



**JOGO DE GARFOS PARA PETISCOS 6 PÇ.**  
**6 PC. APPETIZER FORKS SET**  
**JUEGO DE TENEDORES PARA APERITIVO 6 PZAS.**

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
66960/740	12	0,002	149973



**COLHER PARA SERVIR**  
**SERVING SPOON**  
**CUCHARA PARA SERVIR**

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/107	12	0,007	148815



**CONCHA PARA SOPA**  
SOUP LADLE  
CAZO PARA SOPA

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/097	12	0,030	148822



**CONCHA PARA MOLHO**  
SAUCE LADLE  
CAZO DE SALSAS PEQUEÑO

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/217	12	0,007	148839



**JOGO DE TALHERES PARA SALADA 2 PÇ.**  
2 PC. SALAD SET  
JUEGO PARA ENSALADA 2 PZAS.

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
66999/607	12	0,007	148907

Conteúdo | Contents | Contenido  
01 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada  
01 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada



**FACA PARA PÃO**  
BREAD KNIFE  
CUCHILLO PARA PAN

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63960/163	12	0,005	150009



**PEGADOR PARA MASSA**  
SPAGHETTI TONG  
PINZA PARA PASTA

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/607	12	0,010	008157



**PEGADOR UNIVERSAL**  
UTILITY TONG  
PINZA UNIVERSAL

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/627	12	0,010	008164





**PEGADOR PARA GELO**  
ICE TONG  
PINZA PARA HIELO

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/647	12	0,007	148730



**PEGADOR PARA CHURRASCO**  
BARBECUE TONG  
PINZA PARA ASADO

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/687	12	0,002	148877



**PEGADOR PARA SALADA**  
SALAD TONG  
PINZA PARA ENSALADA

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
63800/847	12	0,020	148884



**PALITEIRO**  
TOOTHPICK HOLDER  
PALILLERO

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
61105/007	12	0,006	148914



**PORTA-GUARDANAPOS**  
NAPKIN HOLDER  
PORTA SERVILLETAS

Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
61216/127	12	0,006	148921

















# CARTELAS SKIN

## SKIN PACK | BLISTER SKIN

### ATHENAS | COSMOS | AMAZONAS

Ref.	Un.	m³	7891116	Descrição   Information   Información	Imagem   Illustration   Ilustración
66940/011	120	0,099	003381	Conjunto de colheres de mesa 3 peças	
66950/011			002858	3 pc. Table Spoons	
66960/011			089828	Cucharas de Mesa 3 pzas.	
66940/021	120	0,099	003398	Conjunto de garfos de mesa 3 peças	
66950/021			002872	3 pc. Table Forks	
66960/021			089835	Tenedores de Mesa 3 pzas.	
66950/031	120	0,037	002896	Conjunto de facas de mesa 3 peças	
66960/031			089842	3 pc. Table Knives Cuchillos de Mesa 3 pzas.	
66940/041	120	0,099	003442	Conjunto de colheres para sobremesa 3 peças	
66950/041			002971	3 pc. Dessert Spoons	
66960/041			089859	Cucharas para Postre 3 pzas.	
66940/051	120	0,060	003459	Conjunto de garfos para sobremesa 3 peças	
66950/051			002995	3 pc. Dessert Forks	
66960/051			089866	Tenedores para Postre 3 pzas.	
66940/071	120	0,099	034262	Conjunto de colheres para chá 6 peças	
66950/071			034279	6 pc. Tea Spoons	
66960/071			089880	Cucharas para Té 6 pzas.	
66950/081	120	0,060	002957	Conjunto de colheres para café 6 peças	
66960/081			089897	6 pc. Coffee Spoons Cucharas para Café 6 pzas.	
66950/181	120	0,037	010037	Conjunto de facas para churrasco 3 peças	
66960/181			089903	3 pc. Steak Knives Cuchillos para Asado 3 pzas.	


















Ref.	7891116	Ref.	7891116	Ref.	7891116	Un.	m³	Descrição   Information   Información	Imagem   Illustration   Ilustración
66905/011	169612	66945/011	139103	66903/011	124031	120	0,099	Conjunto de colheres de mesa 3 peças 3 pc. Table Spoons	
		66902/011	045978	66906/011	012284			Cucharas de Mesa 3 pzas.	
66905/021	169629	66945/021	139110	66903/021	124048	120	0,099	Conjunto de garfos de mesa 3 peças 3 pc. Table Forks	
		66902/021	045985	66906/021	012291			Tenedores de Mesa 3 pzas.	
66905/031	169636	66945/031	139127	66903/031	124055	120	0,037	Conjunto de facas de mesa 3 peças 3 pc. Table Knives	
		66902/031	045992	66906/031	012307			Cuchillos de Mesa 3 pzas.	
		66945/041	144572	66903/041	124079	120	0,099	Conjunto de colheres para sobremesa 3 peças 3 pc. Dessert Spoons	
		66902/041	046005	66906/041	012352			Cucharas para Postre 3 pzas.	
		66902/051	046012	66903/051	124086	120	0,060	Conjunto de garfos para sobremesa 3 peças 3 pc. Dessert Forks	
				66906/051	012369			Tenedores para Postre 3 pzas.	
		66902/061	046029	66903/061	124093	120	0,030	Conjunto de facas para sobremesa 3 peças 3 pc. Dessert Knives	
				66906/061	012376			Cuchillos para Postre 3 pzas.	
66905/071	169643	66945/071	139141	66903/071	124116	120	0,060	Conjunto de colheres para chá 6 peças 6 pc. Tea Spoons	
		66902/071	046036	66906/071	012321			Cucharas para Té 6 pzas.	
66905/081	169650	66945/081	144596	66903/081	124123	120	0,060	Conjunto de colheres para café 6 peças 6 pc. Coffee Spoons	
		66902/081	046043	66906/081	012338			Cucharas para Café 6 pzas.	
66905/141	169667	66902/141	046074	66906/141	012413	120	0,099	Conjunto de garfos para torta 6 peças 6 pc. Cake Forks	
66905/181	169674	66945/181	139134	66903/181	124062	120	0,037	Conjunto de facas para churrasco 3 peças 3 pc. Steak Knives	
		66902/181	046081	66906/181	026304			Cuchillos para Asado 3 pzas.	
		66902/121	046067	66903/121	124109	120	0,099	Conjunto de garfo e colher para salada 2 peças 2 pc. Salad Set	
				66906/121	012390			Juego para Ensalada 2 pzas.	
		66902/201	046098	66903/201	137734	120	0,060	Conjunto de colheres para refresco 3 peças 3 pc. Ice Drink Spoons	
				66906/201	012420			Cucharas para Refresco 3 pzas.	
66905/301	169681					120	0,099	Conjunto de colheres especiais para sobremesa 3 peças 3 pc. Special Tea Spoons	
		66902/111	046050	66906/111	012406	120	0,099	Conjunto de colheres para açúcar 6 peças 6 pc. Sugar Spoons	
				66903/241	137741	120	0,060	Conjunto de espátulas para manteiga 6 peças 6 pc. Butter Spreaders	
				66906/241	085028			Espátulas para Mantequilla 6 pzas.	
				66906/563	119631	24	0,014	Jogo de talheres 3 peças 3 pc. Flatware Set	
								Juego de Cubiertos 3 pzas.	









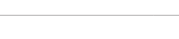

# BLISTER INDIVIDUAL









## HANG-TAG PACKAGING | BLISTER

### ATHENAS | COSMOS | AMAZONAS

Ref.	Un.	m³	7891116	Descrição   Information   Información	Imagem   Illustration   Ilustración
66940/015	120	0,030	026182	Conjunto de colheres de mesa 3 peças 3 pc. Table Spoons Cucharas de Mesa 3 pzas.	
66950/015			037737		
66960/015			095522		
66940/025	120	0,030	026199	Conjunto de garfos de mesa 3 peças 3 pc. Table Forks Tenedores de Mesa 3 pzas.	
66950/025			037751		
66960/025			095539		
66940/035	120	0,037	026205	Conjunto de facas de mesa 3 peças 3 pc. Table Knives Cuchillos de Mesa 3 pzas.	
66950/035			037768		
66960/035			095546		
66950/045	120	0,030	044223	Conjunto de colheres para sobremesa 3 peças 3 pc. Dessert Spoons Cucharas para Postre 3 pzas.	
66960/045			095553		
66950/055	120	0,030	038246	Conjunto de garfos para sobremesa 3 peças 3 pc. Dessert Forks Tenedores para Postre 3 pzas.	
66960/055			095560		
66960/065	120	0,030	095577	Conjunto de facas para sobremesa 3 peças 3 pc. Dessert Knives Cuchillos para Postre 3 pzas.	
66940/075	120	0,020	043035	Conjunto de colheres para chá 6 peças 6 pc. Tea Spoons Cucharas para Té 6 pzas.	
66950/075			777772		
66960/075			095584		
66950/085	120	0,020	037744	Conjunto de colheres para café 6 peças 6 pc. Coffee Spoons Cucharas para Café 6 pzas.	
66960/085			095591		
66960/115	120	0,020	106198	Conjunto de colheres para açúcar 6 peças 6 pc. Sugar Spoons Cucharas para Azúcar 6 pzas.	
66950/145	120	0,020	037782	Conjunto de garfos para torta 6 peças 6 pc. Cake Forks Tenedores para Pastel 6 pzas.	
66960/145			106204		
66950/185	120	0,037	037799	Conjunto de facas para churrasco 3 peças 3 pc. Steak Knives Cuchillos para Asado 3 pzas.	
66960/185			095607		
63950/091	48	0,026	002773	Concha terrina 1 peça 1 pc. Soup Ladle Cazo para Sopa 1 pza.	
63960/091			106211		
63950/101	48	0,015	002797	Colher para arroz 1 peça 1 pc. Serving Spoon Cuchara para Servir 1 pza.	
63960/101			106228		
63950/151	48	0,015	014295	Pá para bolo 1 peça 1 pc. Cake Server Espátula para Pastel 1 pza.	
63960/151			106235		
63960/211	48	0,014	106242	Concha para molho 1 peça 1 pc. Sauce Ladle Cazo de Salsa Pequeño 1 pza.	



HAVAÍ		HAVANA MARESIAS		ANGRA LAGUNA							
Ref.	7891116	Ref.	7891116	Ref.	7891116	Un.	m³	Descrição   Information   Información	Imagem   Illustration   Ilustración		
66905/015	167076	66945/015	139158	66903/015	123812	120	0,030	Conjunto de colheres de mesa 3 peças			
		66902/015	047897	66906/015	037577			3 pc. Table Spoons Cucharas de Mesa 3 pzas.			
66905/025	167083	66945/025	139165	66903/025	123829	120	0,030	Conjunto de garfos de mesa 3 peças			
		66902/025	047903	66906/025	037584			3 pc. Table Forks Tenedores de Mesa 3 pzas.			
66905/035	167090	66945/035	139172	66903/035	123836	120	0,037	Conjunto de facas de mesa 3 peças			
		66902/035	047910	66906/035	037591			3 pc. Table Knives Cuchillos de Mesa 3 pzas.			
		66945/045	144510	66903/045	123850	120	0,030	Conjunto de colheres para sobremesa 3 peças			
		66902/045	047927	66906/045	041161			3 pc. Dessert Spoons Cucharas para Postre 3 pzas.			
		66902/055	047934	66903/055	123867	120	0,030	Conjunto de garfos para sobremesa 3 peças			
				66906/055	038215			3 pc. Dessert Forks Tenedores para Postre 3 pzas.			
		66902/065	047941	66903/065	123874	120	0,030	Conjunto de facas para sobremesa 3 peças			
								3 pc. Dessert Knives Cuchillos para Postre 3 pzas.			
66905/075*	167106	66945/075*	139196	66903/075	123898	120	0,023 0,020*	Conjunto de colheres para chá 6 peças			
		66902/075	047958	66906/075	037607			6 pc. Tea Spoons Cucharas para Té 6 pzas.			
66905/085*	167113	66945/085*	144527	66903/085	123904	120	0,023 0,020*	Conjunto de colheres para café 6 peças			
		66902/085	047965					6 pc. Coffee Spoons Cucharas para Café 6 pzas.			
				63906/125	119419	48	0,014	Conjunto de garfo e colher p/ salada 2 peças			
								2 pc. Salad Set Juego para Ensalada 2 pzas.			
66905/145*	167212	66902/145	047989			120	0,023 0,020*	Conjunto de garfos para torta 6 peças			
								6 pc. Cake Forks Tenedores para Pastel 6 pzas.			
66905/185	167120	66945/185	139189	66906/185	037645	120	0,037	Conjunto de facas para churrasco 3 peças			
		66902/185	048009					3 pc. Steak Knives Cuchillos para Asado 3 pzas.			
66905/305	167137			66906/305	037638	120	0,020	Conjunto de colheres especiais para sobremesa 3 peças			
								3 pc. Special Tea Spoons Cucharas Especiales para Té 3 pzas.			
		66902/205	047996	66903/205	137727	120	0,030	Conjunto de colheres para refresco 3 peças			
				66906/205	044070			3 pc. Ice Drink Spoons Cucharas para Refresco 3 pzas.			
				66906/505	119372	120	0,020	Jogo de espátula para manteiga 6 peças			
								6 pc. Butter Spreader Espátula para Mantequilla 6 pzas.			
		63902/211	045954	63906/211	012260	48	0,014	Concha para molho 1 peça			
								1 pc. Sauce Ladle Cazo de Salsa Pequeño 1 pza.			

Ref.	7891116	Ref.	7891116	Un.	m <sup>3</sup>	Descrição   Information   Información	Imagem   Illustration   Ilustración
63902/091	045831	63906/091	012222	48	0,031	Concha terrina 1 peça 1 pc. Soup Ladle Cazo para Sopa 1 pza.	
63945/101	144619	63903/101	123959	48	0,015	Colher para servir 1 peça 1 pc. Serving Spoon Cuchara para Servir 1 pza.	
63902/101	045879	63906/101	012239				
63902/151	045947	63903/151	123935	48	0,015	Pá para bolo 1 peça 1 pc. Cake Server Espátula para Pastel 1 pza.	
		63906/151	012246				
		63906/161	120033	24	0,003	Faca para pão 1 peça 1 pc. Bread Knife Cuchillo para Pan 1 pza.	
63902/191*	108208	63903/191	123942	48	0,022	Concha para feijão 1 peça 1 pc. Ladle Cazo Mediano 1 pza.	
		63906/191	012253		*0,018		
63902/221	045961	63906/221	012277	48	0,031	Espumadeira 1 peça 1 pc. Skimmer Espumadera 1 pza.	
		63906/401	122549	48	0,015	Espátula 1 peça 1 pc. Spatula Espátula 1 pza.	
		63903/471	123966	48	0,015	Garfo trinchante 1 peça 1 pc. Carving Fork Tenedor 1 pza.	
		63906/471	048603				



## BULK FLATWARE | CUBIERTOS SUELTOS

WITH BARCODES | CON CÓDIGOS DE BARRA

			LAGUNA		COSMOS	
	un.	m <sup>3</sup>	Ref.	7891116	Ref.	7891116
<b>Colher de Mesa</b> Table Spoon   Cuchara de Mesa	360	0,012	63906/012	022276	63950/012	048023
<b>Garfo de Mesa</b> Table Fork   Tenedor de Mesa	360	0,012	63906/022	022283	63950/022	048030
<b>Faca de Mesa</b> Table Knife   Cuchillo de Mesa	360	0,012	63906/032	022290	63950/032	048047
<b>Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon   Cuchara para Postre	360	0,012	63906/042	022306	63950/042	048054
<b>Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork   Tenedor para Postre	360	0,012	63906/052	022313	63950/052	048061
<b>Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife   Cuchillo para Postre	360	0,012	63906/062	022320	63950/062	048078
<b>Colher para Chá</b> Tea Spoon   Cuchara para Té	360	0,012	63906/072	022337	63950/072	048085
<b>Colher para Café</b> Coffee Spoon   Cuchara para Café	360	0,012	63906/082	022344	63950/082	059555
<b>Faca para Churrasco</b> Steak Knife   Cuchillo para Asado	360	0,012	63906/182	022214	63950/182	059562
<b>Espátula para Manteiga</b> Butter Spreader   Espátula para Matenquilla	360	0,012	63906/242	156902	63950/242	104309
<b>Garfo para Torta</b> Cake Fork   Tenedor para Pastel	360	0,012	63906/142	174210		
<b>Colher para Refresco</b> Ice Drink Spoon   Cuchara para refresco	360	0,012	63906/202	174227		
<b>Colher Média/Sobremesa</b> Special tea Spoon   Cuchara Mediana	360	0,011	63906/302	178287		

			PACIFIC		HAVANA		HAVAÍ	
	un.	m <sup>3</sup>	Ref.	7891116	Ref.	7891116	Ref.	7891116
<b>Colher de Mesa</b> Table Spoon   Cuchara de Mesa	360	0,020 0,012*	63962/012	082348	63945/012*	143124	63905/012*	166567
<b>Garfo de Mesa</b> Table Fork   Tenedor de Mesa	360	0,012	63962/022	082355	63945/022	143131	63905/022	166581
<b>Faca de Mesa</b> Table Knife   Cuchillo de Mesa	360	0,020 0,012*	63962/032	082362	63945/032*	143148	63905/032*	166598
<b>Colher para Sobremesa</b> Dessert Spoon   Cuchara para Postre	360	0,012	63962/042	082379	63945/042	144497		
<b>Garfo para Sobremesa</b> Dessert Fork   Tenedor para Postre	360	0,012	63962/052	082386				
<b>Faca para Sobremesa</b> Dessert Knife   Cuchillo para Postre	360	0,012	63962/062	082393				
<b>Colher para Chá</b> Tea Spoon   Cuchara para Té	360	0,012	63962/072	082409	63945/072	143155	63905/072	166604
<b>Colher para Café</b> Coffee Spoon   Cuchara para Café	360	0,012	63962/082	082416	63945/082	144503	63905/082	166611
<b>Garfo para Torta</b> Cake Fork   Tenedor para Pastel	360	0,012					63905/142	167229
<b>Faca para Churrasco</b> Steak Knife   Cuchillo para Asado	360	0,020 0,012*	63962/182	082423	63945/182*	143162	63905/182*	166628

360 PEÇAS POR EMBALAGEM, COM CÓDIGO DE BARRAS | 360 PIECES PER PACKAGING WITH BARCODE | 360 PIEZAS POR EMBALAJE CON CÓDIGO DE BARRAS





# SERVIR

## SERVING | SERVIR

---

**SERVINDO E DECORANDO | SERVING AND DECORATING | SIRVIENDO Y DECORANDO**



## ELEGÂNCIA E VERSATILIDADE À VONTADE

Beleza e organização estão no centro dos melhores momentos quando se coloca à mesa a linha de bandejas, travessas e pratos Tramontina. Elegância e praticidade para valorizar o seu estilo de servir.

## ELEGANCE AND VERSATILITY AT EASE

Beauty and organization are at the heart of the best moments when Tramontina's line of trays, serving dishes and dishes are placed on the table. Elegance and practicality to enhance your serving style.

## ELEGANCIA Y VERSATILIDAD A SU ALCANCE

Belleza y organización están en el centro de los mejores momentos cuando se coloca en la mesa la línea de bandejas y platos Tramontina. Elegancia y practicidad para valorar su estilo de servir.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



# BANDEJAS

## TRAYS | BANDEJAS



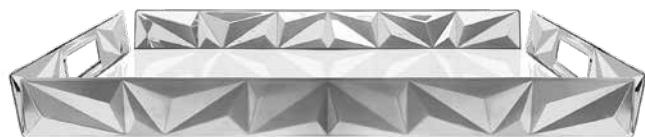
BANDEJA RETANGULAR  
RECTANGULAR TRAY  
BANDEJA RECTANGULAR  
QUADRATA

	Ref.	Un.	m³	7891116
57,3 x 32,5cm	61789/570*	12	0,023	175057
32 x 28,3cm	61789/320*	12	0,007	175040



BANDEJA RETANGULAR  
RECTANGULAR TRAY  
BANDEJA RECTANGULAR  
QUADRATA

	Ref.	Un.	m³	7891116
38,5 x 17,1cm	61781/390	06	0,018	100677



BANDEJA RETANGULAR  
RECTANGULAR TRAY  
BANDEJA RECTANGULAR  
PRISMA

	Ref.	Un.	m³	7891116
51,8 x 36cm	61560/530	04	0,071	110720



Alças ergonômicas.  
Ergonomic handles.  
Asas ergonómicas.

Frisos nas bordas aumentam a resistência e valorizam a peça.  
Folds along the edges of the pieces that increases durability and embellish the item.  
Frisos en los bordes de las piezas que aumentan su resistencia y valorizan la pieza.

BANDEJA RETANGULAR  
RECTANGULAR TRAY  
BANDEJA RECTANGULAR  
CLASSIC

	Ref.	Un.	m³	7891116
34,6 x 24,2cm	61440/350	05	0,022	000106
42,1 x 29,5cm	61440/420	04	0,026	000434
49,7 x 34,7cm	61440/490	06	0,053	000380



BANDEJA RETANGULAR RECTANGULAR TRAY BANDEJA RECTANGULAR BUENA				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
49,1 x 33,1cm	61712/480	06	0,041	078693
	61712/481*	10	0,012	078709



BANDEJA RETANGULAR RECTANGULAR TRAY BANDEJA RECTANGULAR CICLO				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
42,2 x 30,1cm	61529/420	04	0,026	056936



BANDEJA RETANGULAR RECTANGULAR TRAY BANDEJA RECTANGULAR SERVICE				
	Ref.	Emb.	m <sup>3</sup>	7891116
40 x 27,6cm	61412/400*	30	0,035	000694



BANDEJA REDONDA SERVING TRAY BANDEJA PARA SERVIR				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 30,2cm	61413/300*	12	0,007	006481
Ø 35,2cm	61413/350*	12	0,009	006498
Ø 40cm	61413/400*	12	0,013	006528
Ø 45cm	61413/450*	12	0,023	042953



BANDEJA ANTIDERRAPANTE NO-SLIP SERVING TRAY BANDEJA PARA SERVIR ANTIDESLIZANTE				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 40cm	61413/407*	12	0,013	075869

\* Sem Embalagem | No Packaging | Sin Embalage

## TRAVESSA

### SERVING PLATTER | FUENTE



PRATO FUNDO COM TAMPA DE VIDRO  
COVERED ROUND DISH  
PLATO REDONDO CON TAPA DE VIDRIO  
CICLO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 30cm	61528/304	05	0,048	056912
Ø 39cm	61528/394	03	0,047	056929

## FARINHEIRA

### FLOUR BOWL | POTE PARA HARINA



FARINHEIRA COM COLHER  
FLOUR BOWL  
POTE PARA HARINA  
SERVICE

	Ref.	Un.	m³	7891116
1,1l	64400/510	06	0,030	002285
0,7l	64400/520	06	0,020	051993

## SOPEIRA

### SOUP TUREEN | SOPERA



SOPEIRA  
SOUP TUREEN WITH LID  
SOPERA CON TAPA  
SERVICE

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24cm - 2,75l	61410/240	06	0,071	000847
	61410/241*	06	0,045	017647

\* Sem Embalagem | No Packaging | Sin Embalage



# MANTEIGUEIRAS

## BUTTER DISHES | MANTEQUILLERAS



MANTEIGUEIRA COVERED BUTTER DISH MANTEQUILLERA CON TAPA UTILITY				
	Ref.	Un.	m³	7891116
0,18l	61473/080	12	0,012	001424



MANTEIGUEIRA COVERED BUTTER DISH MANTEQUILLERA CON TAPA SERVICE				
	Ref.	Un.	m³	7891116
0,18l	61424/000	12	0,026	000243



MANTEIGUEIRA COVERED BUTTER DISH MANTEQUILLERA CON TAPA ROTONDA				
	Ref.	Un.	m³	7891116
0,21l	61273/000	12	0,024	006368



MANTEIGUEIRA COVERED BUTTER DISH MANTEQUILLERA CON TAPA QUADRATA				
	Ref.	Un.	m³	7891116
0,05l	61787/000	08	0,017	105085



## DOCES E FRIOS

### SWEET AND COLD CUTS | DULCES Y FIAMBRES



<b>PORTA-FRIOS</b> <b>TRAY FOR COLD CUTS</b> <b>BANDEJA PARA FIAMBRES</b> <b>QUADRATA</b>				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
28,6 x 19,6cm	64780/610	05	0,030	100684



<b>PORTA-FRIOS</b> <b>TRAY FOR COLD CUTS</b> <b>BANDEJA PARA FIAMBRES</b> <b>CICLO</b>				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
32,5 x 18,5cm	64510/610	06	0,023	061169



<b>PORTA-QUEIJO</b> <b>CONTAINER CHEESE SET</b> <b>PORTA QUESO</b> <b>CICLO</b>				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 20cm	64510/620	04	0,025	070123



<b>PORTA-QUEIJO</b> <b>CONTAINER CHEESE SET</b> <b>PORTA QUESO</b> <b>CICLO</b>				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 25cm	64510/670	04	0,046	081334



<b>PORTA-BOLO / TORTA</b> <b>CAKE SET</b> <b>JUEGO PARA PASTEL</b> <b>CICLO</b>				
	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Ø 33,3cm	64510/080	04	0,079	060278





# TAÇAS PARA SOBREMESA

## DESSERT SETS | JUEGOS PARA POSTRE



TAÇA PARA SOBREMESA  
DESSERT DISH  
TAZA PARA POSTRE  
SERVICE

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 9,7cm - 0,15l	61421/090*	60	0,026	006535



TAÇA PARA SOBREMESA  
DESSERT DISH  
TAZA PARA POSTRE  
SERVICE

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 10 cm - 0,16l	61339/112*	24	0,005	064542



KIT PARA SOBREMESA 12 PÇ.  
12 PC. DESSERT SET  
JUEGO PARA POSTRE 12 PZAS.  
SERVICE

	Ref.	Emb.	m³	7891116
	64400/730	05	0,040	078013

Conteúdo | Contents | Contenido

6 - Taças para Sobremesa | Dessert Dishes | Tazas para Postre Ø 10cm - 0,16l  
6 - Colheres para Sobremesa | Dessert Spoons | Cucharas para Postre



\* Sem Embalagem | No Packaging | Sin Embalaje



## KITS PARA SERVIR

### SERVING SETS | JUEGOS PARA SERVIR



KIT PARA SERVIR 3 PÇ.  
3 PC. SERVING SET  
JUEGO PARA SERVIR 3 PZAS.  
CICLO

Ref.	Un.	m³	7891116
64510/274	04	0,083	083697

Conteúdo | Contents | Contenido

- 1 - Prato Fundo com Tampa de Vidro Temperado | Covered Round Dish with Glass Lid | Plato Redondo con Tapa de Vidrio Templado Ø 39cm
- 1 - Pegador para Massa | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta
- 1 - Colher para Salada | Salad Spoon | Cuchara para Ensalada



KIT PARA SERVIR 3 PÇ.  
3 PC. SERVING SET  
JUEGO PARA SERVIR 3 PZAS.  
CICLO

Ref.	Un.	m³	7891116
64510/264	04	0,045	083116

Conteúdo | Contents | Contenido

- 1 - Prato Fundo com Tampa de Vidro Temperado | Covered Round Dish with Glass Lid | Plato Redondo con Tapa de Vidrio Templado Ø 30cm
- 1 - Pegador para Massa | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta
- 1 - Colher para Arroz | Serving Spoon | Cuchara para Servir



KIT PARA SERVIR 6 PÇ.  
6 PC. SERVING SET  
JUEGO PARA SERVIR 6 PZAS.  
CICLO

Ref.	Un.	m³	7891116
64510/860	04	0,085	067284

Conteúdo | Contents | Contenido

- 1 - Travessa Rasa | Oval Flat Platter | Fuente Ovalada Llana 25,2 x 17,5cm
- 1 - Travessa Funda | Oval Deep Platter | Fuente Ovalada Honda 25,2 x 17,5cm
- 1 - Travessa Funda | Oval Deep Platter | Fuente Ovalada Honda 30,2 x 20,9cm
- 1 - Colher para Salada | Salad Spoon | Chucara para Ensalada
- 1 - Garfo para Salada | Salad Fork | Tenedor para Ensalada
- 1 - Pegador para Massa | Spaghetti Tong | Pinza para Pasta



# TÉRMICAS

## THERMAL BEVERAGE DISPENSERES | TERMOS

NA TEMPERATURA IDEAL | AT THE PERFECT TEMPERATURE | EN LA TEMPERATURA IDEAL



## DO JEITO QUE VOCÊ GOSTA A QUALQUER HORA

Com design moderno, leves e bonitas, sempre prontas para deixar as bebidas na temperatura ideal por mais tempo. O aço inox e o polipropileno garantem eficiência e funcionalidade em bules, copos e garrafas térmicas. Praticidade em qualquer ocasião.



## JUST THE WAY YOU LIKE IT ANYTIME

With a modern design, light and beautiful, always ready to keep drinks at the ideal temperature for longer. Stainless steel and polypropylene ensure efficiency and functionality in teapots, cups and thermal bottles. Practicality for any occasion.



## COMO LE GUSTA EN CUALQUIER MOMENTO

Con un diseño moderno, ligeras y bonitas, siempre listas para que las bebidas estén a la temperatura ideal por más tiempo. El acero inoxidable y el polipropileno garantizan eficiencia y funcionalidad en teteras, vasos y termos. Praticidad en cualquier ocasión.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



## DIFERENCIAIS DAS GARRAFAS E BULES TRAMONTINA:

DISTINGUISHING FEATURES OF TRAMONTINA THERMAL TEA AND  
COFFEE POTS AND BEVERAGE DISPENSERS:

DIFERENCIALES DE LOS TERMOS Y JARRAS TÉRMICAS TRAMONTINA:



**CONFORTO**  
COMFORT  
COMODIDAD



**DESIGN MODERNO**  
CONTEMPORARY DESIGN  
DISEÑO MODERNO



**CORTA-PINGOS**  
DRIP-STOP SYSTEM  
ANTIGOTEIO



**QUENTE / FRIO**  
HOT / COLD  
CALIENTE / FRÍA





# GARRAFA TÉRMICA PLÁSTICA COM BOMBA

VACUUM INSULATED BEVERAGE DISPENSER | TERMO CON SIFÓN

EXATA

Alça embutida. Pega confortável e sensação de estabilidade.

With a built-in handle, comfortable and stable grip.

Con asa embutida agarre cómodo y sensación de estabilidad.

Linha atemporal e design clean.

Timeless lines and a clean design.

Líneas atemporales y diseño sencillo.

Ampola de vidro.

Isulated glass ampoule.

Ampolla de vidrio.

1,0l			START	3h	6h	12h	24h
	12h		90°C	82°C	76°C	67°C	56°C

1,8l			START	3h	6h	12h	24h
	24h		90°C	85°C	80°C	73°C	62°C



"Corta-pingos": Evita gotas indesejadas.

Built-in drip-proof.

Antigoteo embutido.

Acabamento fosco. Maior durabilidade estética.

Matte finish for longer durability.

Terminación opaca para más durabilidad estética.

Regulador milimétrico que mantém a perfeita vedação ao longo dos anos.

Millimeter regulator keeps perfect seal for many years.

Regulador milimétrico que mantiene el cierre perfecto a lo largo de los años.



1,0l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61639/107	04	0,029	179451
■	61639/507	04	0,029	179512
■	61639/106	04	0,029	179475
■	61639/508	04	0,029	179550
■	61639/103	04	0,029	179499
■	61639/503	04	0,029	179536

1,8l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61639/187	04	0,036	179468
■	61639/587	04	0,036	179529
■	61639/186	04	0,036	179482
■	61639/588	04	0,036	179567
■	61639/183	04	0,036	179505
■	61639/583	04	0,036	179543

AMPOLA DE VIDRO PARA GARRAFA  
TÉRMICA PLÁSTICA COM BOMBA  
GLASS AMPOULE  
AMPOLLA DE VIDRIO

	Ref.	Un.	m³	7891116
1,0l	61639/930	04	0,033	180525
1,8l	61639/931	04	0,033	180532

# BULE TÉRMICO

## THERMAL CARAFE | JARRA TÉRMICA

### EXATA



1,0l			START	3h	6h	12h
	12h		90°C	83°C	78°C	70°C
0,5l			START	3h	6h	12h
	9h		90°C	80°C	74°C	66°C



1,0l



	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61636/103	06	0,030	169544
■	61636/106	06	0,030	169551
■	61636/107	06	0,030	169568
■	61636/108	06	0,030	169575

0,5l



	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61636/053	06	0,022	184608
■	61636/056	06	0,022	184615
■	61636/057	06	0,022	184622
■	61636/058	06	0,022	184639



1,0l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61636/221	06	0,030	184820
■	61636/222	06	0,030	184837
■	61636/223	06	0,030	184844
■	61636/224	06	0,030	184851



0,5l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61636/251	06	0,022	185643
■	61636/252	06	0,022	185650
■	61636/253	06	0,022	185667
■	61636/254	06	0,022	185674



# BULE TÉRMICO

## THERMAL CARAFE | JARRA TÉRMICA

### EXATA

Com um bico de precisão, permite servir suas bebidas sem derramar e sem desperdícios.

With a precision spout, allows you to serve your drinks without spilling or wasting.

Con una boquilla de precisión, permite servir tus bebidas sin derramar y sin desperdicios.

Ampola de vidro.

Isulated glass ampoule.

Ampolla de vidrio.



Sistema de tampa rolha com acionamento por botão de pressão.

Stopper lid system with trigger activation.

Sistema de tapa con corcho y accionamiento por botón.

Alça ergonômica que facilita o transporte até a mesa e o manuseio na hora de servir.

Ergonomic handle that makes it easy to carry to the table and handle while serving.

Asa ergonómica que facilita el transporte hasta la mesa y el manejo al servir.



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

1,0l



	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61638/500	06	0,039	193143
■	61638/504	06	0,039	193150
■	61638/507	06	0,039	193167





# GARRAFA TÉRMICA

## VACUUM INSULATED BOTTLE | TERMO

EXATA



Tampa de rosca: ideal para dosar o volume de líquido.  
Screw lid: ideal for measuring the volume of liquid.  
Tapa de rosca: ideal para medir el volumen de líquido.

Ampola de vidro.  
Isulated glass ampoule.  
Ampolla de vidrio.

Tampa/copo na cor da garrafa.  
Lid/cup in the color of the bottle.  
Tapa/vaso en el color de lo termo.



12h	START	3h	6h	12h
12h	90°C	83°C	78°C	70°C

Tampa/copo transparente.  
Lid/cup transparent.  
Tapa/vaso transparente.



Bico ergonômico: possibilita servir em 360°, de maneira convencional (desrosqueado) ou pelo bico.  
Ergonomic nozzle: it allows to serve in 360°, in a conventional way (unscrewed) or through the spout.  
Pico ergonômica: permite servir en 360°, de forma convencional (desenroscado) o mediante el tapa de rosca.

Alça confortável, com toque suave e muito segura.  
Extra safe and comfortable handle with smooth grip.  
Asa cómoda con toque suave y muy segura.

Regulador milimétrico que mantém a perfeita vedação ao longo dos anos.  
Millimeter regulator keeps perfect seal for many years.  
Regulador milimétrico que mantiene el cierre perfecto a lo largo de los años.



1,0l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61637/103	06	0,028	169506
■	61637/106	06	0,028	169513
■	61637/107	06	0,028	169520

1,0l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61637/503	06	0,028	175224
■	61637/506	06	0,028	175255
■	61637/507	06	0,028	175262





















AMPOLA DE VIDRO PARA GARRAFA E BULE TÉRMICO  
GLASS AMPOULE  
AMPOLLA DE VIDRIO

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,5l	61636/935	04	0,017	192801
1l	61636/930	04	0,033	171103





















### GARRAFA TÉRMICA VACUUM INSULATED BOTTLE TERMO

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116									
0,75l	61640/370	06	0,018	149355									
<table><tr><td rowspan="2"> 24h</td><td> START</td><td>3h</td><td>6h</td><td>12h</td></tr><tr><td> 90°C</td><td>79°C</td><td>71°C</td><td>62°C</td></tr></table>					 24h	 START	3h	6h	12h	 90°C	79°C	71°C	62°C
 24h	 START	3h	6h	12h									
	 90°C	79°C	71°C	62°C									
1,0l	61640/400	06	0,023	149362									
<table><tr><td rowspan="2"> 24h</td><td> START</td><td>3h</td><td>6h</td><td>10h</td></tr><tr><td> 90°C</td><td>79°C</td><td>72°C</td><td>66°C</td></tr></table>					 24h	 START	3h	6h	10h	 90°C	79°C	72°C	66°C
 24h	 START	3h	6h	10h									
	 90°C	79°C	72°C	66°C									



### GARRAFA TÉRMICA INOX COM BOMBA VACUUM INSULATED BEVERAGE DISPENSER TERMO CON SIFÓN

	Ref.	Un.	m³	7891116													
1,4l	61642/140	04	0,025	123553													
<table><tr><td rowspan="2"> 24h</td><td></td><td>START</td><td>3h</td><td>6h</td><td>12h</td><td>24h</td></tr><tr><td></td><td>90°C</td><td>83°C</td><td>77°C</td><td>68°C</td><td>55°C</td></tr></table>					 24h		START	3h	6h	12h	24h		90°C	83°C	77°C	68°C	55°C
 24h		START	3h	6h		12h	24h										
		90°C	83°C	77°C	68°C	55°C											
2,0l	61642/200	04	0,032	123560													
<table><tr><td rowspan="2"> 24h</td><td></td><td>START</td><td>3h</td><td>6h</td><td>12h</td><td>24h</td></tr><tr><td></td><td>90°C</td><td>85°C</td><td>80°C</td><td>72°C</td><td>61°C</td></tr></table>					 24h		START	3h	6h	12h	24h		90°C	85°C	80°C	72°C	61°C
 24h		START	3h	6h		12h	24h										
		90°C	85°C	80°C	72°C	61°C											



### GARRAFA TÉRMICA COM BOMBA VACUUM INSULATED BEVERAGE DISPENSER TERMO CON SIFÓN

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116													
■ 1,2l	61641/120	04	0,025	123539													
■ 1,2l	61641/123	04	0,025	174630													
<table><tr><td rowspan="2">❄️ 24h</td><td>🕒</td><td>START</td><td>3h</td><td>6h</td><td>12h</td><td>24h</td></tr><tr><td>🔥</td><td>90°C</td><td>83°C</td><td>77°C</td><td>67°C</td><td>56°C</td></tr></table>					❄️ 24h	🕒	START	3h	6h	12h	24h	🔥	90°C	83°C	77°C	67°C	56°C
❄️ 24h	🕒	START	3h	6h		12h	24h										
	🔥	90°C	83°C	77°C	67°C	56°C											
■ 1,8l	61641/180	04	0,032	123546													
<table><tr><td rowspan="2">❄️ 24h</td><td>🕒</td><td>START</td><td>3h</td><td>6h</td><td>12h</td><td>24h</td></tr><tr><td>🔥</td><td>90°C</td><td>85°C</td><td>80°C</td><td>73°C</td><td>62°C</td></tr></table>					❄️ 24h	🕒	START	3h	6h	12h	24h	🔥	90°C	85°C	80°C	73°C	62°C
❄️ 24h	🕒	START	3h	6h		12h	24h										
	🔥	90°C	85°C	80°C	73°C	62°C											



### AMPOLA DE VIDRO PARA GARRAFA TÉRMICA VACUUM INSULATED GLASS AMPOULE AMPOLLA DE VIDRIO PARA TERMO CON SIFÓN

	Ref.	Un.	m³	7891116
1,2l	61641/900	04	0,027	127339
1,8l	61641/910	04	0,033	127346



# GARRAFA TÉRMICA

VACUUM INSULATED BOTTLE | TERMO

EXATA



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

GARRAFA TÉRMICA COM BOMBA  
VACUUM INSULATED BEVERAGE DISPENSER  
TERMO CON SIFÓN



















	Ref.	Un.	m³	
1,0l	61641/500	04	0,029	7891116 199756







**BULE TÉRMICO DE AÇO INOX**  
**VACUUM INSULATED STAINLESS STEEL CARAFE**  
**JARRA TÉRMICA DE ACERO INOXIDABLE**

	Ref.	Un.	m³	7891116												
0,75l	61638/070	06	0,021	158685												
	<table><tr><td></td><td></td><td>START</td><td>3h</td><td>6h</td><td>10h</td></tr><tr><td>10h</td><td></td><td>90°C</td><td>78°C</td><td>69°C</td><td>61°C</td></tr></table>						START	3h	6h	10h	10h		90°C	78°C	69°C	61°C
		START	3h	6h	10h											
10h		90°C	78°C	69°C	61°C											
1,0l	61638/100	06	0,032	158692												
	<table><tr><td></td><td></td><td>START</td><td>3h</td><td>6h</td><td>10h</td></tr><tr><td>10h</td><td></td><td>90°C</td><td>80°C</td><td>72°C</td><td>64°C</td></tr></table>						START	3h	6h	10h	10h		90°C	80°C	72°C	64°C
		START	3h	6h	10h											
10h		90°C	80°C	72°C	64°C											





**BULE TÉRMICO**  
THERMAL CARAFE  
JARRA TÉRMICA

0,3l

SEM INFUSOR | WITHOUT INFUSER | SIN INFUSOR

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61645/030	06	0,019	123577
■	61645/033	06	0,019	169148
□	61645/034	06	0,019	123584

9h	START	3h	6h	12h
90°C	74°C	62°C	49°C	



0,5l

SEM INFUSOR | WITHOUT INFUSER | SIN INFUSOR

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61645/053	06	0,023	169155
□	61645/054	06	0,023	123614

9h	START	3h	6h	12h
90°C	79°C	71°C	64°C	



0,75l

SEM INFUSOR | WITHOUT INFUSER | SIN INFUSOR

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61645/073	06	0,030	169162
□	61645/074	06	0,030	123645

12h	START	3h	6h	12h
90°C	81°C	75°C	66°C	



1,0l

SEM INFUSOR | WITHOUT INFUSER | SIN INFUSOR

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61645/100	06	0,032	123669
■	61645/103	06	0,032	169179
□	61645/104	06	0,032	123676

12h	START	3h	6h	12h
90°C	84°C	78°C	69°C	



**AMPOLA DE VIDRO PARA BULE TÉRMICO**  
VACUUM INSULATED GLASS AMPOULE  
AMPOLLA DE VIDRIO PARA JARRA TÉRMICA

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,3l	61645/900	04	0,017	127353
0,5l	61645/910	04	0,017	127360
0,75l	61645/920	04	0,027	127377
1,0l	61645/930	04	0,033	127384

# GARRAFA TÉRMICA COM CANUDO

THERMAL BOTTLE WITH STRAW | BOTELLA TÉRMICA CON SORBETE

EXATA

Com parede dupla isolada a vácuo e tampa com bico rígido, além de um canudo flexível para maior praticidade.

Its vacuum-insulated double wall, lid with rigid spout, and flexible straw make it very convenient.

Posee doble pared aislada al vacío y tapa con puntero rígido, además de un sorbete flexible para una mayor practicidad.

Fácil de limpar, o bico desmontável e a alça integrada fazem desta garrafa a companheira ideal para atividades ao ar livre, trabalho ou escola.

The spout pops off for easy cleaning, and the built-in handle makes it perfect for use in outdoor adventures, at work, or school.

Fácil de limpiar, el puntero desmontable y el asa empotrada hacen de este termo el compañero ideal para las actividades al aire libre, el trabajo o la escuela.

Indicado para bebidas geladas ou em temperatura ambiente.

Recommended for cold or room-temperature beverages.

Indicado para bebidas frías o a temperatura ambiente.



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

0,65l

	Ref.	Un.	7891116
■	61649/650	06	193983
■	61649/651	06	193976
■	61649/653	06	193969
■	61649/654	06	193952





# COPO TÉRMICO

## TUMBLER | VASO TÉRMICO

EXATA

Com parede dupla isolada a vácuo.  
It features vacuum-insulated double wall.  
Con doble pared aislada al vacío.

Encaixa facilmente no porta-copos do carro.  
Fits easily in the car cup holder.  
Encaja fácilmente en el portavasos del auto.

Para utilizar a tampa 360° pressione a parte lateral do botão central em qualquer posição, beba de qualquer lado e pressione novamente para vedar o botão.

To use the 360° lid, press the lateral of the central button in any position, drink from any side and press it again to seal the button.

Para utilizar la tapa 360°, presione la parte lateral del botón central en cualquier posición, beba de cualquier lado y presione nuevamente para sellar el botón.

16h	7h	START	3h	6h
		90°C	72°C	60°C



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

COPO TÉRMICO COM BOCAL 360°  
THERMAL TUMBLER WITH 360° LID  
VASO TÉRMICO CON BOCAL 360°  
0,46l

	Ref.	Un.	7891116
■	61649/480	06	194027
■	61649/483	06	194010
■	61649/487	06	194003
■	61649/488	06	193990









COPO TÉRMICO SEM TAMPA  
TUMBLER WITHOUT LID  
VASO TÉRMICO SIN TAPA  
0,42l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61646/430	06	0,012	176948
■	61646/420	06	0,012	176931
□	61646/410	06	0,012	176924
■	61646/400	06	0,012	176917



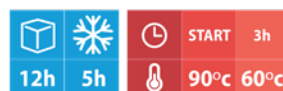
COPO TÉRMICO SEM TAMPA  
TUMBLER WITHOUT LID  
VASO TÉRMICO SIN TAPA  
0,55l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61646/530	06	0,016	176900
□	61646/510	06	0,016	176894



COPO TÉRMICO COM TAMPA  
TUMBLER WITH LID  
VASO TÉRMICO CON TAPA  
0,55l

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61646/535	06	0,018	176887
■	61646/525	06	0,018	176870
□	61646/515	06	0,018	176863
■	61646/505	06	0,018	176856



# CUIA TÉRMICA

MATE CUP | RECIPIENTE PARA MATE

EXATA



CUIA TÉRMICA  
MATE CUP  
RECIPIENTE PARA MATE  
0,24L

	Ref.	Un.	m³	7891116
■	61647/200	06	0,008	179017
□	61647/210	06	0,008	179024
■	61647/220	06	0,008	179031
■	61647/230	06	0,008	179055





**BOMBA PARA CHIMARRÃO**  
YERBA MATE PUMP  
BOMBILLA PARA MATE  
19 CM - SEM ROSCA | NON-THREADED | SIN ROSCA

Ref.	Un.	m³	7891116
61772/030	04	0,003	186572



**BOMBA PARA CHIMARRÃO**  
YERBA MATE PUMP  
BOMBILLA PARA MATE  
19 CM - SEM ROSCA | NON-THREADED | SIN ROSCA

Ref.	Un.	m³	7891116
61772/100	04	0,003	186589



**BOMBA PARA CHIMARRÃO**  
YERBA MATE PUMP  
BOMBILLA PARA MATE  
23 CM - COM ROSCA | THREADED | CON ROSCA

Ref.	Un.	m³	7891116
61771/010	05	0,007	172179



**BOMBA PARA CHIMARRÃO**  
YERBA MATE PUMP  
BOMBILLA PARA MATE  
23 CM - SEM ROSCA | NON-THREADED | SIN ROSCA

Ref.	Un.	m³	7891116
61772/010	05	0,007	172186



**BOMBA PARA CHIMARRÃO**  
YERBA MATE PUMP  
BOMBILLA PARA MATE  
23 CM - COM ROSCA | THREADED | CON ROSCA

Ref.	Un.	m³	7891116
61771/020	05	0,007	172193



**BOMBA PARA CHIMARRÃO**  
YERBA MATE PUMP  
BOMBILLA PARA MATE  
23 CM - SEM ROSCA | NON-THREADED | SIN ROSCA

Ref.	Un.	m³	7891116
61772/020	05	0,007	172209



**BOMBA PARA CHIMARRÃO**  
YERBA MATE PUMP  
BOMBILLA PARA MATE  
25 CM - COM ROSCA | THREADED | CON ROSCA

Ref.	Un.	m³	7891116
61771/030	05	0,007	172216



**BOMBA PARA CHIMARRÃO**  
YERBA MATE PUMP  
BOMBILLA PARA MATE  
25 CM - COM ROSCA | THREADED | CON ROSCA

Ref.	Un.	m³	7891116
61771/040	05	0,007	172223



**EMBALAGEM**  
PACKAGING  
EMBALAGE



# CHÁ E CAFÉ

## TEA AND COFFEE | TÉ Y CAFÉ

**PREPARAR E SABOREAR | PREPARE AND ENJOY | PREPARAR Y SABOREAR**





## PAUSA PARA DESFROTAR A VIDA

Para começar bem o dia, um bom café. Para finalizar um dia cheio, um chá para relaxar. Qualquer que seja a proposta, a Tramontina tem um produto que deixa tudo mais bonito e gostoso.



## PAUSE TO ENJOY LIFE

To get your day off a good start, a good coffee. To end a busy day, have tea to relax. Whatever the proposal, Tramontina has a product that makes everything more beautiful and delicious.



## UNA PAUSA PARA DISFRUTAR LA VIDA

Para empezar bien el día, nada mejor que un buen café. Para cerrar un día ajetreado, un té para relajarse. No importa cuál sea la propuesta, Tramontina tiene un producto que hace todo más lindo y sabroso.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



# CAFETEIRAS

## COFFEE POT | CAFETERA



CAFETEIRA FRANCESA  
FRENCH PRESS  
PRENSA FRANCESA DE CAFÉ

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,6l	61767/560	04	0,012	170823
1,0l	61767/600	04	0,017	170830



CAFETEIRA EXPRESSO ITALIANA ALUMÍNIO  
COFFEE POT  
CAFETERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
■ 0,32l	61768/010	04	0,018	171288
■ 0,32l	61768/020	04	0,018	171295

Registro de objeto: 015 588/2024



CAFETEIRA EXPRESSO ITALIANA INOX  
COFFEE POT  
CAFETERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,35l	61768/100	04	0,020	170755

Registro de objeto: 008 532/2021



CAFETEIRA COM FILTRO COADOR  
COFFEE MAKER WITH STRAINER  
CAFETERA CON COLADOR

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,4l	61764/060	04	0,010	170816



FILTRO COADOR DE CAFÉ  
COFFEE STRAINER  
COLADOR DE CAFÉ

Ref.	Un.	m³	7891116
61760/000	04	0,007	171264



BALANÇA DOSADORA  
DOSING SCALE  
EQUILIBRIO DE DOSIFICACIÓN

PESA ATÉ 25 G  
WEIGHS UP TO 25 G  
PESA HASTA 25 G

Ref.	Un.	m³	7891116
61101/100	04	0,005	170809





CHALEIRA PESCOÇO DE GANSO  
GOOSENECK KETTLE  
HERVIDOR DE CUELLO DE CISNE

	Ref.	Un.	m³	7891116
1,2l	61768/510	04	0,032	173862

Registro de objeto: 011 550/2024



GÁS  
Gas  
Gas



ELÉTRICO  
Electric  
Eléctrica



VITROCERÂMICO  
Ceramic Glass  
Vidrocerámico



INDUÇÃO  
Induction  
Inducción



BULE PESCOÇO DE GANSO  
GOOSENECK TEA/COFFEE POT  
TETERA CUELLO DE CISNE

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,6l	61768/500	04	0,012	171301



MOEDOR DE CAFÉ  
COFFEE GRINDER  
MOLINILLO DE CAFÉ

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61769/010	04	0,008	171271



MOEDOR DE CAFÉ  
COFFEE GRINDER  
MOLINILLO DE CAFÉ

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61769/000	04	0,012	157879



COLHER PARA PROVA DE CAFÉ  
COFFEE TASTING SPOON  
CUCHARA DE DEGUSTACIÓN  
7ml

	Ref.	Un.	m³	7891116
	63986/230	12	0,002	172346



# BULES

## TEAPOT | TETERA

Os bules de vidro desta página podem ir direto ao fogão.  
The glass teapots on this page can go straight to the stove.  
Las teteras de vidrio de esta página pueden ir directamente a la estufa.



GÁS  
Gas  
Gas



ELÉTRICO  
Electric  
Eléctrica



VITROCERÂMICO  
Ceramic Glass  
Vidrocerámico



BULE PARA CHÁ  
TEAPOT  
TETERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
1,0l	61764/100	04	0,020	159330



BULE PARA CHÁ  
TEAPOT  
TETERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,6l	61763/060	04	0,020	158906



BULE PARA CHÁ  
TEAPOT  
TETERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,9l	61762/090	04	0,030	159347



# XÍCARAS

## CUPS | TAZAS



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CAFÉ 2 PÇ.  
2 PC. COFFEE CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA CAFÉ 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,08l	■ 64760/303	04	0,005	199923
	■ 64760/308	04	0,005	199930



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CAFÉ 2 PÇ.  
2 PC. COFFEE CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA CAFÉ 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,08l	■ 64760/323	04	0,005	199947
	■ 64760/328	04	0,005	199954



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CAFÉ 2 PÇ.  
2 PC. COFFEE CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA CAFÉ 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,08l	■ 64760/343	04	0,005	199961
	■ 64760/348	04	0,005	199978



## XÍCARAS DE AÇO INOX

### STAINLESS STEEL CUPS | TAZAS DE ACERO



CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CAFÉ 2 PÇ.  
2 PC. COFFEE CUP SET  
JUEGO PARA TAZAS PARA CAFÉ 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
0,09l	64760/500	04	0,007	160084



CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CHÁ E CAPPUCCINO 2 PÇ.  
2 PC. CAPPUCCINO AND TEA CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA TÉ Y CAPPUCCINO 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
0,23l	64430/790	05	0,016	089187





# KITS PARA CHÁ E CAFÉ

## TEA & COFFEE SET | JUEGO PARA TÉ & CAFÉ



**KIT PARA CAFÉ 6 PÇ.**  
6 PC. COFFEE SET  
JUEGO PARA CAFÉ 6 PZAS.  
CONTINENTAL

Ref.	Un.	m³	7891116
64430/800	12	0,020	005743

### Conteúdo | Contents | Contenido

63902/750 - 2 Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café

60436/069 - 2 Pires | Saucers | Platos - 11,5cm

61436/060 - 2 Xícaras para Café | Cups | Tazas - 0,08l



**KIT PARA CAFÉ 18 PÇ.**  
18 PC. COFFEE SET  
JUEGO PARA CAFÉ 18 PZAS.  
CONTINENTAL

Ref.	Un.	m³	7891116
64430/810	05	0,059	000335

### Conteúdo | Contents | Contenido

63902/750 - 6 Colheres para Café | Coffee Spoons | Cucharas para Café

60436/069 - 6 Pires | Saucers | Platos - 11,5cm

61436/060 - 6 Xícaras para Café | Cups | Tazas - 0,08l



**KIT PARA CHÁ E CAPPUCCINO 18 PÇ.**  
18 PC. TEA AND CAPPUCCINO SET  
JUEGO PARA TÉ Y CAPPUCCINO 18 PZAS.  
CONTINENTAL

Ref.	Un.	m³	7891116
64430/820	05	0,101	000281

### Conteúdo | Contents | Contenido

63950/077 - 6 Colheres para Chá | Tea Spoons | Cucharas para Té

61212/150 - 6 Pires | Saucers | Platos Ø 15cm

61436/090 - 6 Xícaras para Chá e Capuccino | Cups | Tazas - 0,23l

## XÍCARAS DE VIDRO

### GLASS CUPS | TAZAS DE VIDRO



CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CAFÉ 2 PÇ.  
2 PC. COFFEE CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA CAFÉ 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,1l	64760/440	06	0,007	185681



CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CHÁ E CAPPUCCINO 2 PÇ.  
2 PC. CAPPUCCINO AND TEA CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA TÉ Y CAPPUCCINO 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,2l	64760/450	06	0,011	185698



CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CHÁ E CAPPUCCINO 2 PÇ.  
2 PC. CAPPUCCINO AND TEA CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA TÉ Y CAPPUCCINO 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,3l	64760/460	06	0,015	185704





CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CAFÉ 2 PÇ.  
2 PC. COFFEE CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA CAFÉ 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,11l	64760/400	04	0,012	089217



CONJUNTO DE XÍCARAS PARA CHÁ E CAPPUCCINO 2 PÇ.  
2 PC. CAPPUCCINO AND TEA CUP SET  
JUEGO DE TAZAS PARA TÉ Y CAPPUCCINO 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,27l	64760/410	02	0,012	089224



CANECA DE VIDRO COM INFUSOR  
GLASS CUP WITH INFUSER  
TAZA DE VIDRIO CON INFUSOR

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,35l	61762/040	06	0,014	185711



## BULES E JARRAS

### TEA AND COFFEE POTS | CAFETERA Y LECHERA



JARRA  
PITCHER WITH LID  
JARRA CON TAPA  
BUENA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 12cm - 2,1l	61575/120	04	0,020	120026
Ø 14cm - 2,9l	61575/140	04	0,033	121023



BULE PARA CAFÉ E LEITE  
COFFEE AND MILK POT  
CAFETERA Y LECHERA  
BUENA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 10cm - 0,9l	61570/100	04	0,015	121016



JARRA  
PITCHER WITH LID  
JARRA CON TAPA  
LADY

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 12,6cm - 2,0l	61475/120	04	0,020	001585



BULE PARA CAFÉ E LEITE  
COFFEE AND MILK POT  
CAFETERA Y LECHERA  
LADY

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 11,5cm - 1,27l	61470/110	08	0,030	002001

Ideal para a vaporização do leite, seu bico com canal mais alongado atende às expectativas dos baristas mais exigentes.

Ideal for vaporizing milk, and with the channel of the spout more elongated, it meets the expectations of the more demanding barista.

Ideal para la vaporización de la leche, su pico con canal más alargado cumple con las expectativas de los baristas más exigentes.



LEITEIRA PARA BARISTA  
BARISTA MILK POT  
LECHERA PARA BARISTA  
CONTINENTAL

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 8cm - 0,44l	61437/081*	04	0,006	067918
Ø 10cm - 0,76l	61437/101*	04	0,009	067956

\* Sem embalagem | No Packaging | Sin Embalage





LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

JARRA  
PITCHER  
JARRA

	Ref.	Un.	7891116
1,8l	61227/680	04	197820



Tampa em aço inox.  
Stainless steel cap.  
Tapa de acero inoxidable.

Tampa com duas opções de abertura.  
Lid with two opening options.  
Tapa con dos opciones de apertura.

Corpo em vidro borossilicato.  
Borosilicate glass body.  
Cuerpo de vidrio borosilicato



# AÇUCAREIROS

## SUGAR BOWLS | AZUCAREROS



AÇUCAREIRO COM COLHER  
SUGAR BOWL WITH SPOON  
AZUCARERO CON CUCHARA  
SERVICE

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 9,1cm - 0,32l	64400/500	10	0,012	000625



AÇUCAREIRO COM COLHER  
SUGAR BOWL WITH SPOON  
AZUCARERO CON CUCHARA  
LADY

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 8,4cm - 0,35l	64470/500	12	0,015	000854



AÇUCAREIRO COM COLHER  
SUGAR BOWL WITH SPOON  
AZUCARERO CON CUCHARA  
BUENA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 8cm - 0,4l	64570/500	04	0,006	122594



PORTA-SACHÊS  
SACHET HOLDER  
PORTA SACHET  
CICLO

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61531/000	10	0,007	075210



CONJUNTO DE ESPÁTULAS PARA MANTEIGA 4 PÇ.  
4 PC. BUTTER SPREADER SET  
JUEGO DE ESPÁTULAS PARA MANTEQUILLA 4PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Laguna	66906/730	20	0,012	083840
Cosmos	66950/730	20	0,012	080948

# CHALEIRAS

## TEA KETTLES | TETERAS



CHALEIRA COM FUNDO TRIPLO  
TEA KETTLE  
TETERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø16cm - 1,5l	61485/160	06	0,053	137147

Registro de objeto: 001 226/2018



CHALEIRA COM APITO  
WHISTLING TEA KETTLE  
TETERA CON SILBATO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø18,2cm - 2,1l	61483/013	04	0,042	147955
Ø21,1cm - 3l	61483/023	04	0,053	155615

Registro de objeto: 001 226/2018



CHALEIRA  
TEA KETTLE  
TETERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø14,5cm - 2,25l	61482/183	04	0,042	147948

Registro de objeto: 001 226/2018



CHALEIRA COM APITO E FUNDO TRIPLO  
WHISTLING TEA KETTLE  
TETERA CON SILBATO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø21cm - 3,35l	61488/213	04	0,087	170977

Registro de objeto: 000 029/2022



# BAR

**SERVINDO COM ESTILO | SERVING IN STYLE | SIRVIENDO CON ESTILO**



# TODA CELEBRAÇÃO PEDE UM BRINDE

Um drink para já! Tarefa fácil quando se tem à mão as coqueteleiras, os baldes, os dosadores e todos os acessórios Tramontina. A segurança de contar com ótimos produtos para deixar a imaginação rolar na produção de drinks e coquetéis.

# EVERY CELEBRATION CALLS FOR A TOAST

A drink now! An easy task when you have the cocktail shakers, buckets, dispensers and all Tramontina accessories on hand. The safety of having great products to let your imagination go on when preparing drinks and cocktails.

# TODAS LAS CELEBRACIONES EXIGEN UN BRINDIS

¡Una bebida ahora! Esta es una tarea fácil cuando se tiene a mano las cocteleras, los baldes, los dosificadores y todos los accesorios de Tramontina. La seguridad de contar con excelentes productos para que vuele la imaginación al elaborar bebidas y cocteles.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



# ACESSÓRIOS

## ACCESSORIES | ACCESORIOS



DOSADOR DE BEBIDAS DUPLO  
DOUBLE-SIDED JIGGER  
DOSIFICADOR DE BEBIDAS DOBLE

	Ref.	Un.	m³	7891116
0,025/0,05l	61347/000	12	0,007	172940



DOSADOR DE UÍSQUE  
WHISKY MEASURE  
MEDIDOR PARA WHISKY

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 6cm - 0,05l	61102/000	12	0,006	005323



BICO DOSADOR  
POUR SPOUT  
PICO REGULADOR

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61347/010	12	0,005	173954



COADOR STRAINER PARA COQUETEL  
COCKTAIL STRAINER  
COLADOR STRAINER PARA CÓCTEL

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61347/100	12	0,005	172957



COADOR CONCHA PARA COQUETEL  
JULEP COCKTAIL STRAINER  
COLADOR CUCHARA PARA CÓCTEL

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61347/200	12	0,003	172964



PENEIRA  
SIEVE  
ZARANDA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 7,4cm	61347/110	12	0,007	172971



ESPRESSO SQUEEZER  
LEMON SQUEEZER  
EXPRIMIDOR DE LIMÃO

Ref.	Un.	m³	7891116
61347/300	06	0,010	173978



JAGGED TIP MUDDLER  
MACERADOR PONTA DENTADA  
MACERADOR PUNTA DENTADA

Ref.	Un.	m³	7891116
61347/050	12	0,007	172988



GARNISH TONGS  
PINÇA PARA DECORAÇÕES E GUARNIÇÕES  
PINZA PARA DECORACIONES Y GUARNICIONES

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/760	12	0,007	173985



ICE SCOOP  
PÁ PARA GELO  
PINZA PARA HIELO

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/610	12	0,014	174005



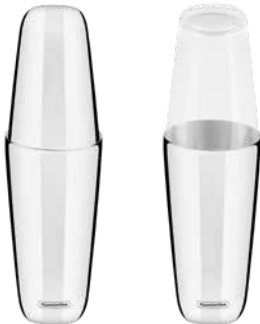
ZESTER  
RASPADOR DE CÍTRICOS  
RALLADOR DE CÍTRICOS

Ref.	Un.	m³	7891116
63809/770	12	0,003	173992



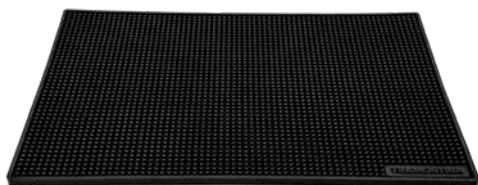
COCKTAIL SHAKER  
COQUETELEIRA  
COCTELERA

Ref.	Un.	m³	7891116
61346/080	06	0,017	023501



BOSTON SHAKER BOTTLE  
COQUETELEIRA BOSTON  
COCTELERA BOSTON

Ref.	Un.	m³	7891116
61346/200	06	0,020	173961
61346/100	06	0,020	173947



**TAPETE DE BAR PVC**  
PVC BAR MAT  
ESTERILLA DE BAR PVC

	Ref.	Un.	m²	7891116
30x15cm	61347/210	06	0,007	173022
45x30cm	61347/220	06	0,013	173039



**COLHER BAILARINA ESPIRAL COM DISCO**  
SPIRAL BAR SPOON WITH DISC  
CUCHARA BAILARINA ESPIRAL CON DISCO

	Ref.	Un.	m²	7891116
27cm	63999/500	12	0,003	173015



**COLHER BAILARINA ESPIRAL**  
SPIRAL BAR SPOON  
CUCHARA BAILARINA ESPIRAL

	Ref.	Un.	m²	7891116
30cm	63999/300	12	0,003	172995
45cm	63999/450	12	0,013	173008



**COLHER PARA REFRESCO**  
LONG DRINK SPOON  
CUCHARA PARA COQUETEL

	Ref.	Un.	m²	7891116
30,7cm	63960/525	12	0,004	174616



**COLHER PARA REFRESCO**  
LONG DRINK SPOON  
CUCHARA PARA COQUETEL

	Ref.	Un.	m²	7891116
30,7cm	63999/525	12	0,002	053980
	63999/524	24	0,003	118801



--0 & --5  
CARTELA  
CARD  
TARJETA



--4  
BLISTER DE AUTOSSERVIÇO  
PACKAGED IN RETAIL, HANG-TAG  
BLISTER DE AUTOSERVICIO



# CANUDOS

## STRAWS | SORBETES



JOGO DE CANUDOS CURVADOS 12 PÇ.  
12 PC. STRAW  
SORBETE 12 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 0,6cm	61344/000	60	0,003	148662



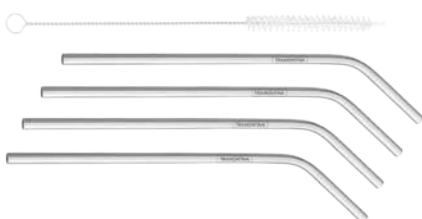
JOGO DE ESCOVAS PARA LIMPEZA 6 PÇ.  
6 PC. CLEANING BRUSH  
CEPILLO DE LIMPIEZA 6 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61345/000	30	0,003	148679



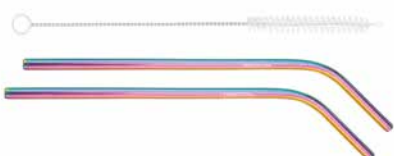
KIT COM 1 CANUDO + 1 ESCOVA PARA LIMPEZA  
1 PC. STRAW + 1 PC. CLEANING BRUSH  
JOGO DE SORBETE 1 PZA. + CEPILLO DE LIMPIEZA 1 PZA.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 0,6cm	64600/140	06	0,002	148693



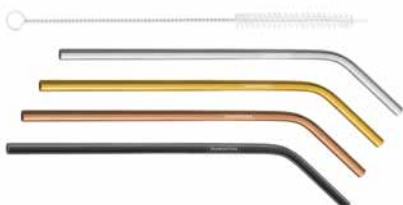
KIT COM 4 CANUDOS + 1 ESCOVA PARA LIMPEZA  
4 PC. STRAWS + 1 PC. CLEANING BRUSH  
JOGO DE SORBETES 4 PZAS. + CEPILLO DE LIMPIEZA 1 PZA.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 0,6cm	64600/130	06	0,003	148686



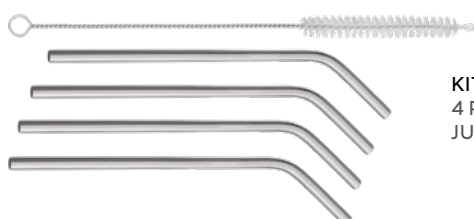
KIT COM 2 CANUDOS FURTA-COR + 1 ESCOVA PARA LIMPEZA  
2 PC. COLORFUL STRAWS + 1 PC. CLEANING BRUSH  
JOGO DE SORBETES COLORIDOS 2 PZAS. + CEPILLO DE LIMPIEZA 1 PZA.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 0,6cm	64600/150	06	0,003	155110



KIT COM 4 CANUDOS COLORIDOS + 1 ESCOVA PARA LIMPEZA  
4 PC. COLORFUL STRAWS + 1 PC. CLEANING BRUSH  
JOGO DE SORBETES COLORIDOS 4 PZAS. + CEPILLO DE LIMPIEZA 1 PZA.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 0,6cm	64600/133	06	0,003	155103



KIT COM 4 CANUDOS + 1 ESCOVA PARA LIMPEZA  
4 PC. STRAWS + 1 PC. CLEANING BRUSH  
JOGO DE SORBETES 4 PZAS. + CEPILLO DE LIMPIEZA 1 PZA.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 0,8cm	64600/160	06	0,004	158388

# BALDES

## BUCKETS | BALDES

Balde com tampa e alça.  
Ice bucket with handle and lid.  
Balde con tapa y asa.

Parede dupla, que conserva o gelo por mais tempo.  
Double wall construction keeps ice cold longer.  
Pared doble que conserva el hielo durante más tiempo.

Acompanha pegador para gelo, o qual se encaixa na tampa.  
Includes tongs that fit into lid.  
Viene con pinza para hielo, que se encaja en la tapa.



KIT TÉRMICO PARA GELO 2 PÇ.  
2 PC. INSULATED ICE SET  
JUEGO TÉRMICO PARA HIELO 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 1,4l	64210/930	04	0,030	052372

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Balde Térmico para Gelo | Insulated Ice Bucket |  
Balde Térmico para Hielo  
1 - Pegador para Gelo | Ice Tong | Pinza para Hielo

BALDE PARA GELO  
ICE BUCKET  
HIELERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 8cm - 0,56l	61219/081*	04	0,006	042755
	61219/120	04	0,015	035283
Ø 12cm - 1,55l	61219/121*	04	0,020	037218
	61219/140	04	0,030	030981
Ø 14cm - 2,34l	61219/141*	04	0,024	037225



BALDE PARA GELO  
ICE BUCKET  
HIELERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 14cm - 1,86l	61319/140	02	0,012	050767



BALDE PARA GARRAFAS  
WINE/CHAMPAGNE BUCKET  
BALDE PARA BOTELLAS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 18,2cm - 5,28l	61218/180	04	0,056	030974
	61218/181*	04	0,042	037201



BALDE PARA GARRAFAS  
WINE/CHAMPAGNE BUCKET  
BALDE PARA BOTELLAS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 20cm - 5,25l	61318/200	02	0,037	050750
	61318/201*	04	0,035	050774

\* Sem embalagem | No packaging | Sin embalage

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



SUPORE PARA BALDES  
STAND FOR WINE/CHAMPAGNE BUCKET  
SOPORTE PARA CHAMPAÑERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
26,3 x 26,3 x 58,7 cm	61106/000*	01	0,049	006849



CHAMPANHEIRA  
CHAMPAGNE COOLER  
CHAMPAÑERA

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 36cm - 12,48l	61415/360	03	0,145	060421



CHAMPANHEIRA COM SUPORTE PARA 4 UNIDADES  
CHAMPAGNE COOLER WITH STAND FOR 4 BOTTLES  
CHAMPAÑERA CON ANILLOS PARA SUJETAR 4 BOTELLAS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 36cm - 12,48l	61414/360	03	0,145	060094



CHAMPANHEIRA COM SUPORTE PARA 4 UNIDADES  
CHAMPAGNE COOLER WITH STAND FOR 4 BOTTLES  
CHAMPAÑERA CON ANILLOS PARA SUJETAR 4 BOTELLAS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 42cm - 11,9l	61276/420	01	0,047	009741



# INFANTIL

## CHILDREN | INFANTIL

**DESIGN SEGURO | SAFE DESIGN | DISEÑO SEGURO**



## APETITE POR DIVERSÃO

As crianças gostam de diversão até na hora das refeições. Por isso, a linha dedicada a elas prima por um visual delicado e alegre, sem abrir mão da segurança e da praticidade que os pais querem. Não vai faltar apetite na turminha!

## APPETITE FOR FUN

Children like to have fun even at mealtimes. Therefore, the line dedicated to them strives for a delicate and cheerful look, without giving up the safety and practicality that parents want. There will be no shortage of appetite among the gang!

## HAMBRE DE DIVERSIÓN

A los niños les gusta la diversión, incluso a la hora de las comidas. Por esto, la línea dedicada a ellos valora un aspecto delicado y alegre, sin renunciar a la seguridad y practicidad que los padres exigen. ¡No faltará hambre para ellos!

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.





**KIT COM 1 CANUDO INFANTIL AZUL  
+ ESCOVA PARA LIMPEZA**  
1 PC. KIDS STRAW + 1 PC. CLEANING BRUSH  
SORBETE PARA NIÑOS 1 PZA. + CEPILLO DE  
LIMPIEZA 1 PZA.

	Ref.	Un.	m²	7891116
Ø 0,6cm	64600/144	06	0,002	155363



**KIT COM 1 CANUDO INFANTIL  
FURTA-COR + ESCOVA PARA LIMPEZA**  
1 PC. KIDS STRAW + 1 PC. CLEANING BRUSH  
SORBETE PARA NIÑOS 1 PZA. + CEPILLO DE  
LIMPIEZA 1 PZA.

	Ref.	Un.	m²	7891116
Ø 0,6cm	64600/145	06	0,002	155370





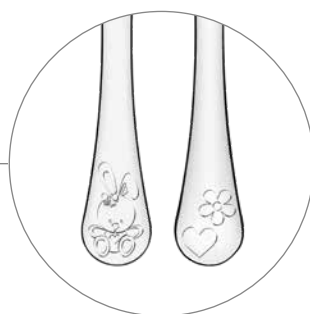
POTE TÉRMICO INFANTIL PARA ALIMENTOS  
KIDS VACUUM INSULATED FOOD JAR  
TERMO INFANTIL PARA ALIMENTOS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 8,8cm - 0,4l	61648/045	04	0,007	140055



PRATO INFANTIL  
CHILD'S DISH  
PLATO PARA NIÑOS

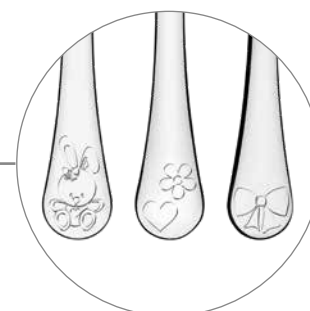
	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 23cm	61257/235	10	0,026	074190



JOGO DE TALHERES INFANTIL 2 PÇ.  
2 PC. CHILD'S FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PARA NIÑOS 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	66973/015	12	0,012	075517

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Garfo | Fork | Tenedor



JOGO DE TALHERES INFANTIL 3 PÇ.  
3 PC. CHILD'S FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PARA NIÑOS 3 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	66973/005	12	0,012	075494

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Garfo | Fork | Tenedor  
1 - Faca | Knife | Cuchillo



**POTE TÉRMICO INFANTIL PARA ALIMENTOS**  
KIDS VACUUM INSULATED FOOD JAR  
TERMO INFANTIL PARA ALIMENTOS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 8,8cm - 0,4l	61648/040	04	0,007	140048



**PRATO INFANTIL**  
CHILD'S DISH  
PLATO PARA NIÑOS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 23cm	61257/230	10	0,026	074183



**JOGO DE TALHERES INFANTIL 2 PÇ.**  
2 PC. CHILD'S FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PARA NIÑOS 2 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	66973/010	12	0,012	075500

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Garfo | Fork | Tenedor



**JOGO DE TALHERES INFANTIL 3 PÇ.**  
3 PC. CHILD'S FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PARA NIÑOS 3 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
	66973/000	12	0,012	075487

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Garfo | Fork | Tenedor  
1 - Faca | Knife | Cuchillo





DISPLAY LE PETIT

	Ref.	Un.	m³	7891116
3 pç./pc./pzas.	66973/100	40	0,035	079287
2 pç./pc./pzas.	66973/110	40	0,035	079294

Conteúdo | Contents | Contenido  
20 - Jogos para Meninos | Sets for Boys | Juegos para Niños  
20 - Jogos para Meninas | Sets for Girls | Juegos para Niñas

Disponível com jogos de 3 e 2 talheres infantis.  
Available with sets of 3 and 2 children's cutlery pieces.  
Disponible con juego de 3 y 2 cubiertos infantiles.



## BABY FRIENDS

Acabamento brilho.  
Mirror finish.  
Terminación brillante.



Colher curvada que  
permite levar a comida  
à boca facilmente.  
Curved spoon for  
easier self-feeding.  
Cuchara curvada que  
permite llevar  
la comida a la boca  
fácilmente.

Desenhos estampados em alto-relevo.  
With raised embossed designs.  
Poseen dibujos estampados en alto  
relieve.

### COLHER CURVADA INFANTIL PARA CANHOTO LEFT HANDED CHILD SPOON CUCHARA PARA NIÑOS ZURDOS

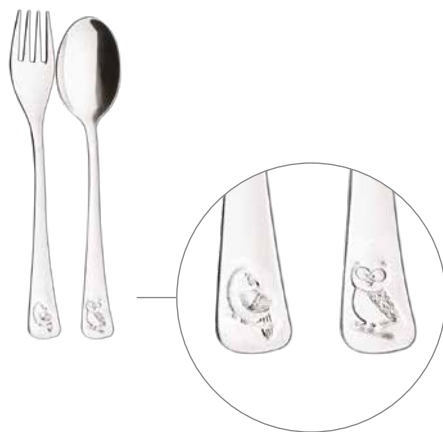
Ref.	Un.	m³	7891116
66970/005	12	0,007	179161



### COLHER CURVADA INFANTIL CHILD'S CURVERED SPOON CUCHARA PARA NIÑOS

Ref.	Un.	m³	7891116
66970/000	12	0,007	001936



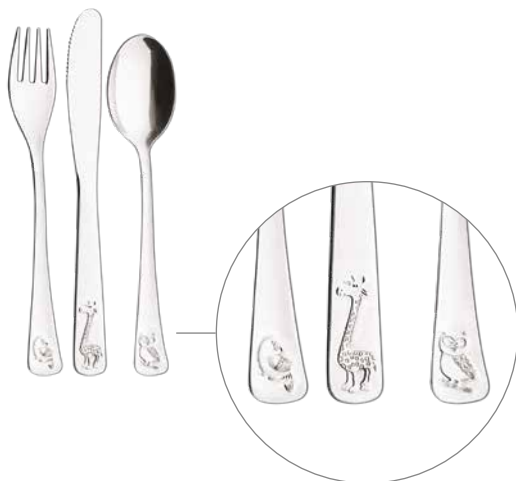


**JOGO DE TALHERES INFANTIL 2 PÇ.**  
2 PC. CHILD'S FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PARA NIÑOS 2 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66970/030	15	0,012	001271

Conteúdo | Contents | Contenido

1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Garfo | Fork | Tenedor



**JOGO DE TALHERES INFANTIL 3 PÇ.**  
3 PC. CHILD'S FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PARA NIÑOS 3 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66970/020	12	0,012	000410

Conteúdo | Contents | Contenido

1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Garfo | Fork | Tenedor  
1 - Faca | Knife | Cuchillo



**JOGO DE TALHERES INFANTIL 4 PÇ.**  
4 PC. CHILD'S FLATWARE SET  
JUEGO DE CUBIERTOS PARA NIÑOS 4 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66970/010	10	0,012	000489

Conteúdo | Contents | Contenido

1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Colher Curvada | Curved Spoon | Cuchara para Niños  
1 - Garfo | Fork | Tenedor  
1 - Faca | Knife | Cuchillo



**COPO**  
CUP  
VASO

Ref.	Un.	m³	7891116
61417/071*	06	0,005	144671

Ø 7cm - 0,34l

\* Sem Embalagem | No packaging | Sin embalage



**COPO INFANTIL**  
CHILD'S CUP  
VASO PARA NIÑOS

Ref.	Un.	m³	7891116
61251/075	12	0,014	168806

Ø 7cm - 0,34l





**PRATO INFANTIL**  
CHILD'S DISH  
PLATO PARA NIÑOS

	Ref.	Un.	m²	7891116
Ø 23cm	61254/235	12	0,026	168813



**KIT INFANTIL 5 PÇ.**  
5 PC. CHILD'S SET  
JUEGO PARA NIÑOS 5 PZAS.

	Ref.	Un.	m²	7891116
	64250/755	06	0,060	168790

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Prato | Dish | Plato  
1 - Copo | Cup | Vaso Ø 7cm - 0,34l  
1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Garfo | Fork | Tenedor  
1 - Faca | Knife | Cuchillo







**KIT INFANTIL 5 PÇ.**  
5 PC. CHILD'S SET  
JUEGO PARA NIÑOS 5 PZAS.

Ref.	Un.	m³	7891116
66970/040	10	0,020	180518

Conteúdo | Contents | Contenido  
1 - Colher | Spoon | Cuchara  
1 - Garfo | Fork | Tenedor  
1 - Faca | Knife | Cuchillo  
1 - Canudo | Straw | Sorbete Ø 0,6 cm  
1 - Estojo | Case | Estuche



**COLHER INFANTIL**  
CHILD SPOON  
CUCHARA PARA NIÑOS

Ref.	Emb.	m³	7891116
63970/010	120	0,003	021828

**GARFO INFANTIL**  
CHILD FORK  
TENEDOR PARA NIÑOS

Ref.	Emb.	m³	7891116
63970/020	120	0,002	021835

**FACA INFANTIL**  
CHILD KNIFE  
CUCHILLO PARA NIÑOS

Ref.	Emb.	m³	7891116
63970/030	120	0,002	021507



**COLHER INFANTIL**  
CHILD SPOON  
CUCHARA PARA NIÑOS

Ref.	Emb.	m³	7891116
63970/015	120	0,023	074305

**GARFO INFANTIL**  
CHILD FORK  
TENEDOR PARA NIÑOS

Ref.	Emb.	m³	7891116
63970/025	120	0,023	074312

**FACA INFANTIL**  
CHILD KNIFE  
CUCHILLO PARA NIÑOS

Ref.	Emb.	m³	7891116
63970/035	120	0,023	074329



# HOSPITALITY

---

**SERVIÇO DE EXCELÊNCIA | SERVICE OF EXCELLENCE | SERVICIO DE EXCELENCIA**

## PRODUTOS QUE INSPIRAM CONFIANÇA

Servir bem, com cuidado e compromisso é fundamental. Por isso, cada item desta linha prioriza a praticidade e a beleza para que tudo no seu negócio seja sinônimo de qualidade e eficiência.

## PRODUCTS THAT INSPIRE CONFIDENCE

It is essential to serve well, with care and commitment. Therefore, each item in this line prioritizes practicality and beauty so that everything in your business is synonymous with quality and efficiency.

## PRODUCTOS QUE INSPIRAN CONFIANZA

Servir bien, con cuidado y compromiso es fundamental. Por eso, cada artículo de esta línea da prioridad a la practicidad y la belleza, para que todo en su negocio sea sinónimo de calidad y eficiencia.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



# RECHAUDS



## MESA DE AQUECIMENTO A INDUÇÃO PORTABLE INDUCTION COOKTOP PLACA DE INDUCCIÓN PORTÁTIL 40 X 40cm

	Ref.	Un.	m³	7891116
220V / 60Hz / 600W	61039/420	02	0,067	143001

Produto com certificação compulsória certificado pelo OCP 003 - Falcão Bauer, conforme portaria Inmetro 148/2022.



## JOGO PARA SERVIR 5 PÇ. 5 PC. SERVING SET JUEGO PARA SERVIR 5 PZAS.

	Ref.	Un.	m³	7891116
220V / 60Hz / 600W	64039/420	01	0,067	160107

Conteúdo   Contents   Contenido	Registro de objeto
62824/264 - Panela quadrada   Square pot   Olla cuadrada Produto com certificação compulsória certificado pelo OCP 0104 - PCN do Brasil, conforme portaria Inmetro 499/2021, sob o registro de objeto informado ao lado.	000 973/2018
61039/420 - Mesa de aquecimento   Portable induction cooktop   Placa de inducción portátil 40x40cm Produto com certificação compulsória certificado pelo OCP 003 - Falcão Bauer, conforme portaria Inmetro 148/2022.	-
63815/101 - Colher de arroz   Serving spoon   Cuchara para servir	-
65824/269 - Suporte para tampa   Lid support   Soporte para tapa	-
61781/120 - Apoio de utensílio   Utensil holder   Apoyo para utensilios	-



2/3

## RECHAUD BANHO-MARIA RETANGULAR CHAFING DISH RECHAUD 47 x 41 x 17cm - 5,9l

Ref.	Un.	m³	7891116
61027/010	01	0,053	149850

Funciona na indução. Base do recipiente aço triply.  
Without support, to be used in induction heating bases. Water  
recipient of triple layer body.  
Rechaud sin base para ser utilizado en bases de calentamiento  
por inducción. Cuba de agua con acero de cuerpo triple.



1/1

## RECHAUD BANHO-MARIA RETANGULAR CHAFING DISH RECHAUD 58,1 x 47 x 17cm - 9,06l

Ref.	Un.	m³	7891116
61026/010	01	0,069	149805





2/3

**PARTE INFERIOR RECHAUD  
BANHO-MARIA RETANGULAR  
STAND FOR 2/3 CHAFING DISH  
SOPORTE PARA RECHAUD 2/3**

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61027/020	01	0,046	149867
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61027/023	01	0,046	149874



1/1

**PARTE INFERIOR RECHAUD  
BANHO-MARIA RETANGULAR  
STAND FOR 1/1 CHAFING DISH  
SOPORTE PARA RECHAUD 1/1**

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61026/020	01	0,062	149812
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61026/023	01	0,062	149829



1/1

**RECHAUD BANHO-MARIA RETANGULAR  
COM TAMPA REMOVÍVEL  
CHAFING DISH WITH REMOVABLE LID  
RECHAUD CON TAPA MÓVIL  
9,06l**

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61040/210	01	0,077	090121
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61040/213	01	0,079	124970

1/2 1/2

8,42l

	Ref.	Un.	m <sup>3</sup>	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61040/220	01	0,077	097823
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61040/223	01	0,079	124987



1/1

**RECHAUD BANHO-MARIA RETANGULAR  
COM TAMPA REMOVÍVEL**  
CHAFING DISH WITH REMOVABLE LID  
RECHAUD CON TAPA MÓVIL  
9,06l

	Ref.	Un.	m³	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61045/210	01	0,081	160039
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61045/213	01	0,077	175705



**RECHAUD BANHO-MARIA  
ROUND CHAFING DISH**  
RECHAUD REDONDO  
Ø 28cm - 4,3l

	Ref.	Un.	m³	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61041/200	01	0,045	149270
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61041/213	01	0,045	149287



**RECHAUD BANHO-MARIA  
ROUND CHAFING DISH**  
RECHAUD REDONDO  
Ø 28cm - 7,0l

	Ref.	Un.	m³	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61042/200	01	0,045	149317
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61042/213	01	0,045	149324



**RECHAUD BANHO-MARIA  
ROUND CHAFING DISH**  
RECHAUD REDONDO  
Ø 28cm - 4,3l

	Ref.	Un.	m³	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61041/000	01	0,042	024461
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61041/013	01	0,042	124994



**RECHAUD BANHO-MARIA  
ROUND CHAFING DISH**  
RECHAUD REDONDO  
Ø 28cm - 7,0l

	Ref.	Un.	m³	7891116
Fogareiro Heater Brasero	61042/000	01	0,045	024478
Sem resistência elétrica e com canaletas Without electric heating element and with channels Sin resistencia eléctrica y con canales	61042/013	01	0,045	125007





RECHAUD  
CHAFING DISH  
RECHAUD  
SOLAR

Ref.	Un.	m³	7891116
65500/670	01	0,024	030226
62504/240 - Caçarola funda   Deep casserole   Cacerola honda Ø 24cm - 6,1l Registro de objeto: 001 470/2018			
65500/680	01	0,024	032244
62505/240 - Caldeirão   Stock pot   Olla alta Ø 24cm - 7,8l Registro de objeto: 001 470/2018			



RECHAUD  
CHAFING DISH  
RECHAUD  
ALLEGRA

Ref.	Un.	m³	7891116
65650/680	01	0,024	067383
62655/240 - Caldeirão   Stock pot   Olla alta Ø 24cm - 7,5l Registro de objeto: 001 470/2018			
65650/684	01	0,024	075586
62655/244 - Caldeirão com tampa de vidro   Stock pot with glass lid   Olla alta con tapa de vidrio Ø 24cm - 7,5l Registro de objeto: 001 470/2018			

## PEÇAS DE REPOSIÇÃO E COMPLEMENTOS

### SPARE PARTS AND COMPLEMENTS | REPUESTOS Y COMPLEMENTOS



FOGAREIRO  
BURNER  
BRASERO

Ref.	Un.	m³	7891116
61040/090	12	0,009	038253

Ø 9,6cm - 0,2l



FOGAREIRO  
BURNER  
BRASERO

Ref.	Un.	m³	7891116
61044/090	12	0,024	038260

Ø 9,6cm - 0,43l





FOGAREIRO  
BURNER  
BRASERO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 9cm - 0,26l	61040/100	12	0,017	023389



TAMPA DE VIDRO TEMPERADO  
TEMPERED GLASS LID  
TAPA DE VIDRIO TEMPLADO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 28cm	62709/284	04	0,030	052211



RECIPIENTE INTERNO PARA ALIMENTOS  
FOOD PAN  
RECIPIENTE PARA ALIMENTOS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 28cm - 4,3l	61041/110	05	0,030	025284
Ø 28cm - 7,0l	61042/110	05	0,060	025291



CUBA PARA ÁGUA COM RECORTES  
WATER GASTRONORM WITH SLOT  
CUBA PARA AGUA CON RECORTE

	Ref.	Un.	m³	7891116
	61040/510	01	0,023	035979

Sem resistência | Without electric heating element | Sin resistencia eléctrica

61040/930	01	0,023	072806
-----------	----	-------	--------

Sem resistência eléctrica e com canaletas | Without electric heating element and with channels | Sin resistencia eléctrica y con canales



RESISTÊNCIA ELÉTRICA COM AJUSTE DE TEMPERATURA  
ELECTRIC HEATING ELEMENT WITH TEMPERATURE ADJUSTMENT  
RESISTENCIA ELÉCTRICA CON AJUSTE DE TEMPERATURA

	Ref.	Un.	m³	7891116
220V - 400W	61040/820	01	0,003	168844
127V - 400W	61040/810	01	0,003	168837

Compatível com todos os modelos Rechaud da Tramontina.  
Compatible with all Tramontina rechaud models.  
Compatible con todos los modelos Rechaud de Tramontina.

# TAMPAS PARA CUBAS

## GASTRONORM LIDS | TAPAS GASTRONÓMICAS



SEM RECORTES  
WITHOUT SLOT  
SIN RECORTES

	Ref.	Un.	m³	7891116
1/4	61093/140	10	0,012	019566
1/6	61093/160	20	0,017	019450
1/9	61093/190	20	0,009	013847
2/1	61093/210	05	0,137	018330
2/4	61093/240	10	0,037	018699
2/8	61093/280	10	0,015	019078



SEM RECORTES  
WITHOUT SLOT  
SIN RECORTES

	Ref.	Un.	m³	7891116
1/1	61093/110	10	0,027	017968
1/2	61093/120	10	0,014	017975
1/3	61093/130	10	0,014	019085
2/3	61093/230	10	0,030	019559



2 cm

COM RECORTE PARA CONCHA  
WITH SLOT FOR SOUP LADLE  
CON RECORTE PARA CAZO DE SOPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
1/1	61094/110	10	0,027	021590
1/2	61094/120	10	0,014	021606
1/3	61094/130	10	0,014	021613
1/4	61094/140	10	0,012	021620
1/6	61094/160	20	0,017	021637
2/1	61094/210	05	0,137	021651
2/3	61094/230	10	0,030	021668
2/4	61094/240	10	0,037	021675
2/8	61094/280	10	0,023	021682



11 cm

COM RECORTES PARA ALÇAS  
WITH SLOT ON THE SIDE HANDLES  
CON RECORTE PARA ASAS

	Ref.	Un.	m³	7891116
1/1	61095/110	10	0,027	013854
1/2	61095/120	10	0,014	013861
1/3	61095/130	10	0,014	013878
1/4	61095/140	10	0,012	013885
1/6	61095/160	20	0,017	013892
2/1	61095/210	05	0,137	019429
2/3	61095/230	10	0,030	013908
2/4	61095/240	10	0,037	021699
2/8	61095/280	10	0,023	021705



COM RECORTES PARA ALÇAS E CONCHA  
WITH SLOT SIDE HANDLES AND SOUP LADLE  
CON RECORTE PARA ASAS Y CAZO DE SOPA

	Ref.	Un.	m³	7891116
1/1	61096/110	10	0,027	021712
1/2	61096/120	10	0,014	021729
1/3	61096/130	10	0,023	021736
1/4	61096/140	10	0,012	021743
1/6	61096/160	20	0,017	021750
2/1	61096/210	05	0,137	021767
2/3	61096/230	10	0,030	021774
2/4	61096/240	10	0,037	021781
2/8	61096/280	10	0,023	021798

A gama de Cubas gastronômicas Tramontina está de acordo com todos os módulos dimensionais descritos na norma europeia EN 631, que são realizados, com características conforme modelos, nas profundidades de 2, 4, 6,5, 10, 15, 18 e 20cm.

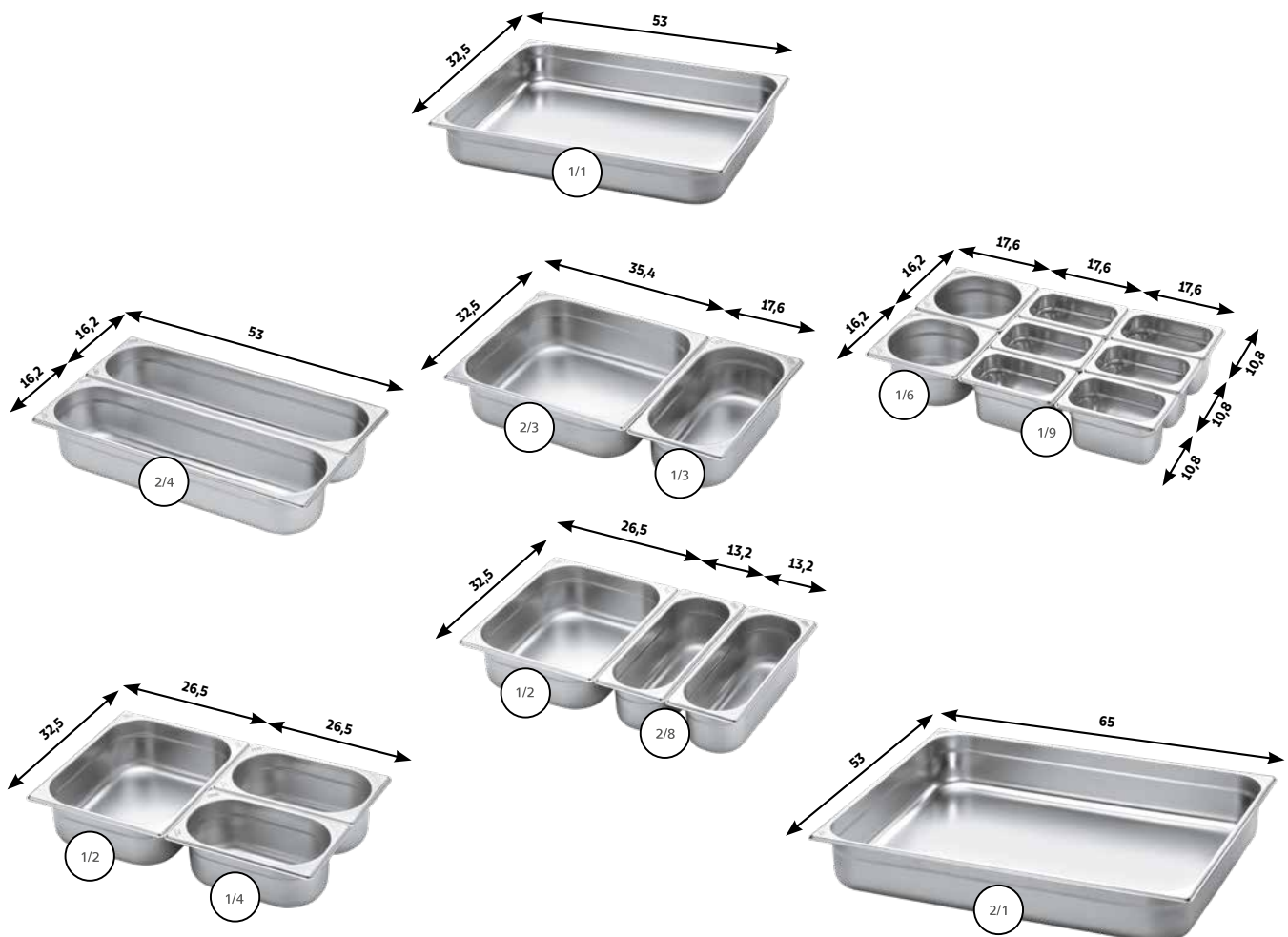
A medida base do sistema Cubas é constituída pela cuba modelo 1/1 de dimensões externas 53x32,5cm. Os outros modelos são múltiplos (2/1) ou frações do mesmo (2/3, 1/2, 2/4, 1/3, 1/4, 2/8, 1/6, 1/9). Veja as dimensões reportadas no esquema abaixo:

The range of Tramontina Gastronorm Containers are made according to every dimensions modules described in the European Standard EN 631, in the depths of 2, 4, 6,5, 10, 15, 18 and 20cm.

The basic measure of the Gastronomic System is made by the bowl model 1/1, with external dimensions of 53x32,5cm. The other models are multiple (2/1) or a fraction of the same bowl (2/3, 1/2, 2/4, 1/3, 1/4, 2/8, 1/6, 1/9). See the dimensions reported on the diagram below.

La gama de Fuentes Tramontina, está de acuerdo con todos los módulos dimensionados descritos bajo una norma europea EN 631, en las profundidades de 2, 4, 6,5, 10, 15, 18 y 20cm.

La medida base del sistema Gastronomic es constituída por la cubeta modelo 1/1 de dimensiones externas 53x32,5cm. Los otros modelos son multiples (2/1) y fracción del mismo (2/3, 1/2, 2/4, 1/3, 1/4, 2/8, 1/6, 1/9). Veá las dimensiones diagramadas abajo:



## GASTRONORM | CUBAS GASTRONÓMICAS

		Medidas externas Medidas internas	External measures Medidas externas	Internal measures Medidas internas	Espessura Thickness Espesor	Cap.	Prof.	Un.	m³	Sem alças Without handles Sin asas	Com alças móveis With handles Con asas
	2/1	65 x 53cm 62,5 x 50,5cm			0,8mm	5,42l	2cm	10	0,137	61050/020	-
					0,8mm	11,7l	4cm	05	0,137	61050/040	-
					0,7mm	19,06l	6,5cm	05	0,137	61050/060	-
					0,8mm	29,5l	10cm	05	0,137	61050/100	-
	1/1	53 x 32,5cm 50,5 x 30cm			0,5mm	2,5l	2cm	10	0,014	61051/020	-
					0,5mm	5,35l	4cm	10	0,014	61051/040	-
					0,5mm	5,35l	4cm	10	0,014	61051/042	-
					0,5mm	9,06l	6,5cm	10	0,070	61051/060	61061/060
					0,5mm	9,06l	6,5cm	10	0,070	61051/062	-
					0,5mm	14,0l	10cm	10	0,070	61051/100	61061/100
					0,5mm	14,0l	10cm	10	0,070	61051/102	61061/102
					0,6mm	20,7l	15cm	10	0,137	61051/150	61061/150
	2/3	35,4 x 32,5cm 32,9 x 30cm			0,7mm	25,0l	18cm	10	0,137	61051/180	61061/180
					0,5mm	1,7l	2cm	10	0,009	61052/020	-
					0,5mm	1,7l	2cm	10	0,009	61052/022	-
					0,5mm	3,4l	4cm	10	0,009	61052/040	-
					0,5mm	3,4l	4cm	10	0,009	61052/042	-
					0,5mm	5,9l	6,5cm	10	0,040	61052/060	61062/060
					0,5mm	5,9l	6,5cm	10	0,040	61052/062	-
					0,5mm	8,86l	10cm	10	0,048	61052/100	61062/100
					0,5mm	8,86l	10cm	10	0,049	61052/102	61062/102
					0,6mm	13,38l	15cm	10	0,070	61052/150	-
	1/2	32,5 x 26,5cm 30 x 24cm			0,7mm	15,96l	18cm	10	0,070	61052/180	-
					0,5mm	1,18l	2cm	20	0,015	61053/020	-
					0,5mm	1,18l	2cm	20	0,015	61053/022	-
					0,5mm	2,43l	4cm	20	0,015	61053/040	-
					0,5mm	2,43l	4cm	20	0,015	61053/042	-
					0,5mm	4,21l	6,5cm	10	0,030	61053/060	61063/060
					0,5mm	4,21l	6,5cm	10	0,030	61053/062	61063/062
					0,5mm	6,41l	10cm	10	0,040	61053/100	61063/100
					0,5mm	6,41l	10cm	10	0,040	61053/102	61063/102
					0,6mm	9,51l	15cm	10	0,060	61053/150	61063/150
					0,7mm	11,27l	18cm	10	0,070	61053/180	61063/180

--0  
AÇO INOX 304  
STAINLESS STEEL 304  
ACERO INOXIDABLE 304

--2  
AÇO INOX 430  
STAINLESS STEEL 430  
ACERO INOXIDABLE 430

--3  
AÇO INOX 201  
STAINLESS STEEL 201  
ACERO INOXIDABLE 201



		Medidas externas Medidas internas	External measures Medidas externas	Internal measures Medidas internas	Espessura Thickness Espesor	Cap.	Prof.	Un.	m³	Sem alças Without handles Sin asas	Com alças móveis With handles Con asas
	2/4	53 x 16,2cm 50,5 x 13,7cm			0,5mm	2,23l	4cm	10	0,014	61054/040	-
					0,5mm	2,23l	4cm	10	0,014	61054/042	-
					0,5mm	4,06l	6,5cm	10	0,037	61054/060	61064/060
					0,5mm	6,11l	10cm	10	0,054	61054/100	61064/100
					0,6mm	9,03l	15cm	10	0,070	61054/150	-
	1/3	32,5 x 17,6cm 30 x 15,1cm			0,5mm	0,7l	2cm	20	0,009	61055/020	-
					0,5mm	1,15l	4cm	20	0,024	61055/040	-
					0,5mm	1,15l	4cm	20	0,024	61055/042	-
					0,5mm	2,3l	6,5cm	10	0,023	61055/060	61065/060
					0,5mm	2,3l	6,5cm	10	0,023	61055/062	61065/062
					0,5mm	3,9l	10cm	10	0,030	61055/100	61065/100
					0,5mm	3,9l	10cm	10	0,030	61055/102	-
					0,6mm	5,42l	15cm	10	0,045	61055/150	61065/150
					0,6mm	7,34l	20cm	10	0,045	61055/203	-
					0,5mm	0,25l	2cm	20	0,007	61056/020	-
	1/4	26,5 x 16,2cm 24 x 13,7cm			0,5mm	0,25l	2cm	20	0,007	61056/022	-
					0,5mm	0,93l	4cm	20	0,007	61056/040	-
					0,5mm	0,93l	4cm	20	0,007	61056/042	-
					0,5mm	0,93l	4cm	20	0,007	61056/042	-
					0,5mm	1,8l	6,5cm	10	0,023	61056/060	-
					0,5mm	1,8l	6,5cm	10	0,023	61056/062	61066/062
					0,5mm	2,72l	10cm	10	0,024	61056/100	61066/100
					0,5mm	2,72l	10cm	10	0,024	61056/102	61066/102
					0,8mm	4,06l	15cm	10	0,024	61056/153	-
					0,8mm	5,27l	20cm	10	0,022	61056/200	-
	2/8	32,5 x 13,2cm 30 x 10,7cm			0,5mm	1,83l	6,5cm	10	0,023	61057/060	61067/060
					0,5mm	1,83l	6,5cm	10	0,023	61057/062	61067/062
					0,5mm	2,74l	10cm	10	0,030	61057/100	-
					0,5mm	2,74l	10cm	10	0,030	61057/102	-
					0,5mm	1,06l	6,5cm	20	0,023	61058/060	61068/060
	1/6	17,6 x 16,2cm 15,1 x 13,7cm			0,7mm	1,52l	10cm	20	0,040	61058/100	-
					0,7mm	1,52l	10cm	20	0,040	61058/102	-
					0,8mm	2,4l	15cm	20	0,033	61058/153	-
					0,8mm	2,97l	20cm	20	0,045	61058/203	-
					0,5mm	0,67l	6,5cm	20	0,023	61059/060	-
	1/9	17,6 x 10,8cm 15,1 x 8,3cm			0,5mm	0,67l	6,5cm	20	0,023	61059/062	-
					0,8mm	1,04l	10cm	20	0,025	61059/100	-
					0,8mm	1,04l	10cm	20	0,019	61059/103	-

# CUBAS PERFURADAS

## PERFORATED GASTRONORM | CUBAS GASTRONÓMICAS PERFORADAS



Medidas externas Medidas internas	Cap.	Prof.	Un.	m³	Sem alças Without handles Sin asas	Perfurações Perforation Perforación
External measures Medidas externas						
Internal measures Medidas internas						
1/1 53x32,5cm 50,5x30cm	9,06l	6,5cm	10	0,070	61071/063	Fundo e laterais Bottom and walls Fondo y laterales
	14,0l	10cm	10	0,070	61071/103	Fundo e laterais Bottom and walls Fondo y laterales

## SERVIR

### SERVING | SERVIR



CLOCHE  
DISH COVER  
CAMPANA PARA PLATO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 28,2cm	61429/280*	10	0,021	044582



CLOCHE  
DISH COVER  
CAMPANA PARA PLATO

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 24,5cm	61427/240*	10	0,026	008874



Centro fosco e borda polida  
On the center: satin finish /  
on the edge: mirror finish  
En el medio pulido  
satinado y en los bordes  
pulido espejo

SOUSPLAT  
COSMOS

	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 31,4cm	61210/300	10	0,030	005101
	61210/301*	12	0,007	018965



BANDEJA SAPS 6 DIVISÕES  
SELF SERVICE TRAY 6 DIVISIONS  
BANDEJA AUTO-SERVICIO 6 CAVIDADES

	Ref.	Un.	m³	7891116
39,7 x 29,6cm	61411/060*	30	0,035	007860

\* Sem embalagem | No packaging | Sin embalage

## ACESSÓRIO

### ACCESSORIE | ACCESORIO



	Ref.	Un.	m³	7891116
Ø 21cm - 44,5 x 21cm	63850/210*	01	0,024	053621

PASSADOR CHINOY  
KITCHEN STRAINER  
COLADOR CHINOY

## UTENSÍLIOS

### UTENSILS | UTENSILIOS



	Ref.	Un.	m³	7891116
52,5 x 8,2cm	63813/100*	06	0,018	045190

COLHER PARA ARROZ  
SERVING SPOON  
CUCHARA PARA SERVIR



	Ref.	Un.	m³	7891116
53 x 13cm	63813/720*	06	0,018	045350

ESPUMADEIRA MÉDIA  
SKIMMER  
ESPUMADERA



	Ref.	Un.	m³	7891116
55 x 16,2cm	63813/220*	06	0,018	042328

ESPUMADEIRA GRANDE  
SKIMMER  
ESPUMADERA



	Ref.	Un.	m³	7891116
49 x 11cm - 0,29l	63813/710*	06	0,018	042342

CONCHA TERRINA MÉDIA  
SOUP LADLE  
CAZO PARA SOPA



	Ref.	Un.	m³	7891116
51 x 13cm - 0,48l	63813/730*	06	0,018	042359

CONCHA TERRINA GRANDE  
SOUP LADLE  
CAZO PARA SOPA



# CHURRASCO

## ASADO

**DESIGN E DURABILIDADE | DESIGN AND DURABILITY | DISEÑO Y DURABILIDAD**





## PRATICIDADE NO PONTO

Uma carne suculenta e feita com carinho merece talheres resistentes e bonitos. Uma linha especial para preparar, servir e saborear os melhores assados e ainda colecionar elogios.



## OPTIMAL PRACTICALITY

Juicy, lovingly prepared meat deserves sturdy and beautiful flatware. A special line to prepare, serve and enjoy the best roasts and also collect compliments.



## PRACTICIDAD EN LA MEDIDA JUSTA

Una carne succulenta y hecha con cariño merece cubiertos resistentes y bonitos. Una línea especial para preparar, servir y disfrutar los mejores asados y también para coleccionar elogios.

Material exclusivo para clientes pessoa jurídica. | Exclusive material for legal entities/corporate clients. | Material exclusivo para clientes persona jurídica.



# TALHERES PARA CHURRASCO

## STEAK CUTLERY | CUBIERTOS PARA ASADO



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

FACA PARA CHURRASCO  
STEAK KNIFE  
CUCHILLO PARA ASADO  
ZURIQUE

Ref.	Un.	m³	7891116
63986/990	60	0,007	189009



FACA PARA CHURRASCO  
STEAK KNIFE  
CUCHILLO PARA ASADO  
ZURIQUE

Ref.	Un.	m³	7891116
63986/780	24	0,005	186565



FACA PARA CHURRASCO  
STEAK KNIFE  
CUCHILLO PARA ASADO  
CLASSIC

Ref.	Un.	m³	7891116
63928/983	60	0,007	137444



GARFO DE MESA  
TABLE FORK  
TENEDOR DE MESA  
CLASSIC

Ref.	Un.	m³	7891116
63928/023	60	0,005	130322



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

CONJUNTO DE FACAS PARA CHURRASCO 4 PÇ.  
4 PC. STEAK KNIVES SET  
JUEGO DE CUCHILLOS PARA ASADO 4 PZAS.  
ZURIQUE

Ref.	Un.	m³	7891116
66986/710	10	0,014	193624

Conteúdo | Contents | Contenido

4 - Facas para Churrasco | Steak knives | Cuchillos para Asado

# JOGOS DE TALHERES

## CUTLERY SETS | JUEGO DE CUBIERTOS



LANÇAMENTO  
NEW RELEASE  
LANZAMIENTO

JOGO PARA CHURRASCO 12 PÇ.  
12 PC. STEAK SET  
JUEGO PARA ASADO 12 PZAS.  
ZURIQUE

Ref.	Un.	m³	7891116
66986/720	04	0,022	193587

Conteúdo | Contents | Contenido  
6 - Facas para Churrasco | Steak knives | Cuchillos para Asado  
6 - Garfos para Churrasco | Steak Forks | Tenedores para Asado



JOGO PARA CHURRASCO 12 PÇ.  
12 PC. STEAK SET  
JUEGO PARA ASADO 12 PZAS.  
ZURIQUE

Ref.	Un.	m³	7891116
66986/635	05	0,038	186596

Conteúdo | Contents | Contenido  
6 - Facas para Churrasco | Steak knives | Cuchillos para Asado  
6 - Garfos para Churrasco | Steak Forks | Tenedores para Asado





PEGADOR PARA CHURRASCO  
BARBECUE TONG  
PINZA PARA ASADO

	Ref.	Un.	m³	7891116
14,4cm	63800/695	12	0,002	185193



PEGADOR PARA CHURRASCO  
BARBECUE TONG  
PINZA PARA ASADO

	Ref.	Un.	m³	7891116
12,6cm	63800/685	30	0,007	074534



DISCO PARA GRELHAR  
ROUND GRIDDLE PAN  
DISCO PARA GRILLAR

	Ref.	Un.	m³	7891116
54,6 x 44 x 6cm	62835/440	01	0,013	137642



DISPLAY DE CUBAS PARA TEMPERAR  
GASTRONORM DISPLAY  
EXHIBIDOR PARA CUBA GASTRONÓMICA  
Aço Inox | Stainless Steel | Acero Inoxidable  
65mm

	Ref.	Emb.	m³	7891116
1/1	61051/063	06	0,082	025734
1/2	61053/063	06	0,040	152683







# ÍNDICE NUMÉRICO

## NUMERAL INDEX | ÍNDICE NUMÉRICO

REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.
60900/000	49	61056/060	275	61101/030	29	61228/280	11
60900/020	49	61056/062	275	61101/040	29	61228/281	11
60900/050	49	61056/100	275	61101/050	28	61229/000	16
61026/010	266	61056/102	275	61101/100	233	61229/005	16
61026/020	267	61056/153	275	61101/210	29	61229/020	16
61026/023	267	61056/200	275	61101/220	29	61229/080	8
61027/010	266	61057/060	275	61101/230	29	61229/560	8
61027/020	267	61057/062	275	61102/000	248	61251/075	261
61027/023	267	61057/100	275	61105/000	35	61254/235	262
61039/420	266	61057/102	275	61105/007	191	61257/230	258
61040/090	270	61058/060	275	61106/000	253	61257/235	257
61040/100	271	61058/100	275	61107/140	35	61273/000	203
61040/210	267	61058/102	275	61119/100	33	61276/420	253
61040/213	267	61058/153	275	61119/110	33	61310/301	115
61040/220	267	61058/203	275	61119/200	33	61310/341	115
61040/223	267	61059/060	275	61130/050	35	61310/391	115
61040/510	271	61059/062	275	61134/080	35	61310/431	115
61040/810	271	61059/100	275	61210/300	276	61310/481	115
61040/820	271	61059/103	275	61210/301	276	61310/521	115
61040/930	271	61061/060	274	61216/120	34	61315/344	115
61041/000	268	61061/100	274	61216/127	191	61315/394	115
61041/013	268	61061/102	274	61218/180	252	61315/434	115
61041/110	271	61061/150	274	61218/181	252	61318/200	252
61041/200	268	61061/180	274	61219/081	252	61318/201	252
61041/213	268	61062/060	274	61219/120	252	61319/140	252
61042/000	268	61062/100	274	61219/121	252	61339/112	206
61042/013	268	61062/102	274	61219/140	252	61344/000	251
61042/110	271	61063/060	274	61219/141	252	61345/000	251
61042/200	268	61063/062	274	61220/091	9	61346/080	249
61042/213	268	61063/100	274	61220/141	9	61346/100	249
61044/090	270	61063/102	274	61220/181	9	61346/200	249
61045/210	268	61063/150	274	61220/201	9	61347/000	248
61045/213	268	61063/180	274	61220/221	9	61347/010	248
61050/020	274	61064/060	275	61220/251	9	61347/050	249
61050/040	274	61064/100	275	61220/281	9	61347/100	248
61050/060	274	61065/060	275	61222/090	8	61347/110	248
61050/100	274	61065/062	275	61222/140	8	61347/200	248
61051/020	274	61065/100	275	61222/180	8	61347/210	250
61051/040	274	61065/150	275	61222/200	8	61347/220	250
61051/042	274	61066/062	275	61222/220	8	61347/300	249
61051/060	274	61066/100	275	61222/250	8	61409/340	116
61051/062	274	61066/102	275	61222/280	8	61409/380	116
61051/063	282	61067/060	275	61223/660	8	61410/240	202
61051/100	274	61067/062	275	61223/690	8	61410/241	202
61051/102	274	61068/060	275	61223/730	8	61411/060	276
61051/150	274	61071/063	276	61224/241	10	61412/400	201
61051/180	274	61071/103	276	61224/281	10	61413/300	201
61052/020	274	61093/110	272	61224/321	10	61413/350	201
61052/022	274	61093/120	272	61224/361	10	61413/400	201
61052/040	274	61093/130	272	61225/040	21	61413/407	201
61052/042	274	61093/140	272	61225/080	21	61413/450	201
61052/060	274	61093/160	272	61225/120	21	61414/360	253
61052/062	274	61093/190	272	61225/150	10	61415/360	253
61052/100	274	61093/210	272	61225/300	10	61417/071	261
61052/102	274	61093/230	272	61225/500	10	61421/090	206
61052/150	274	61093/240	272	61227/010	20	61422/201	35
61052/180	274	61093/280	272	61227/020	20	61424/000	203
61053/020	274	61094/110	272	61227/030	20	61427/240	276
61053/022	274	61094/120	272	61227/040	20	61429/280	276
61053/040	274	61094/130	272	61227/050	20	61437/081	242
61053/042	274	61094/140	272	61227/060	18	61437/101	242
61053/060	274	61094/160	272	61227/070	18	61440/350	200
61053/062	274	61094/210	272	61227/080	18	61440/420	200
61053/063	282	61094/230	272	61227/090	18	61440/490	200
61053/100	274	61094/240	272	61227/120	11	61470/110	242
61053/102	274	61094/280	272	61227/121	11	61473/080	203
61053/150	274	61095/110	272	61227/140	11	61475/120	242
61053/180	274	61095/120	272	61227/141	11	61482/183	245
61054/040	275	61095/130	272	61227/160	11	61483/013	245
61054/042	275	61095/140	272	61227/161	11	61483/023	245
61054/060	275	61095/160	272	61227/180	11	61485/160	245
61054/100	275	61095/210	272	61227/181	11	61488/213	245
61054/150	275	61095/230	272	61227/500	12	61528/304	202
61055/020	275	61095/240	272	61227/510	12	61528/394	202
61055/040	275	61095/280	272	61227/520	12	61529/420	201
61055/042	275	61096/110	273	61227/530	12	61530/010	25
61055/060	275	61096/120	273	61227/540	13	61531/000	244
61055/062	275	61096/130	273	61227/550	13	61532/000	34
61055/100	275	61096/140	273	61227/560	13	61536/200	24
61055/102	275	61096/160	273	61227/680	243	61537/000	25
61055/150	275	61096/210	273	61228/160	11	61537/100	25
61055/203	275	61096/230	273	61228/161	11	61537/140	26
61056/020	275	61096/240	273	61228/200	11	61537/200	24
61056/022	275	61096/280	273	61228/201	11	61537/300	24
61056/040	275	61101/010	28	61228/240	11	61538/130	26
61056/042	275	61101/020	28	61228/241	11	61538/140	27

REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.
61538/150	27	61649/480	224	62144/220	55	62507/160	72
61538/320	26	61649/483	224	62144/240	55	62508/240	72
61560/530	200	61649/487	224	62144/260	55	62508/280	72
61570/100	242	61649/488	224	62145/240	55	62510/160	73
61575/120	242	61649/650	222	62147/140	55	62510/200	73
61575/140	242	61649/651	222	62152/201	56	62511/223	113
61636/053	212	61649/653	222	62152/261	56	62512/145	73
61636/056	212	61649/654	222	62152/301	56	62513/223	113
61636/057	212	61652/000	32	62155/200	57	62516/223	113
61636/058	212	61653/000	32	62155/206	57	62516/970	113
61636/103	212	61653/100	32	62155/207	57	62517/240	73
61636/106	212	61654/100	32	62155/260	57	62517/241	73
61636/107	212	61655/000	32	62155/266	57	62518/220	111
61636/108	212	61657/010	31	62155/267	57	62518/990	111
61636/221	213	61657/013	31	62155/300	57	62519/140	73
61636/222	213	61657/014	31	62155/306	57	62620/991	66
61636/223	213	61657/020	31	62155/307	57	62621/140	65
61636/224	213	61657/023	31	62158/280	56	62621/160	65
61636/251	213	61657/024	31	62158/320	56	62621/200	65
61636/252	213	61657/030	31	62158/327	56	62621/240	65
61636/253	213	61657/110	30	62159/220	57	62623/160	65
61636/254	213	61657/117	30	62159/227	57	62623/200	65
61636/930	216	61657/118	30	62159/280	57	62623/240	65
61636/935	216	61657/120	30	62159/287	57	62623/280	65
61637/103	216	61657/127	30	62161/160	61	62623/300	65
61637/106	216	61657/128	30	62161/200	61	62623/306	68
61637/107	216	61657/130	30	62163/240	61	62624/160	65
61637/503	216	61712/480	201	62164/200	61	62624/200	65
61637/506	216	61712/481	201	62164/240	61	62624/240	65
61637/507	216	61731/300	117	62165/240	61	62624/280	65
61638/070	220	61731/350	117	62175/200	61	62625/200	65
61638/100	220	61731/400	117	62175/207	61	62625/240	65
61638/500	214	61760/000	233	62175/260	61	62625/280	65
61638/504	214	61762/040	241	62175/267	61	62625/300	65
61638/507	214	61762/090	235	62175/300	61	62625/306	68
61639/103	211	61763/060	235	62175/307	61	62627/160	66
61639/106	211	61764/060	232	62195/205	93	62633/200	67
61639/107	211	61764/100	235	62195/207	93	62633/206	67
61639/183	211	61767/560	232	62195/245	93	62633/207	67
61639/186	211	61767/600	232	62195/247	93	62633/260	67
61639/187	211	61768/010	232	62195/285	93	62633/266	67
61639/503	211	61768/020	232	62195/287	93	62633/267	67
61639/507	211	61768/100	232	62281/160	89	62633/300	67
61639/508	211	61768/500	234	62283/160	89	62633/306	67
61639/583	211	61768/510	234	62283/200	89	62633/307	67
61639/587	211	61769/000	234	62283/240	89	62636/261	67
61639/588	211	61769/010	234	62284/160	89	62639/360	69
61639/930	211	61771/010	229	62284/200	89	62643/365	68
61639/931	211	61771/020	229	62284/240	89	62643/405	68
61640/370	217	61771/030	229	62285/160	89	62643/455	68
61640/400	217	61771/040	229	62285/200	89	62644/365	68
61641/120	217	61772/010	229	62285/240	89	62645/365	69
61641/123	217	61772/020	229	62295/240	89	62645/405	69
61641/180	217	61772/030	229	62401/160	97	62645/505	69
61641/500	218	61772/100	229	62401/200	97	62648/240	66
61641/900	217	61781/390	200	62403/160	97	62648/245	68
61641/910	217	61782/110	34	62403/200	97	62648/280	66
61642/140	217	61787/000	203	62403/240	97	62648/285	68
61642/200	217	61789/320	200	62404/200	97	62648/300	66
61645/030	221	61789/570	200	62405/160	97	62648/306	68
61645/033	221	61820/090	15	62405/200	97	62649/400	69
61645/034	221	61820/100	15	62405/240	97	62649/450	69
61645/053	221	61820/280	15	62415/240	97	62649/500	69
61645/054	221	61820/620	15	62416/200	112	62651/160	101
61645/073	221	62103/160	86	62416/220	112	62651/161	101
61645/074	221	62104/200	86	62416/980	112	62651/164	101
61645/100	221	62105/240	87	62416/990	112	62651/168	101
61645/103	221	62121/163	83	62417/240	98	62651/200	101
61645/104	221	62123/203	83	62419/140	98	62653/220	101
61645/900	221	62123/300	86	62500/200	71	62653/221	101
61645/910	221	62124/163	83	62500/240	71	62653/228	101
61645/920	221	62124/203	83	62500/280	71	62653/240	101
61645/930	221	62125/203	83	62501/140	71	62653/248	101
61646/400	227	62125/280	87	62501/160	71	62654/160	101
61646/410	227	62125/300	87	62501/161	71	62654/164	101
61646/420	227	62128/300	87	62501/200	71	62654/168	101
61646/430	227	62132/146	81	62501/240	71	62654/180	101
61646/505	227	62135/200	83	62503/160	71	62654/181	101
61646/510	227	62135/207	83	62503/200	71	62654/184	101
61646/515	227	62135/240	83	62503/240	71	62654/200	101
61646/525	227	62135/247	83	62503/241	71	62654/201	101
61646/530	227	62137/240	87	62503/280	71	62654/204	101
61646/535	227	62138/280	87	62504/160	72	62654/208	101
61647/200	228	62138/282	87	62504/161	72	62654/220	101
61647/210	228	62138/288	87	62504/200	72	62654/224	101
61647/220	228	62140/300	56	62504/201	72	62654/228	101
61647/230	228	62141/160	55	62504/240	72	62654/240	101
61648/040	258	62141/180	55	62504/280	72	62654/244	101
61648/045	257	62141/200	55	62505/200	72	62654/248	101
61648/440	17	62143/240	55	62505/240	72	62655/200	102
61648/445	17	62144/200	55	62505/280	72	62655/204	102

REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.
62655/208	102	63812/101	38	63905/142	197	63924/040	131
62655/220	102	63812/221	38	63905/180	167	63924/050	131
62655/224	102	63812/321	38	63905/182	197	63924/070	131
62655/228	102	63812/391	39	63905/300	167	63924/080	131
62655/240	102	63812/471	39	63906/010	159	63924/100	131
62655/244	102	63812/491	39	63906/012	197	63924/140	131
62655/248	102	63812/501	39	63906/020	159	63924/150	131
62657/164	102	63813/100	277	63906/022	197	63924/190	131
62657/168	102	63813/220	277	63906/030	159	63924/210	131
62658/220	103	63813/710	277	63906/032	197	63924/240	131
62660/200	102	63813/720	277	63906/040	159	63924/250	131
62664/120	104	63813/730	277	63906/042	197	63924/260	131
62664/121	104	63814/090	38	63906/050	159	63924/290	131
62664/140	104	63814/100	38	63906/052	197	63924/830	131
62666/200	104	63815/091	44	63906/060	159	63924/860	131
62666/201	104	63815/092	44	63906/062	197	63924/980	131
62666/240	104	63815/101	44	63906/070	159	63925/010	127
62666/241	104	63815/102	44	63906/072	197	63925/020	127
62666/280	104	63815/221	45	63906/080	159	63925/040	127
62667/203	102	63815/222	45	63906/082	197	63925/050	127
62667/223	102	63815/321	44	63906/090	159	63925/070	127
62709/284	271	63815/322	44	63906/091	196	63925/080	127
62721/200	79	63815/391	45	63906/100	159	63925/090	127
62723/200	79	63815/392	45	63906/101	196	63925/100	127
62723/240	79	63815/471	44	63906/110	159	63925/110	127
62724/160	79	63815/472	44	63906/120	159	63925/120	127
62724/200	79	63815/501	44	63906/125	195	63925/140	127
62724/240	79	63815/502	44	63906/140	159	63925/150	127
62724/280	79	63850/210	277	63906/142	197	63925/190	127
62725/200	79	63902/010	163	63906/150	159	63925/210	127
62725/240	79	63902/027	163	63906/151	196	63925/240	127
62725/280	79	63902/030	163	63906/161	196	63925/250	127
62727/160	79	63902/040	163	63906/180	159	63925/260	127
62730/200	79	63902/050	163	63906/182	197	63925/280	127
62835/440	282	63902/060	163	63906/190	159	63925/290	127
62932/140	104	63902/070	163	63906/191	196	63925/830	127
62934/120	104	63902/080	163	63906/200	159	63925/860	127
62934/121	104	63902/090	163	63906/202	197	63925/980	127
62934/140	104	63902/091	196	63906/210	159	63928/010	125
63800/602	36	63902/100	163	63906/211	195	63928/020	125
63800/605	36	63902/101	196	63906/220	159	63928/023	125
63800/607	190	63902/110	163	63906/221	196	63928/023	280
63800/612	36	63902/140	163	63906/240	159	63928/040	125
63800/615	36	63902/150	163	63906/242	197	63928/050	125
63800/622	36	63902/151	196	63906/300	159	63928/070	125
63800/625	36	63902/180	163	63906/302	197	63928/080	125
63800/627	190	63902/190	163	63906/401	196	63928/090	125
63800/642	36	63902/191	196	63906/470	159	63928/100	125
63800/645	36	63902/200	163	63906/471	196	63928/110	125
63800/647	191	63902/210	163	63906/840	159	63928/120	125
63800/682	36	63902/211	195	63906/890	159	63928/140	125
63800/684	36	63902/220	163	63912/010	147	63928/150	125
63800/685	282	63902/221	196	63912/020	147	63928/170	125
63800/687	191	63902/300	163	63912/040	147	63928/190	125
63800/692	36	63902/740	163	63912/050	147	63928/210	125
63800/695	36	63902/750	163	63912/070	147	63928/240	125
63800/695	282	63903/010	161	63912/080	147	63928/250	125
63800/802	37	63903/020	161	63912/100	147	63928/260	125
63800/805	37	63903/030	161	63912/110	147	63928/280	125
63800/842	37	63903/040	161	63912/140	147	63928/290	125
63800/845	37	63903/050	161	63912/240	147	63928/830	125
63800/847	191	63903/060	161	63912/830	147	63928/860	125
63800/862	37	63903/070	161	63912/860	147	63928/980	125
63800/865	37	63903/080	161	63912/980	147	63928/983	125
63807/010	37	63903/100	161	63917/010	133	63928/983	280
63809/090	41	63903/101	196	63917/020	133	63929/010	129
63809/100	41	63903/140	161	63917/040	133	63929/020	129
63809/130	40	63903/150	161	63917/050	133	63929/040	129
63809/150	41	63903/151	196	63917/070	133	63929/050	129
63809/220	41	63903/180	161	63917/080	133	63929/070	129
63809/230	40	63903/190	161	63917/090	133	63929/080	129
63809/400	42	63903/191	196	63917/100	133	63929/100	129
63809/410	40	63903/200	161	63917/110	133	63929/140	129
63809/420	40	63903/240	161	63917/120	133	63929/150	129
63809/440	41	63903/300	161	63917/140	133	63929/240	129
63809/490	42	63903/470	161	63917/150	133	63929/250	129
63809/500	41	63903/471	196	63917/190	133	63929/260	129
63809/510	41	63905/010	167	63917/200	133	63929/830	129
63809/520	42	63905/012	197	63917/210	133	63929/860	129
63809/530	42	63905/020	167	63917/240	133	63929/980	129
63809/540	42	63905/022	197	63917/250	133	63932/010	135
63809/550	42	63905/030	167	63917/260	133	63932/020	135
63809/560	41	63905/032	197	63917/290	133	63932/040	135
63809/590	42	63905/040	167	63917/830	133	63932/050	135
63809/610	249	63905/050	167	63917/837	133	63932/070	135
63809/760	249	63905/060	167	63917/860	133	63932/080	135
63809/770	249	63905/070	167	63917/867	133	63932/090	135
63809/900	40	63905/072	197	63917/980	133	63932/100	135
63809/910	40	63905/080	167	63917/987	133	63932/110	135
63809/920	40	63905/082	197	63924/010	131	63932/120	135
63812/091	38	63905/140	167	63924/020	131	63932/140	135



REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.
63932/150	135	63950/182	197	63965/150	145	63999/525	250
63932/190	135	63950/188	155	63965/180	145	64039/420	266
63932/210	135	63950/190	155	63965/190	145	64210/930	252
63932/250	135	63950/200	155	63965/250	145	64220/130	9
63932/260	135	63950/210	155	63965/260	145	64220/160	9
63932/290	135	63950/240	155	63965/290	145	64220/210	9
63932/830	135	63950/242	197	63965/830	145	64220/710	11
63932/837	135	63950/250	155	63965/860	145	64220/760	19
63932/860	135	63950/260	155	63970/010	263	64220/770	13
63932/867	135	63950/290	155	63970/015	263	64220/800	8
63932/980	135	63950/470	155	63970/020	263	64250/755	262
63932/987	135	63950/840	155	63970/025	263	64310/114	116
63934/010	141	63950/890	155	63970/030	263	64310/150	116
63934/020	141	63960/010	153	63970/035	263	64310/400	115
63934/040	141	63960/020	153	63979/010	123	64400/500	244
63934/050	141	63960/030	153	63979/020	123	64400/510	202
63934/070	141	63960/040	153	63979/040	123	64400/520	202
63934/080	141	63960/050	153	63979/050	123	64400/730	206
63934/090	141	63960/060	153	63979/070	123	64430/790	238
63934/100	141	63960/070	153	63979/080	123	64430/800	239
63934/110	141	63960/077	187	63979/090	123	64430/810	239
63934/120	141	63960/080	153	63979/100	123	64430/820	239
63934/140	141	63960/090	153	63979/120	123	64470/500	244
63934/150	141	63960/091	194	63979/140	123	64510/080	204
63934/210	141	63960/097	190	63979/150	123	64510/264	207
63934/250	141	63960/100	153	63979/250	123	64510/274	207
63934/260	141	63960/101	194	63979/260	123	64510/610	204
63934/837	141	63960/107	189	63979/830	123	64510/620	204
63934/867	141	63960/110	153	63979/860	123	64510/670	204
63934/987	141	63960/117	189	63979/980	123	64510/860	207
63940/017	157	63960/120	153	63982/017	139	64570/500	244
63940/027	157	63960/140	153	63982/027	139	64600/130	251
63940/037	157	63960/147	187	63982/030	139	64600/133	251
63940/047	157	63960/150	153	63982/047	139	64600/140	251
63940/057	157	63960/151	194	63982/057	139	64600/144	256
63940/067	157	63960/157	187	63982/060	139	64600/145	256
63940/077	157	63960/163	190	63982/070	139	64600/150	251
63940/087	157	63960/188	153	63982/080	139	64600/160	251
63940/090	157	63960/200	153	63982/097	139	64650/000	32
63940/100	157	63960/210	153	63982/107	139	64760/303	236
63940/110	157	63960/211	194	63982/110	139	64760/308	236
63940/140	157	63960/217	190	63982/120	139	64760/323	236
63940/188	157	63960/240	153	63982/140	139	64760/328	236
63940/210	157	63960/247	188	63982/157	139	64760/343	236
63940/240	157	63960/250	153	63982/180	139	64760/348	236
63940/290	157	63960/260	153	63982/257	139	64760/400	241
63945/010	165	63960/280	153	63982/267	139	64760/410	241
63945/012	197	63960/287	189	63982/810	139	64760/440	240
63945/020	165	63960/520	186	63985/010	143	64760/450	240
63945/022	197	63960/525	250	63985/020	143	64760/460	240
63945/030	165	63960/740	153	63985/030	143	64760/500	238
63945/032	197	63960/840	153	63985/040	143	64780/610	204
63945/040	165	63960/890	153	63985/050	143	65120/026	81
63945/042	197	63962/010	151	63985/060	143	65120/030	84
63945/070	165	63962/012	197	63985/070	143	65120/040	84
63945/072	197	63962/020	151	63985/080	143	65120/100	87
63945/080	165	63962/022	197	63985/090	143	65140/000	57
63945/082	197	63962/030	151	63985/100	143	65140/004	59
63945/100	165	63962/032	197	63985/120	143	65160/000	62
63945/101	196	63962/040	151	63985/140	143	65180/310	92
63945/140	165	63962/042	197	63985/150	143	65180/510	93
63945/150	165	63962/050	151	63985/180	143	65240/200	63
63945/180	165	63962/052	197	63986/010	137	65280/010	90
63945/182	197	63962/060	151	63986/020	137	65280/310	90
63945/190	165	63962/062	197	63986/030	137	65280/316	91
63945/470	165	63962/070	151	63986/040	137	65300/310	94
63950/012	197	63962/072	197	63986/050	137	65400/010	98
63950/017	155	63962/080	151	63986/060	137	65400/020	98
63950/022	197	63962/082	197	63986/070	137	65400/770	99
63950/027	155	63962/090	151	63986/080	137	65500/000	77
63950/032	197	63962/100	151	63986/090	137	65500/040	77
63950/037	155	63962/110	151	63986/100	137	65500/120	75
63950/042	197	63962/120	151	63986/110	137	65500/300	74
63950/047	155	63962/140	151	63986/120	137	65500/400	74
63950/052	197	63962/150	151	63986/140	137	65500/670	270
63950/057	155	63962/182	197	63986/150	137	65500/680	270
63950/062	197	63962/188	151	63986/180	137	65510/200	75
63950/067	155	63962/210	151	63986/230	234	65510/560	75
63950/072	197	63962/240	151	63986/250	137	65510/740	74
63950/077	155	63962/250	151	63986/260	137	65510/760	74
63950/082	197	63962/260	151	63986/780	137	65510/770	77
63950/087	155	63965/010	145	63986/780	280	65510/780	75
63950/090	155	63965/020	145	63986/990	137	65510/830	77
63950/091	194	63965/040	145	63986/990	280	65620/010	67
63950/100	155	63965/050	145	63989/830	149	65620/411	66
63950/101	194	63965/070	145	63989/860	149	65650/050	104
63950/110	155	63965/080	145	63989/980	149	65650/060	105
63950/120	155	63965/090	145	63999/300	250	65650/170	109
63950/140	155	63965/100	145	63999/450	250	65650/270	107
63950/150	155	63965/110	145	63999/500	250	65650/280	108
63950/151	194	63965/140	145	63999/524	250	65650/324	107

REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.	REF.	PÁG.
65650/680	270	66905/085	195	66925/203	169	66950/520	183
65650/684	270	66905/094	179	66925/215	170	66950/637	178
65660/164	109	66905/130	181	66925/223	170	66950/730	244
65660/220	105	66905/141	193	66925/305	169	66950/774	182
65660/230	105	66905/145	195	66928/003	173	66950/847	181
65660/240	109	66905/181	193	66928/180	174	66960/004	180
65660/270	108	66905/185	195	66928/190	174	66960/005	180
65660/280	108	66905/301	193	66928/203	169	66960/010	179
65660/694	107	66905/305	195	66928/215	170	66960/011	192
65720/000	80	66905/847	181	66928/223	170	66960/015	194
65720/740	80	66905/874	184	66928/300	169	66960/017	186
66800/103	47	66906/000	179	66929/215	170	66960/021	192
66800/110	47	66906/004	180	66929/223	170	66960/025	194
66815/700	46	66906/005	180	66929/232	169	66960/027	186
66815/710	46	66906/010	181	66929/242	169	66960/031	192
66815/726	46	66906/011	193	66929/305	169	66960/035	194
66902/000	181	66906/014	179	66929/352	169	66960/037	186
66902/004	180	66906/015	195	66932/124	176	66960/041	192
66902/011	193	66906/016	177	66932/134	175	66960/045	194
66902/014	179	66906/021	193	66932/144	175	66960/047	186
66902/015	195	66906/025	195	66932/157	175	66960/051	192
66902/016	177	66906/026	177	66932/160	176	66960/055	194
66902/021	193	66906/031	193	66932/207	171	66960/065	194
66902/025	195	66906/035	195	66932/217	172	66960/071	192
66902/026	177	66906/036	177	66932/227	172	66960/075	194
66902/031	193	66906/041	193	66932/307	171	66960/081	192
66902/035	195	66906/045	195	66934/124	176	66960/085	194
66902/036	177	66906/051	193	66934/134	175	66960/115	194
66902/041	193	66906/055	195	66934/144	175	66960/124	176
66902/045	195	66906/061	193	66934/154	175	66960/134	175
66902/051	193	66906/071	193	66934/160	176	66960/144	175
66902/055	195	66906/075	195	66934/214	172	66960/145	194
66902/061	193	66906/076	177	66934/304	171	66960/153	175
66902/065	195	66906/081	193	66940/011	192	66960/181	192
66902/071	193	66906/111	193	66940/015	194	66960/185	194
66902/075	195	66906/121	193	66940/021	192	66960/510	187
66902/076	177	66906/141	193	66940/025	194	66960/550	178
66902/081	193	66906/181	193	66940/035	194	66960/583	188
66902/085	195	66906/185	195	66940/041	192	66960/607	188
66902/111	193	66906/186	177	66940/051	192	66960/740	189
66902/121	193	66906/201	193	66940/071	192	66960/810	187
66902/141	193	66906/205	195	66940/075	194	66960/917	189
66902/145	195	66906/240	185	66940/307	173	66962/124	176
66902/181	193	66906/241	193	66940/774	182	66962/134	175
66902/185	195	66906/245	185	66940/847	181	66962/144	175
66902/186	177	66906/247	185	66945/003	180	66962/154	175
66902/201	193	66906/266	184	66945/005	180	66962/160	176
66902/205	195	66906/267	184	66945/010	179	66962/214	172
66902/300	173	66906/300	173	66945/011	193	66962/503	184
66902/606	176	66906/305	195	66945/014	179	66970/000	260
66902/650	178	66906/420	179	66945/015	195	66970/005	260
66902/654	178	66906/505	195	66945/021	193	66970/010	261
66902/840	181	66906/510	182	66945/025	195	66970/020	261
66902/976	180	66906/563	193	66945/031	193	66970/030	261
66903/011	193	66906/575	181	66945/035	195	66970/040	263
66903/015	195	66906/606	176	66945/041	193	66973/000	258
66903/016	177	66906/630	178	66945/045	195	66973/005	257
66903/021	193	66906/650	178	66945/054	180	66973/010	258
66903/025	195	66906/720	47	66945/071	193	66973/015	257
66903/026	177	66906/730	244	66945/075	195	66973/100	259
66903/031	193	66906/740	48	66945/081	193	66973/110	259
66903/035	195	66906/750	48	66945/085	195	66979/203	169
66903/036	177	66906/774	182	66945/181	193	66979/215	170
66903/041	193	66906/784	182	66945/185	195	66979/300	169
66903/045	195	66906/794	181	66945/554	178	66982/000	173
66903/051	193	66906/840	181	66945/650	178	66982/203	171
66903/055	195	66906/853	183	66945/654	178	66982/214	172
66903/061	193	66906/870	184	66945/710	48	66982/304	171
66903/065	195	66906/874	184	66945/750	48	66985/000	173
66903/071	193	66906/890	183	66945/794	181	66985/004	180
66903/075	195	66906/976	180	66945/840	181	66985/030	173
66903/076	177	66912/000	173	66950/011	192	66985/124	176
66903/081	193	66912/214	172	66950/014	179	66985/134	175
66903/085	195	66912/304	171	66950/015	194	66985/144	175
66903/121	193	66917/007	173	66950/017	181	66985/154	175
66903/181	193	66917/030	173	66950/021	192	66985/214	172
66903/201	193	66917/124	176	66950/025	194	66985/304	171
66903/205	195	66917/134	175	66950/031	192	66986/000	173
66903/241	193	66917/144	175	66950/035	194	66986/030	173
66903/550	178	66917/157	175	66950/041	192	66986/180	174
66903/976	180	66917/160	176	66950/045	194	66986/190	174
66905/011	193	66917/180	174	66950/051	192	66986/204	171
66905/015	195	66917/190	174	66950/055	194	66986/214	172
66905/021	193	66917/207	171	66950/071	192	66986/304	171
66905/025	195	66917/217	172	66950/075	194	66986/635	281
66905/031	193	66917/227	172	66950/081	192	66986/710	280
66905/035	195	66917/307	171	66950/085	194	66986/720	281
66905/071	193	66924/203	169	66950/145	194	66999/600	37
66905/075	195	66924/215	170	66950/181	192	66999/607	190
66905/081	193	66924/223	170	66950/185	194		
66905/084	179	66924/305	169	66950/244	185		



**TRAMONTINA**

**TRAMONTINA FARROUPILHA S.A.**

Rodovia ERS-122, km 61 | Distrito Industrial  
CEP 95178-000 Farroupilha | RS | Brasil  
CNPJ 87.834.883/0001-13  
Indústria Brasileira



TRAMONTINA.COM

